MACCABI WORLD UNION

מוזיאון מכבי ע"ש פייר גילדסגיים

PIERRE GILDESGAME MACCABI SPORTS MUSEUM

יוסף יקותיאלי

מכתבים אליו מאישים ומוסדות

סימול ~~5-1-29~~ 5-001-29

שם חטיבה אישים

תאריך 1916-33

מס. מיכל 172 ~~[illegible]~~

מיוצר ע"י חב' המשקם בע"מ קרית גת טל. 051-811363

11 Lamb Street,

Hamilton, July 28. 1932

M Joseph Yekuthiel

Telephone No.
473 Hamilton
::
Developing, Printing and
Enlarging amateur Films
Etc.
Picture Framing
a speciality.

Bought of

H. F. Dewar,

PRESS PHOTOGRAPHER.

To	Account for photograph supplied during the visit of the Maccabee Motor Cyclists to Glasgow in 1931	£4		

11 Lamb St
Hamilton
Scotland

11 Lamb Street,
Hamilton, July 27 **193**2

Mr Mr Joseph Yekuthiel Maccabee Club
Tel Aviv
Palestine.

Telephone No.
473 Hamilton

Developing, Printing and
Enlarging amateur Films
Etc.
Picture Framing
a speciality.

Memo. from

H. F. Dewar,

PRESS PHOTOGRAPHER.

CASH WITH ORDER.

Dear Sir.

I have repeatedly sent to Mr Ben Levi of Glasgow for payment of the account for photographs supplied to you of the club when they were in Glasgow last year.

As he was responsible for the order he is very indignant that the account has not been paid to him, surely this is not as it should be as the Glasgow people expected it to be paid.

As I supplied the pictures this must be paid to me and I don't want to make Mr Levi pay for them, would

11 Lamb Street,

Hamilton, ... 193
LANARKSHIRE
SCOTLAND.

M ....

Telephone No.
473 Hamilton
::
Developing, Printing and
Enlarging amateur Films
Etc.
Picture Framing
a speciality.

Memo. from

H. F. Dewar,

PRESS PHOTOGRAPHER.

CASH WITH ORDER.

you please send on the money to
above address. I enclose stamped
addressed envelope.
To keep faith with your
Glasgow Friends have the account
settled by return. We will
make the sum a round
£4. four pounds sterling.

Trusting you will have
this matter settled

Yours Faithfully
Hugh F Dewar

NOTE
ENCLOSED STAMPED ADDRESSED
ENVELOPE

MR. HUGH F. DEWAR.

PRESS PHOTOGRAPHER

11 LAMB ST

LANARKSHIRE

SCOTLAND

ARTHUR UNTERBERG

WIEN, am 1.Mai 1933.

Sehr geehrter Herr Jekutieli !

Vielleicht haben Sie inzwischen das Protkoll über die Tagung in Rom erhalten.Ich will Ihnen nur etwas näheres über die bezügliche Debatte berichten.Was den 1. Punkt Ihres Briefes betrifft,bezüglich der Teilnahme an den Basket u.Handballspielen,habe ich Ihren Standpunkt vertreten,doch war man der Ansicht,dass Palästina nicht zu den Vorrunden separat nach Europa kommen wird und dann wieder ev. nach London, andererseits aber Ihre Teilnahme nur an dem Endspiel in London,wo ja im Basketball wieder Canada als Sieger der amerik.Zone als Finalgegner, sein wird, gegen dem Sieger der europ.Zone, man Pal. ohne Vorspiel,schwer,in Anbetracht dass man ja ihre Spielstärk nicht kennt, zulassen kann.Man wird aber für die nächsten Spiele 1938 unbedingt trachten,in dieser Beziehung einen Ausweg zu finden.Es haben sich sowohl Italien wie Frankreich bereit, erklärt,mit Ihren Damen,die sich auf der Reise nach London, event. befinden,Spiele auszutragen.Bezüglich des zweiten Punktes,der sich mit der Vertretung Palästinas für London beschäftigt,habe ich die schwierigen internen Verhältnisse,dargelegt und wurde auch in diesem Sinne,beschlossen,bezüglich der

Vertretung Ihnen freie Hand zu lassen, xxxxxxxx so dass sie durch jüdische Mädchen, welche in Palästina leben, auch wenn sie nicht Staatsbürger sind, vertreten sein können.

Bei dieser Gelegenheit erlaube ich mir zu bemerken, dass beschlossen wurde, eine neue Drucksache herauszugeben, welche alle Wissenwerte enthalten wird, bezüglich der Londoner Spiele, Nennungen, Termine, Einteilung, etc. Die Veranstalter haben sich bereit erklärt, die Kosten des Aufenthaltes für die ausländischen Teams, für 6 Tage zu bezahlen. (Aufenthalt und Verpflegung in einem Hotel).

Gleichzeitig freut es mich Ihnen mitteilen zu können, dass ich meinen heurigen Urlaub, den ich wahrscheinlich am 14. Mai antrete, zu einer Reise nach Palästina benützen werde, u.z. macht der hiesige Austro-Palästinensische Wirtschaftsverband eine Studienreise, welche am 18. Mai mit der "Vulcania" ab Neapel, angetreten wird. Zuerst wird Haifa berührt dann Jerusalem, die Ankunft in Tel Aviv ist für Montag, den 29. V vorgesehen und dort Aufenthalt bis 1. Juni früh. Ich hoffe, daher Gelegenheit mit Ihnen persönlich Rücksprache zu nehmen, undhabe und freue mich auch die andern Herren Nischri, Ziesling, begrüssen zu können. Ich muss am 8. Juni, wieder in Wien zurück sein, da ja an diesem Tag hier der olympische Kongress beginnt, wo ich auftrags der F.S.F.I. mit den anwesenden Vertretern der internationalen Sportverbände Besprechungen wegen Erweiterung des Program

der nächsten Spiele führen werde.

Hier hat schon die Saison in der Leichtathletik begonnen, bei den Österr. Geländemeisterschaft g haben wir den 2.4. und 7. Platz besetzt und die Mannschafsswertung gewonnen. Unsere Athleten sind heuer in bester Form.

Wegen einer Teilnahme an denm Fest in Czernowitz kann derzeit noch nichts gesagt werden, da sich ja die Reisekosten ziemlich hoch stellen. Leider sind ja auch die allgemeinen politischen und wirtschaftlichen Verhältnisse in Europa nicht die günstigsten.

Hoffe also, Sie in Bälde begrüssen zu können, und verbleibe Sie und alle Herren begrüssend,

mit treujüdischem Medad

Artur Hinterberg

Les Grands Hôtels Biron

TÉLÉPHONE No 60

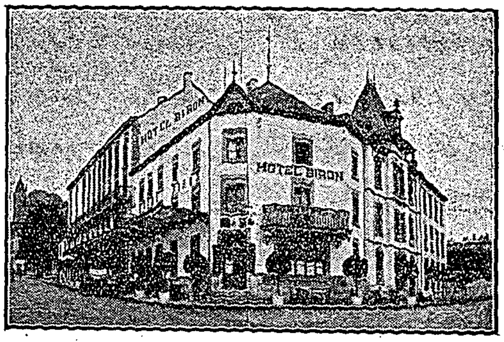
LE PLUS ANCIEN
DES ARDENNES

CONFORT MODERNE
CHAUFFAGE CENTRAL
EAUX COURANTES

100 LITS
CHAMBRES AVEC BAIN PRIVÉ

RESTAURANT A LA CARTE
A PRIX FIXE

SOCIÉTÉ ANONYME



AD. TEL. : BIRON ROCHEFORT

TENNIS
PÊCHE A LA TRUITE
BAINS A LA RIVIÈRE

GRAND JARDIN
AVEC TERRASSE COUVERTE

- AUTOS -
POUR EXCURSIONS

VASTES GARAGES HUILE
ESSENCE

COMPTE CHÈQUES POSTAUX 214.459

Rochefort, le September 15 193[illegible]

Lieber Yekutieli,

Ich habe Deinen Brief vom 27./8/36 erst heute hier erhalten, da ich bereits seit Anfang September von London fort bin. Ich danke Dir herzlichst für Deine Wünsche für die Maccabiah – Jehudith ist ihr Name –. Sie ist nun schon fast 4 Monate alt. Natürlich habe ich es noch nicht so weit gebracht wie Du!

Was nun die Americareise Eures Teams anbelangt, so habe ich sofort, als ich von London aus benachrichtigt wurde, an unseren Sekretär Dr. Meisl geschrieben, er möge Matalon so weit wie möglich behilflich sein, aber wie Dir dieser gestern mitteilte, hat Matalon dort garnicht vorgesprochen. Leider kann ich dieses Jahr nicht nach Amerika fahren.

Was die Anleiheverhandlungen anbetrifft, so ist die Zeit dafür sehr ungünstig. Ich werde aber diese Verhandlungen trotzdem, sobald ich nach London zurückkomme, aufnehmen. Das wird nicht vor Anfang Oktober sein. Ich werde selbstverständlich alles tun, um es durchzusetzen.

Ich möchte Dich nun darauf aufmerksam machen, dass wir gerne wiedermal einen Artikel von Dir veröffentlichen möchten. Vielleicht schreibst Du etwas über die nächsten Westasiatischen Spiele & die Olympiade in Tokio. Es ist zu schade, dass Du langsam in Vergessenheit gerätst, zur Freude der Palestinensischen Intriganten und ich möchte gerne Deinen

NAMEN WIEDER EINMAL AN PROMINENTER STELLE ERSCHEINEN SEHEN. DU WEISST JA, WAS ICH VON DIR HALTE & WIE ICH ZU DIR STEHE.

NOCH ETWAS WICHTIGES! ICH LERNTE VOR EINIGEN TAGEN, PROFESSOR ANTONIO G. SISON KENNEN, DEN EHRENSEKRETÄR DES OLYMPISCHEN KOMITÉ'S DER PHILIPPINISCHEN REPUBLIK. DU WEISST WAHRSCHEINLICH, DASS DIE PHILIPPINEN SEIT DIESEM JAHR VON AMERIKA IHRE UNABHÄNGIGKEIT ERLANGT HABEN & ALS SOLCHE SICH AN DER OLYMPIADE IN BERLIN BETEILIGTEN. SISON, DEM ICH EINEN LANGEN VORTRAG ÜBER UNSERE NATIONALEN SPORTZIELE HIELT, VERSPRACH MIR SEINE VOLLE UNTERSTÜTZUNG WENN WIR ETWAS BEIM INTERNATIONALEN OLYMPISCHEN KOMITÉ BEANTRAGEN – UND DAS IST UMSO WICHTIGER, ALS, WIE DU VIELLEICHT WEISST, DIE PHILIPPINOS DEN JAPANERN SEHR NAHE STEHEN, & ER SAGT, DASS DER JAPANISCHE DELEGIERTE IHN IMMER UNTERSTÜTZEN WIRD. ALSO, VERGISS DAS NICHT & WENDE DICH AN MICH WENN NOTWENDIG.

HABT IHR SCHON EIN COMITÉ FÜR TOKIO? ES IST DRINGEND NOTWENDIG, DASS WIR DORT MIT EIN PAAR UNSERER BESTEN VERTRETEN SIND. MEINE FRAU & ICH WERDEN BESTIMMT FAHREN!

DIE LAGE IM MACCABI WELTVERBAND IST SO, DASS ICH, MEISL, DIE HANHALAH TECHNIT & ANDERE IM KAMPF MIT CENTRAL EUROPA STEHEN BEZÜGLICH DER ARBEIT & ZIELE DER BEWEGUNG. JENE WOLLEN DARAUS EINE MITTELZIONISTISCHE, HALBPOLITISCHE CHALUTZBEWEGUNG MACHEN, WIR WOLLEN ZURÜCK ZU DEN GRUNDPRINZIPIEN: KÖRPERKULTUR, SPORT, NATIONALE DISZIPLIN, ALLGEMEINE ERZIEHUNG. ICH HATTE EINEN SCHWEREN STAND AUF DER KONFERENZ DER MITTELEUROPÄISCHEN LÄNDER IN PRAG WO ICH DIESEN STANDPUNKT VERTRAT. KÖNNTEST DU NACH WARSCHAU ZUR WEIHNACHTLICHEN AKTIONSKOMITÉ SITZUNG ALS SEKRETÄR DES PALESTINENSISCHEN OLYMPISCHEN KOMITÉ'S KOMMEN?

SCHREIBE WIEDER MAL. WENN AUCH DIE ZEITEN BEI EUCH SCHWER SIND, WIR WERDEN SIEGEN, WEIL WIR MÜSSEN.

IN ALTER FREUNDSCHAFT & TREUE,

DEIN

Kurt

43, Maxwell Drive,
Pollokshields,
GLASGOW,
SCOTLAND.

3rd. May 1933.

Mr. Yekutiely,
PALESTINE.

Dear Mr. Yekutiely,

Several times I have asked Mr. Danin to forward me your address, and he has not done so, so I have in this case taken the liberty to send this letter to Mr. Jawitz, who I feel will see that you receive it.

I wonder how you are getting on, also if you have set yourself up as a Land Agent, if so, I would like to put a little commission your way.

I expect to be in Palestine sometime in July, probably I shall arrive there during the second week in July.

I am interested in a Piece of Land in a good situation for Dwellings in Tel-Aviv, just a Piece large nough to have a House with Garden. If you could find something that corresponds to this lying in a nice residential district. Perhaps you will let me know at once, and if there is no hurry, you might take an Option on it until I arrive.

There are people asking me for Land Investment frequently, so tha if you hear of something reliable, please communicate with me.

I hope you are keeping well, and with kind regards, also from my friend Glasser and Olswang,

believe me,
Yours sincerely,

[signature]

J. SIMON
Wholesale of wood and Building Materials
TEL-AVIV, (Palestine)
Hacarmel Str. 30

יעקב סימון
בית מסחר עצים וחמרי בנין
תל־אביב, (א״י)
רחוב הכרמל 30

Tel-Aviv the, 15 מאי 1933 תל־אביב, יום

לכבוד
מר יוסף יקותיאלי
כאן
=====

א.נ.

ארשה לעצמי להזכיר לכ" את חובו אצלי בסך 1,250 לא"י המגיעה ממנו עבור סדור השולחנות לבנקט המעודון המכבי ביום 6 אפריל ש"ז, והיות שזה זמן רב שמגיע הסך הנ"ל אבקשו לסלק לי את הסכום הקטן במשך שבוע ימים מהיום בכדי לא לגרום לא אי נעימות והוצאות מיותרות. ויואיל לשלם את המגיע בהקדם.

בכבוד רב

Dr. Arthur Silberstein. Tiberias, 21. 5. 33.
House Segalowitsch

Lieber Josef,

wir bitten Dich, mit dem Araber in Kaufverhandlungen zu treten. Wir reflektieren auf die angebotenen 100 Dunam Boden in der quadratischen Form, die wir gewünscht und die der Araber zugesagt hat. Wir hoffen, dass es Dir möglich sein wird, den Preis auf L.P. 5.– höchstens L.P. 5½.– zu drücken. Der Abschluss des Kaufes wird Dir vielleicht dadurch erleichtert, dass die gesamte Kaufsumme bei einem entsprechend günstigen Preis bar hinterlegt wird.

Dich wird noch interessieren, dass wir für den angrenzenden Boden Reflektanten haben, die sich wahrscheinlich nach Abschluss unserer Angelegenheit auch zum Kauf entschliessen werden.

Wir wollen vor Vertragsabschluss den Boden untersuchen. Wenn Du soweit mit dem Araber bist, dann telegrafiere uns, damit wir sofort kommen. Telegramm Adresse ist: Silberstein, House Segalowitsch, Tiberias.

Herzl. Grüsse
Arthur

Mr. J. Yekutieli,

which is for a huge sum of money is really intended to raise the necessary Funds to bring as many as possible of the German Jews into Palestine, so that after all, that Work is also practical Zionism.

With kind regards,
I remain,
Yours sincerely,

P.S.
I shall let you know definitely in a week or two when I expect to arrive in Palestine.

43, Maxwell Drive,
Pollokshields,
GLASGOW.

26th May 1933.

Mr. Joseph Yekutieli,
Javne Street 19,
TEL-AVIV,
PALESTINE.

Dear Mr. Yekutieli,

I Cabled you yesterday that the Propositions which you submitted to me for a Plot to erect a Dwelling were rather on the expensive side.

I will be satisfied with something not so exclusive. Besides, frankly, even if Lev Tel-Aviv is the part to live in, I would still prefer to live somewhere about Joseph Trumpeldor Street, round about that district. I would be obliged if you could find one or two available Plots, which Mrs. Nettler and I could look at.

Before deciding on the purchase of the Ground, we would both like to see the appearance of the neighbourhood, and since we expect to arrive in Palestine during the early part of July, it is not really such a long time to wait.

Regarding your other proposition to create a Glasgow Colony, I am going to ascertain from a few friends of mine whether they would be willing to participate in a venture on a fairly large scale. It will very much depend on the type of propositions which I will come across when in Palestine. Therefore, if you can get hold of something definite, I will be very glad to go into the matter with you and with Mr. Danin when I am there.

I also read with interest your letter about the Maccabee, and I notice with pleasure that you are taking a large share in organising the Second Maccabiah 1935. Only, I will say frankly, that at the present moment I can do nothing in connection with such work, as we are now very deeply concerned with raising Funds to help German Jewry. This is a very serious business indeed, and people here at the moment have nothing else in their minds, but once this big Appeal is out of the way, then we can go ahead with Work for Palestine. I suppose you know that this Appeal,

which/

JACOB HAFT

PUBLIC ACCOUNTANT & AUDITOR
Licensed by the Government of Palestine

JERUSALEM
P. O. B. 790. Phone Beth-Hakerem 5

TEL-AVIV — HAIFA

יעקב האפט

רואה חשבון
מוסמך מאת ממשלת ארץ-ישראל

ירושלם
ת. ד. 790, טלפון בית-הכרם 5.

תל-אביב — חיפה

Jerusalem 1. 6. 33 ירושלם

לכבוד
מר י. יקותיאלי
רחוב יבנה 19
תל־אביב

א. נ.

אהיה אצלך ביום הראשון, 4 ביוני בצהרים, והנני מבקשך להכין בינתים איזו הצעה מסוימת בעניין הפצת שיר־השירים.

בכבוד וברכה,

י. האפט

כרמי בצלאל, בית הכרם ירושלים, 10 ליולי, 1983

לכבוד מר יוסף יקותיאל

תל-אביב

א.נ.

לזכרי הרב של מבצעו המוצלח, בתל-אביב,

ולכן הנני פונה אליו בבקשה לדעת המראה בחפשו

של מר אורי נדב.

דרוש לי אינפורמציה על תנועת המכבי העולמי

בדרך כלל, ועל התנועה בארץ-ישראל בפרטות. האינפורמציה

הזאת יעזור לבא-כוח של אחת המדינות האירופיות הגדולות

ולכן נחוץ שתכלול סקירה מלאה על התנועה, הפעולות

והפרספקטיבות ומספר יתר של מספרים ודוגמאות סטטיסטיות.

אקוה שתוכלו לעזור להמציא לי את החומר הזה בהקדם האפשרי!

(הענין הוא עבור חבר) ומאדמה נתונה לו תודתי מראש.

בכבוד רב

ד"ר חיים ורדי.

The Palestine Electric Corporation
LIMITED

شركة كهرباء فلسطين
محدودة الضمان

חברת החשמל לארץ-ישראל
בערבון מוגבל

טלגרמות: ELECTROPAL — ת"א, חיפה, טבריה
ת.ד.: ת"א — 25; חיפה — 179; טבריה — 15
טלפונים: יפו, חיפה, טבריה — 10
קוד: בנטלי.

המשרד הראשי.
חיפה, ארץ-ישראל.

מכתבנו 33/4220

ג' מנחם אב תרצ"ג
26.7.33

לכבוד
מר יוסף יקותיאלי
רחוב יבנה 19
תל-אביב.

א. נ.

מכתבו מיום 30.6.33.

נא להמציא לנו בחוזר רפורט על ענין

הפצויים למוחמד אחמד רגים שויכי מקקון ולאנשי

טייבה.

בכבוד רב,
חברת החשמל לארץ ישראל בע"מ

המזכיר.

יר/אס.

הכתובת: עירית תל-אביב.
בשביל ספה"ע – טלפון 404
הכתובת של העורך הראשי:
א. דרויאנוב ת"א, ר' לורד מלצ'ט 31
[illegible]

הוצאת
„ספר תל-אביב"

– בנשיאותו של מ. דיזנגוף –

ועדת העריכה:
ח. נ. ביאליק
א. דרויאנוב
ד"ר יהודה קופמן
י. ח. רבניצקי
העורך הראשי:
דרויאנוב

ועדת ההוצאה:
ישעי' אדלר
ל. גליקמן
ב. גורלסקי
י. רוקח
י. א. שלוש
המזכיר: ד. סמילנסקי

יום [illegible] לחדש [illegible] שנת [illegible]
26. VII. 33.

לכבוד מר יוסף [illegible] תל-אביב

שלום,

בשביל הספר "תל-אביב", שאני עורך, יש לי צורך במאמר טוב על הספורט בעירנו, והתפתחותו, [illegible]

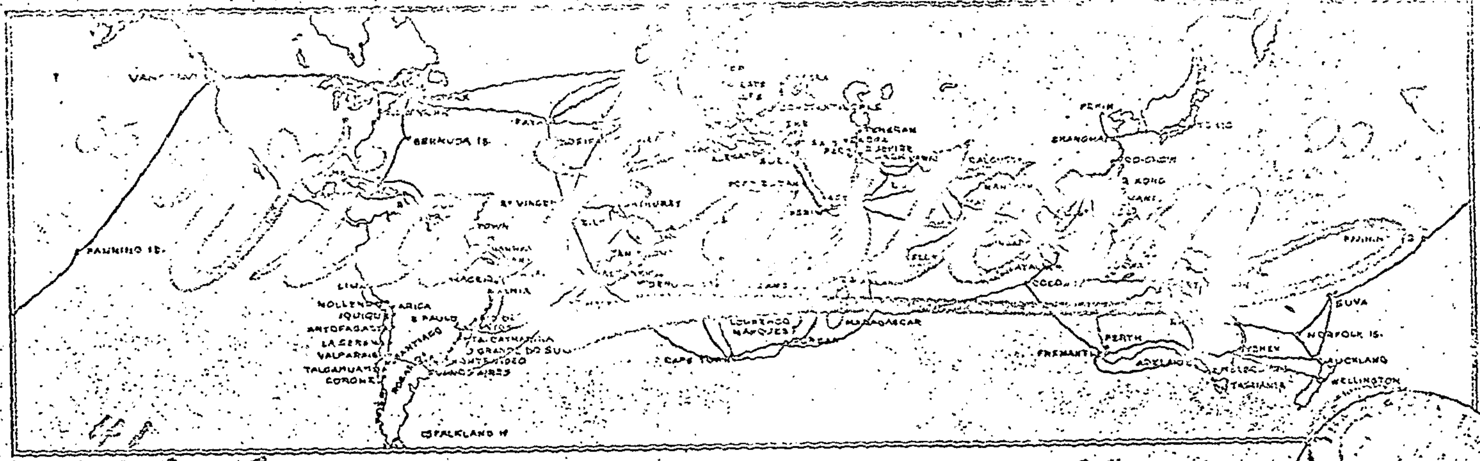
[illegible]

[illegible]

[illegible]

בכבוד רב [illegible]

THE EASTERN TELEGRAPH COM... LIMITED
(ASSOCIATED WITH IMPERIAL AND INTERNATIONAL COMMUNICATIONS L...)
(INCORPORATED IN ENGLAND)



From Athens received at 1620 m.

No. of Words 20 Date 14 Time 1440 m. Remarks

THE EASTERN TELEGRAPH COMPANY LIMITED OFFICE OF ... 1933

To Dr Joseph Yekutiely

Javne street 19 Telaviv

Palestine olympic committee officially recognized by IOC stop congratulations

Theodore Schmidt
President Austrolymp

MARK YOUR REPLY "Via Eastern"

N.B. No enquiry respecting this Telegram can be attended to without the production of this Copy.

Xth OLYMPIC GAMES LOS ANGELES 1932

Xth Olympiade Committee

OF THE GAMES OF LOS ANGELES
U. S. A. 1932
LTD.
W. M. GARLAND BLDG., 117 WEST NINTH ST.
LOS ANGELES - CALIFORNIA

REPLY TO
GENERAL SECRETARY

PLEASE WRITE SEPARATE LETTER FOR EACH SUBJECT

CABLE ADDRESS "LAOLYMPIC"

CABLE CODES: ACME
BENTLEY'S
PETERSON'S 3RD.

June 2, 1932

Mr. Joseph Yekutieli, Secretary
Federation of the Amateur Sports Clubs
of Palestine,
P. O. Box 129,
Tel-Aviv, Palestine.

Dear Sir:

We hand you herewith Identity Card, number 5526, together with booklet of information concerning the benefits of this Card, its usage, and customs relief, together with steamship and railroad reduced rate certificates.

The book will indicate to you that these documents should be certified to and signed by "the National Olympic Committee" and inasmuch as your country has no National Olympic Committee I am endeavoring to assist you in your expediency by suggesting that you execute the certificates and the Identity Card in the name of your Federation acting as a National Olympic Committee for this particular purpose.

Upon arrival here Mr. Lewatin, bearing credentials from your Federation, will be accorded press credentials by calling at our Press office.

Herewith is hotel brochure and reservation form which Mr. Lewatin may also fill out and despatch at once.

Thanking you for the spirit of your letter, and with greetings, I am,

Sincerely and cordially yours,

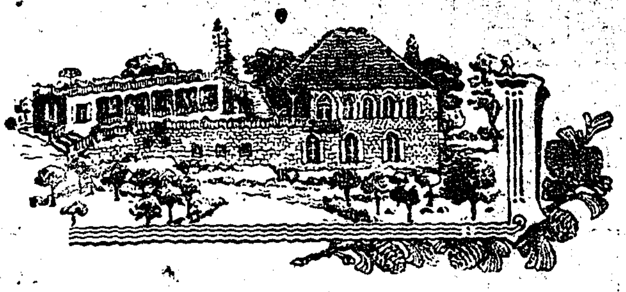
Zack J. Farmer

Zack J. Farmer
General Secretary-Manager.

6 encls.

[redacted] 70°10 -14- (9)

PALACE HOTEL - BÉCHARRÉ, LIBAN



فندق قصر بشري
بشري (قرب ارز لبنان)
لاصحابه: بربر بك عيسى الخوري وشركاه
بادارة السيد الفرد المصري

ALTITUDE 1500 MÈTRES

Service de tout Premier Ordre

CONFORT MODERNE

EAU COURANTE
DANS TOUTES LES CHAMBRES

Bécharré, le بشري في ١٢ شباط ١٩٣٢

حضرة السيد المحترم يوسف اليكوتيلي افندي

بعد التحية ... ارجو ان لا تؤاخذوني عن تأخري عن خطابكم حيث اني حاولت مقابلة الشيخ الفاضل تدهار ولكن لم اوفق لمقابلته للاتفاق معه على تأدية ما تأمرونه به وقد سافرت الى جبال لبنان ولارز الارز ولكني عزمت على مبارحتها عن طريق يافا مساء الخميس ١٨ شباط من بيروت فأصل يافا صباح الجمعة ١٩ منه أملا ان ازور القدس . واني ارجو ان اوفق لرؤيتكم للتحدث معا فيما تأمرونه به .

واني اعتقد انه من السهل جدا تنشيط المباريات الرياضية بينكم وبين مصر ما دام هناك مشتغل واحد نحو هذا العمل الجليل

والى اللقاء القريب

المخلص

[redacted] يوسف ...

[redacted] (9a)

Gaza 28/12/31

الجامعة المصرية

القاهرة في ــــــــ سنة ١٩٢

Dear Yekutieli

I am very sorry indeed to delay reply to your kind letter of Nov. 23rd 1931, owing to certain business.

But I wish to tell you that our Clubs here in Egypt will be prepared to meet the Maccabi Football team in our country during March next but it is not possible to guarantee any certain sum and a percentage of the gate can only be agreed upon.

If this is suitable for you, I should like to have your suggestions as regards the dates etc.

Yours Sincerely

JULIO KÖNIG   Zagreb,2.Dezember 1931

Lieber Herr Jekutieli !

Für Ihre Zuschrift empfangen Sie meinen besten Dank. Ich freue mich zu hören,dass Ihr Euere grosse Reise erfolgreich beendet und glücklich wieder in Erez Jisrael angelangt seid. Euer leider nur zu kurzer Aufenthalt bei uns hier,hat uns allen grosse Freude bereitet,für mich persönlich war es ein erhebendes Gefühl,als ich Euere Kolonne lauter stramme,zielbewusste junge Leute mit der blauweissen Fahne voran, beim Eingang in unsere Stadt begrüssen konnte,was mir unvergesslich bleiben wird.

Wunschgemäss sende ich in der Beilage 2 Fotografien die Ihnen gewiss Freude bereiten ~~werden~~, weiteres Material behalte ich mir vor,nachzusenden.

Was Ihre Bemerkung bezüglich der Äusserung der Herren von "Hapoel" anbelangt,überrascht mich dieselbe nicht wenig,denn Sie haben mir mit keiner Silbe erwähnt,dass Hapoel nachkommt.Konnten also eine solche Äusserung nicht gebrauchen. Während unserer Aussprache über die Verhältnisse bezüglich der dortigen Sportvereine haben Sie mir wohl erwähnt,dass es s.Z. zur Spaltung des Makabi kam und sich Hapoel separiert hat,feierlich erkläre ich aber,dass Sie die Ihnen in den Mund gelegte Äusserung nicht getan,im Gegenteil erwähnten,dass es voraussichtlich zu freundschaftlicher Kooperation kommen wird.

Als der Repräsentant der Hapoel bei mir war,fragte ich,warum sich die Herren von Euch separiert haben und meinte,dass die Gruppe Hapoel scheinbar Extremisten sind,womit keinesfalls Bolschewisten gemeint sein konnten.Wenn der Herr hierauf vielleicht seine Vermutung basiert,dass Sie mir Derartiges gesagt hätten ist er entschieden auf einem Irrwege und nur

ich allein wäre Schuld daran,wenn der Herr zufolge meiner Bemerkung irgendwelche falschen Schlüsse abgeleitet hätte,was ich sehr bedauere.

Ich hoffe,dass ich hiemit dieses mir sehr unangenehme Vorkommnis genügend aufgeklärt habe und verbleibe mit vielen Grüssen an Euch alle sowie die Herren von der Hapoel Ihr Chaver

Julius Kün[?]

THE PALESTINE LAND DEVELOPMENT Co. Ltd.
LONDON–JERUSALEM
Inc. in England 1909

חברת הכשרת הישוב בארץ־ישראל, בע"מ
לונדון – ירושלם
רשומה באנגליה בשנת 1909

Telegrams: "LANDEVELOP" :טלגרמות

לוטה:

בתשובה נא להזכיר:
In reply Please quote:
3930

Jerusalem ירושלים י"ב כסלו תרצ"ב.
22.11.31.

P.O.B. 456 ת. ד. 456
TEL. 638 טלפון 638

לכבוד -
מר יוסף יקותיאלי,
תל־אביב.

א.נ.

הננו מאשרים בתודה את קבלת מכתבך מיום 18 לח"ז.

קראנו בעיון רב את הצעותיך ואנו חוששים רק לקשיים שיהיו בנוגע להגרלות שהצעת, כי כידוע יש הגבלות מצד הממשלה לכל הגרלה ומלבד זה יש להבין מהצעתך שההגרלה צריכה להיות על אחוזים ידועים מההכנסות שתתקבלנה ממכירת "תעודות־החבר", כלומר על חלק ידוע מהקרן, וגם זה אינו כפי הרגיל במקומות אחרים. יש גם להביא בחשבון שההכנות להגרלות כאלה תדרשנה יותר זמן.

לכן חושבים אנו, שמוטב לעזוב לפי שעה את רעיון ההגרלה, אלא לנהל את המפעל באופן כזה, שכל תורם ידע שהוא אינו צריך לקוות לאיזו טובת הנאה ע"י גורל וכדומה, אלא הוא נותן סכום ידוע לשם המפעל והוא מתיאש ממנו. אנו מוכנים להסכים, שאת מחיר המגרש שתקנו מאתנו לצרך בנין "בר כוכבא" נקבל מתוך ההכנסות מהתרומות האלה והתשלום לא יעיק אפוא עליכם. ולא זו בלבד: גם מהמגרשים שימכרו לאנשים פרטיים בעזרת המכבי או בהשפעה, ישרה או עקיפה, מצד עסקני המכבי, נתן אחוזים ידועים לטובת המכבי והאחוזים האלה יזקפו ע"ח מחיר המגרש שתקנו באפן שהחוב ילך ויפחת גם ע"י המכירות לפרטיים.

את העתקת מכתבך שלחנו למר רזם והוא יבא בודאי בדברים עם נשיאות המכבי. לפי שעה תיה חשוב לנו מאד לדעת קודם כל על איזה מגרש יש לחשוב בשביל בנין "בר כוכבא". גם ברחביה־ב' עצמה ישנם מקומות שונים. יש למשל גוש־מגרשים שחזיתו לרחוב המלך ג'ורג', ממש ליד בנין "טרה סנטה", כמסומן במפה הרצופה לזה, אבל פה מחיר האמה הוא כמעט פי־חמשה מאשר בקצה השני של רחביה־ב' או במעט פי־שלשה מאשר באמצעיתה. המחירים ברחביה־ב' הם: 20–25 גרש לאמה נטו, או 30–38 גרש או גם למעלה מזה. ואולי יש לדבר גם על תלפיות, ע"י המכוז, במקום שהיינו מוכרים בערך ב־15 גרש האמה נטו.

לכן היינו מבקשים ממך, שאם תהיה לך רק אפשרות לכך תבא באחד הימים הקרובים ירושלימה, לבדך או יחד עם מישהו מחבריך שיוכלו להשפיע על בחירת המקום, ונברר לעצמנו באפן קונקרטי יותר על איזה מגרשים יש לדבר. באותה הזדמנות אפשר יהיה אולי לברר גם את יתר הפרטים הנוגעים להגשמת ההצעות.

בכבוד רב
חברת הכשרת הישוב בארץ־ישראל בע"מ
THE PALESTINE LAND DEVELOPMENT Co. LTD.
Inc. in England 1909.

10.31—1700—12 טופס

Telephone: ~ 288 טלפון
Telegrams: ~ "MAXSEL" JERUSALEM ~ :מברקים
Code: Bentley's

M. SELIGMAN & A. LEVITSKY
ADVOCATES
P. O. B. 391
JAFFA ROAD. JERUSALEM.

م. سيليكمان وا. لويتسكي
محامين
شارع يافا بالقدس
صندوق البريد ٣٩١

מקס זליגמן את אשר לויצקי
עורכי־דין
תבת־דאר 391
רחוב יפו, ירושלים.

MAX SELIGMAN, F.B.A.S., F.R.G.S.
ADVOCATE
REGD. PATENT & TRADE MARK AGENT.

ASHER LEVITSKY, LLB., BSc. (ECON.)
BARRISTER-AT-LAW
ADVOCATE

ירושלים 17 לספטמבר 1931. *Jerusalem*

לכבוד,
מזכירות המכביה,
ת ל - א ב י ב ,
ת. ד. 129,
לידי מר יוסף יקותיאלי,
ת ל - א ב י ב .

א. נ.

הנני לאשר את קבלת מכתבך מה-14 לחדש העבר, אשר בעלם במקרה מנגד עיני ואשר כפי הנראה עד עתה לא עניתי לך עליו.

בכל-אופן הנני להבטיחך כי החזקתי בצעדים הדרושים בכדי למלא את בקשתך ביחס לצעירים הציונים באנגליה, והריצותי אליהם אגרת אשר בה המרצתים לעשות את כל אשר ביכולתם בדרכים אשר ציינת ולעזור להצלחת המכביה.

בסליחה על האחור שחל בתשובתי למכתבך ובברכת השנה החדשה להצלחת המכביה.

בכבוד רב, ובברכת המכבי,

א. לויצקי.

דפוס „עזריאל" ירושלם

רחוב בן יהודה

המען למברקים: „דפוס עזריאל" תלפון 184

ירושלם 31.8.1930

אדון יקירי!

קבלתי את מכתבך וקראתיו בעיון רב והנני להודות

לך בתודה רבה על כל העניין.

בפרינציפ הנני מסכים להכניס אתך מחדש לעסק

הזה. אלא, רצוני היה שאנחנו שנינו נפגש לפני כן ונדון על

הדבר פנים אל פנים. אני מקוה שבהוצאה השניה ננהל את

העסק ביתר סדר ויתר דיוקנות מהפעם הקודמת. בראש וראשונה

שרוצה אני להוסיף את כל התיקונים הקודמות ולהשמיט אותן או

לשנות אותן במקומם אחד. אני כבר קבעתי מחשבה שיהיה לי עוד

ה[illegible] תוספות הנוספות אלו. ~~[illegible]~~ ומלבד ישנו חשבון תל-אביב

והמושבות.

אני גם מסכים להדפיס את „הספר השמושי לכבוד רגל" בדבר

פרסומת, ומסר לך לכתוב-פעלות.

ואבקשך להשתדל להשיג את כל הרשימה בזמן ~~[illegible]~~ שתבוא

לירושלים, כי טוב להיות את הרשימה לפני שתבוא ב־23 דצמבר. ושנית

את נראה לנו הספר טוב שתמסר לי באורח אנונים על ~~[illegible]~~ כמה

כמה ועל קורת ההדפסה.

תודיע לי במכתבך מתי תוכל אתה לבוא ואם אפשר

לנסוע ~~[illegible]~~ בעומס הקרובים.

בהוקרה שלך

[illegible signature]

Xth OLYMPIC GAMES LOS ANGELES 1932

CITIUS ALTIUS FORTIUS

Xth Olympiade Committee

OF THE GAMES OF LOS ANGELES
U. S. A. 1932
LTD.

W. M. Garland Bldg., 117 West Ninth St.
Los Angeles - California

REPLY TO
General Secretary

PLEASE WRITE SEPARATE LETTER
FOR EACH SUBJECT

Cable Address "LAOLYMPIC"

Cable Codes: ACME
BENTLEY'S
PETERSON'S 3rd.

August 25, 1931.

Mr. J. Yekutieli, Secretary,
World Union Maccabee,
P. O. Box 129,
Tel-Aviv, Palestine.

Dear Sir:

We wish to thank you for your interesting letter of August 3rd. Under separate cover, we are sending you a booklet with the complete program of events, together with the information regarding ticket prices and application blank to be filled out should you desire to reserve your tickets in advance.

As to reduced costs for lodging, for your party, we are quite sure there are many places in Los Angeles where your party will find accommodations suitable to the price they decide to pay.

Sincerely yours,

Zack J. Farmer

General Secretary.

ZJF:LM

AMERICAN OLYMPIC COMMITTEE

III OLYMPIC WINTER GAMES—LAKE PLACID, N. Y.—FEBRUARY 4 to FEBRUARY 13, 1932
GAMES OF THE TENTH OLYMPIAD—LOS ANGELES, CAL.—JULY 30 to AUGUST 14, 1932

HONORARY PRESIDENT
HERBERT HOOVER, PRESIDENT OF THE UNITED STATES
HONORARY VICE-PRESIDENTS
HENRY L. STIMSON, SECRETARY OF STATE OF THE UNITED STATES - PATRICK J. HURLEY, SECRETARY OF WAR OF THE UNITED STATES - CHARLES F. ADAMS, SECRETARY OF NAVY OF THE UNITED STATES
PRESIDENT EMERITUS, DR. GRAEME M. HAMMOND

OFFICE OF THE SECRETARY
WOOLWORTH BUILDING, 233 BROADWAY
TELEPHONE CORTLANDT 7-0122 – CABLE ADDRESS: "AMOLYMPIC"
NEW YORK

PRESIDENT
AVERY BRUNDAGE
110 SO. DEARBORN STREET
CHICAGO, ILL.

VICE-PRESIDENT
DR. CHARLES W. KENNEDY
88 NASSAU STREET
PRINCETON, N. J.

SECRETARY
FREDERICK W. RUBIEN
233 BROADWAY
NEW YORK

TREASURER
GEORGE W. GRAVES
233 JOHN R STREET
DETROIT, MICH.

SHERWIN C. BADGER
L. DI BENEDETTO
ROMEYN BERRY
WILLIAM J. BINGHAM
FRANK W. BLANKLEY
AVERY BRUNDAGE
HENRY PENN BURKE
DR. I. R. CALKINS
LIEUT. GEORGE C. CALNAN
MAJOR ELEY P. DENSON
DR. R. S. ELMER
JOSEPH T. ENGLAND
J. FRANK FACEY
DANIEL J. FERRIS
EMILE E. FRAYSSE
KARL T. FREDERICK
A. C. GILBERT
GEORGE W. GRAVES
HENRY KIRK GREER
DR. GRAEME M. HAMMOND
MAJOR GENERAL GUY V. HENRY
LESLIE A. HENRY
WILLIAM CARROLL HILL
MURRAY HULBERT
WILLIAM F. HUMPHREY
DR. CHARLES W. KENNEDY
WILLIAM P. KENNEY
GUSTAVUS T. KIRBY
FRANK L. KRAMER
PROF. FRED W. LUEHRING
GENERAL DOUGLAS MACARTHUR
CLIFFORD D. MALLORY
DR. G. RANDOLPH MANNING
ROY E. MOORE
CHARLES L. ORNSTEIN
ARMSTRONG PATTERSON
PROF. CHARLES A. PROCTOR
DR. JOSEPH E. RAYCROFT
BRIG. GEN. M. A. RECKORD
COMMANDER L. F. REIFSNIDER
MAJOR WILLIAM C. ROSE
FREDERICK W. RUBIEN
PROF. L. W. ST. JOHN
JOSEPH K. SAVAGE
DR. ALBERT SOILAND
LEON M. SCHOONMAKER
PAUL A. SPITLER
PROF. A. A. STAGG
FRED L. STEERS
RUFUS J. TRIMBLE
MAJOR PATRICK J. WALSH
HENRY WIENER, IV
DIETRICH WORTMANN

August 19th, 1931

Mr. J. Yekutieli, Secretary
World Union Maccabee,
P. O. Box 129,
Tel-Aviv, Palestine

Dear Mr. Yekutieli:

I beg to acknowledge receipt of your communication of the 3rd. I am referring same to the Xth Olympiade Committee of the Games of Los Angeles, U.S.A. 1932, as this is the committee that will have charge of such matters. You will no doubt hear from them in due time.

Yours very truly,

Frederick W. Rubien

Secretary

התאחדות ארץ ישראלית למשחק כדור-הרגל
PALESTINE FOOTBALL ASSOCIATION
الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

P. O. B. 293 ת. ד. 293 ص.ب. ٢٩٣

בתשובה נא להזכיר
REF. No.
عند الرد اذكر

ירושלים Jerusalem 5.8.30 القدس

עקיבא חביבי!

סלח לי. אבל מה עושים? אין לי מי שיעזור. אני משתדל להשיג את סולוקאו שידפיס את העברית. לשלוח לך לפני ההדפסה זה בלתי אפשרי יען כי ~~...~~ ויבואו שבועים עד שתשוב וכל הדיונים הם חולפים.

שלחתי לך לתל אביב נייר וגם הספר הגרמני. את הספר משאוף ימסור לך ספיר. אני חושב שהוא יהיה בתל אביב בשבת: יש לו בדיונות שפטיים שמה. אולי הוא יהיה כבר בתל אביב. תמסור למועדון ותודיע.

אינני חושב שאוכל לבוא על ידה השבת. אבקשך במועצה המרכזי להשתדל בכל כוחותיך שהצעות המרכז בדבר הליגה יאושרו היום, שהמושב של ההתאחדות בשבוע שעבר שלחתי כבר החוזרים בנוגע להרשמה לליגה החדשה. קשה להתקדם ואין עזרה לנו לחכות. גם הדיונים הליגה וכו'. הנהלות של הקבוצות שלנו הוא מתכת על בקורת. הליגה בפרט טוב להתכונן. אני בועד בהחלט נגד לפי הצעה, אם אפילו אנו יהיה להפסיד איזה קבוצות. ואני אני מקוה שמה לא יצא לנו יותר מכל איזה קונף. עוד פעם אבקשך אותך להשפיע על כל הקבוצות שלנו שישלחו את הכסף תיכף ויכנסו לליגה (אם ברצונם) ובכלל שתעניין בעבודה שלנו.

בנוגע למחנה חיפה - ספיר יספר אתך בתל אביב. אם הוא לא יבוא, אבקשך לבוא לירושלים ביום ראשון.

לפגישה איתו. אנו מחכים כעת ידיעות מהקבוצות.
על ,,הפועל" עד עתה סופר. ממשפחתם אין כלום.

בברכת שלום
שלך
י. אהרן

N.B.

טרם דברתי עם ספיר. הוא יהיה בתל אביב השבת
ורוצה לפגוש אתך במועדון בשעה 5. הוא מבקש ממך
לסדר שיפנו לו חדר במועדון בעד בחינת המשפטים,
וגם את תוכל להודיע לאלה שרוצים להבחן שיבואו
בשעה 6 למועדון.
יכול להיות שגם אני אבוא אתו והייתי רוצה
להיות נוכח בישיבת המועצה מכיון לדבר על עניני [illegible].

את כל החומר הדרוש לך ימסור לך ספיר בשבת.
שלך
י. אהרן

ד. רוזנשטין
רואה חשבון ומבקר מוסמך
ע"י
ממשלת ארץ-ישראל
טלפון 996

ירושלם, בית הכרם ב' ניסן תרצ"א, 20.3.1931

לכבוד
מר י. יקותיאלי
תל-אביב, ת.ד. 129

ח. נ.

לדאבוני לא אוכל להשתתף באספתכם בליל שבת ב21 למרץ, ואני מוסר לך בזה יפוי-כח להביע את דעתך בכל הענינים העומדים על הפרק בשמי. אני מקוה להיות בקרוב בתל-אביב ואשתדל להתראות אתך ולהודע פרטים.

למרות שאין אני משתתף עכשו בעבודתכם, לבי אתכם במקודם.-

בברכת חבר,

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION	الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم	התאחדות ארץ־ישראלית למשחק כדור־הרגל
JERUSALEM P.O.B. 293	القدس ص. ب. ٢٩٣	ירושלים ת. ד. 293

Jerusalem 1/3/3 ירושלים

REF. No. נא להזכיר ....
عند الرد اذكر

מר י. יקותיאל,

את מכתבך משאול מסר לי מר. נגז. אני שני זכרני דבר עבר. את האחרים לא הספקתי לראות. אלו היתה פה ביום חמישה כמו שדבר ואלו היה גם ג"כ אל אגיב פה היה אפשר לגמור כבר את העניין.

כעת ההצעה שלך היא ברורה מובן מאליו. אמנם להשתמש כעת בהזדמנות אחרי הרושם הטוב של בקור הקבוצה המצרית מקהיר. אבל כסף בהתאגדות אין, וזה היה גם ספק לא יתן עם האגודות לא יתנו. מצד השני אינני רואה מדוע דוקה אתה (ולא "אחר") צריך לנסוע ולסדר. אני חושב שגם אני הייתי מצליח, ואולי גם יותר ממך. ישנה גם יבנה ששלו כל האגודות בפרט סעיף, אליצמוק עוסה ושה שאתה כל כך רוצה להביא אותם הנה עומדות ומחכות לך... הם עסוקים בעניינים ואני מקווה שלא יהיה להשיג אותם. בכל זאת לנסות צריך.

זאת לא אומרת שאתה צריך להתייאש בקשר על מה שאנו עושים פה בכדי להביא קבוצות. אני מקווה שאני דוקה באמת מצליח להביא את הקבוצות שאנו עומדים אתם במשא ומתן.

ובכן אני מציע ~~...~~ שאתה תסדר הפגישה ושלנו

ביום שני בתל אביב (לא מאוחר משעה 4 אחה"צ. מפני
שאנו מוכרחים לשים אותו ערב) אין צ"ב. האוניות תה"ל ועוד
(והמשא אני אסדר) ובין שני אנשים מאותו הזמן לגמור ודין.
תודיע לי בטלגרמה (TAVORY Immigration Jerusalem ~~Dept.~~)
ואז יוואל ביום שני בבקר לשמה אתה מזמין את
האסיפה בארגון (המרכזי).

עם בירות אנחנו בנחלה נגמור בכי טוב. אני
חושב שגם עם ... לפרטים סעיף כתבתי על פעם.
אני נמצא בחופש אצלי בין 6-20/3/31.
אתה צריך לראות שבכ. המוצאת ישלח לאסיפה
עם דבר גמור על הכסף הדרוש לשיעור צ"ז.

הנני מצרף לך מכתב האוזה, עם בדיעה שאתה
בעל צאת צריך לשלוח. את הפספורט שלך תשלח לי
ואני אוכל לסדר לך את הויזה במשרד.

שלך בשלום

[signature]

GOVERNMENT OF PALESTINE.

Telegrams: LEGALITY, JERUSALEM.

Reference..

ATTORNEY GENERAL'S OFFICE,
JERUSALEM.

5th March, 1929.

Sir:-

I have your letter asking me to contribute a short article to the book which the Maccabi proposes to publish in connection with the celebration of Pesach, and I have complied with your request.

You will, no doubt, be able to translate the article; and I should like, if possible, to see the Hebrew proof.

Yours faithfully,

Secretary,
"Maccabi",
P.O.B.293,
Tel-Aviv.

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION	الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم	התאחדות ארץ־ישראלית למשחק כדור־הרגל
JERUSALEM P.O.B. 293	القدس ص. ب. ٢٩٣	ירושלים ת. ד. 293

Jerusalem [illegible] ירושלים

REF. NO.
נא להזכיר
عند الرد اذكر

לכבוד
מר י. יקותיאלי
כאן

א. נ.

ביום המשחק עם [illegible] 7 שבתי הבקי - [illegible]
אספת ועדת הבין לאומית של ההתאחדות ביחד עם
כל של המועדונים.

על סדר היום: סדרים עם הקבוצות שבאות מחוץ
לארץ, סדרי ההתאחדויות אחת, הזמנת קבוצות [illegible]
מחוץ לארץ.

האספה תהיה חשובה ומעניינת. לכן אבקשכם
להשתתף בה ולהביא איתכם גם כל מר [illegible] [illegible].
וההצעות שהתקבלו [illegible] יום המשחק כי [illegible]

בכל הכבוד

[illegible]

מזכיר ההתאחדות

I. Kurland
35, Goldhurst Terrace N.W.6
London
Hampstead

London, 3.II.1951

שלום לך יוסף חביבי.

קבלתי את מכתבך ותודה מאוד [illegible]
השאלה הראשונה ששאלת [illegible] דבר מה לטובת "העליה" בלונדון,
מה בשעה שנסעתי [illegible] באופן של תרבה?
ולקחתי לעצמי [illegible] 10
[illegible] בשאלה שאלה ללמוד דבר זה, שנתי [illegible]
[illegible] ואני חושב גם [illegible] חיי להקדיש [illegible] - [illegible]
ולקחתי לעצמי [illegible] בשאלה לספים קבלת תרבה?
ועוד דבר. פה נמצא [illegible] של השאלות
[illegible] שתפקיד לפעול ולהכין את העליה [illegible]
[illegible] ברגש השמחה, [illegible] רק private [illegible]
[illegible] [illegible] ולא [illegible].
[illegible] אני [illegible] פעם הודעתי את [illegible]
[illegible], אבל מה [illegible] אם לא קבלה [illegible].
[illegible] לא נמצאות אפילו [illegible] של השאלות.
[illegible] [illegible] [illegible].

אחרי שקבלתי את מכתבך, [illegible] [illegible]. [illegible] עם
[illegible] [illegible] [illegible] באספת המועצה של [illegible].
[illegible] את השאלה, [illegible] מכתבך והודעתי [illegible]
[illegible]:
א) [illegible] בקשר עם [illegible]
[illegible] [illegible]
ב) [illegible] בקשר עם [illegible] העליה
בא"י.
[illegible] מספר [illegible] (שלנו ואחרים) [illegible] ב-90% [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] השאלות [illegible], [illegible]-
[illegible] [illegible].

היו הרבה מאוד תמונות ושאר הפעולות, כמובן יש שם דברים מעניינים
טרם הגשתי את הבקשה, עד שנברר את ענין Lupton והמלצתו שלו.
והיה נסיון למשוך את Sir Philip Sassoon, ובכל [illegible]
[illegible] מוויילס ואמנם אולי בספק את [illegible], משום שהוא
[illegible] הוא אנגלי ולוקח כל המשתתפים בעניני [illegible].

מלבד המשתתפים של Viscount & Viscountess Erleigh, Sir Wyndham Deeds etc.

או) הבנק'ים של" / Simpson } [illegible] ועשו עם [illegible]
[illegible] של [illegible] Nally / Cohen
[illegible] של [illegible] "[illegible]".

[illegible] [illegible] היתי גם במשרדים של [illegible],
[illegible] "המרכזית". [illegible]
[illegible]? [illegible]
[illegible]:
[illegible] – משום שאינני [illegible] (ועבר [illegible]) [illegible]
[illegible] [illegible]
[illegible]

~~[illegible]~~ 26a Soho Square
London W1
Ben-Kohba

אם כי אינני [illegible], [illegible]
[illegible] (שתי [illegible])
[illegible], כי [illegible]
[illegible].

[illegible]
[illegible], [illegible] – [illegible].

[illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] ... [illegible]
[illegible]

מה בענין המרכזיה? הנה צריך [illegible]! [illegible]!
[illegible]
[illegible] (ציור [illegible]) [illegible], כי [illegible]
[illegible]. [illegible] – [illegible] בשביל [illegible]
[illegible]. [illegible] על שמאל!

[illegible] "[illegible]" [illegible]
[illegible] - [illegible] (100 [illegible])

[illegible]
[illegible]?
אני מבקש [illegible]
[illegible], [illegible]
[illegible].

5.II.1931 [illegible] [illegible]
[illegible]
[illegible]. אני [illegible] - [illegible]
[illegible] ~~[illegible]~~ [illegible].

[illegible] [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible].

II

חוץ מזה אחרים שחשבו, שהולך להתפרק המערכה בחורף, אין ספק במשמעות הגלות
המשק, וכי אם משק הנאמר, מאשר הנישה ושירבה.
חוץ מזה לעזוב את כולכם. אני בא ואומר, המערכה כן התקיים
ואני אנשים וחברי הנהלה, ואמרו: נו"!!
הרגשתי שזה יהיה המשלחת ספקנית, על כן הודעתי קודם ושתפבו
שאני איפה שני הנשיאות הבוצרות לארץ ושואל טרם יקבעו עוד,
משום זה אני אריך את התפרק את הודעתי בקשר עם ארגון ועדת
"המערכה". בזמן שמשלחת, אין כאן מקום לכוחות, להתפלמות
על על הסכמתם. מהבי א"י התחמסה לשלוח להמשלחת נציג אל [illegible]
נעברים. עלינו לקבל להוציא ממנו מכתבים של חלוקה ל[illegible]
חלוקת המספר הנוספים בגולה ולמען המערכה.
אחרי שהודעתי אותם לפני fait accompli, החלטו לארגן
ועדה, שתכין את התכנית הנחוצה, הוא אירגנתי.

Aaron
Lionel Schalit "
1. Massada "
Nuland "

עוד המרכז של המערכה

בימים לעזרת "המערכה" – הודעתי אותם את הודעתי מהתפרק ושאלו הסכמתי,
שבעתי לעזרת מהבי א"י חושו שהמערכה צריכה לשלוח אל הפועל. בשקט
הנשבה הוצבה מחיר שלו.
הועדה נפגשה באותו זמן (ג'א. אתמול) בביתו של מסדה,
בהשתתפות: שליט, ארון, מסדה וניולנד וקירשנר.
בברית על כל המין הדברים. כנראה שנצטרך למסור את [illegible]
לפעול עמן, אשר מאחד מושב Lipton, שבקי בהלכות בן
המשלחת בחיאמית לכך.
ההתפעלות בזמן לפני של קבל של מלצר, ובברכות להצלחת מלווים
נכונו וחזק ומקבלים את הנשואים של הועדה בחשבון הזמן,
הועדה תצטרך מה את התכנית המקורית של המשלחת הכל עד אחדם,
ס קולטור וולוס.
בברכות וכשבר כנראה ועוד באותה מבחר הזמן, [illegible]
תלמיד [illegible] של [illegible]

ARTHUR UNTERBERG

WIEN, am 21. Dezember. 1930.

Sehr geehrter Herr Yekutieli !

Ich beziehe mich auf mein letztes Schreiben und erlaube mir Ihnen nun folgendes mitzuteilen:

Ich habe dieser Tage von der Präsidentin Milliat sowohl den Bericht über den Kongress, wie auch ein Schreiben erhalten und verhält sich die Sache wie folg

Der Kongress hat auf meinen Antrag hin, beschlossen, dass als Mitglied für Palestina, der dortige jüdische Bar Kochba Verband aufgenommen werde. Dies geschah auf Ihre seinerzeitge Anfrage, aber ein eigentliches Aufnahmeansuchen lag ja nicht vor, sondern nur Ihre Anfrage, welche in positivem Sinne erledigt wurde, Sie haben daher jetzt nur noch das bezügliche Aufnahme-Ansuchen nach Paris zu richten. (Adresse: Präsidentin Alice Milliat, Paris, 3, Rue de Varenne) worauf Sie dann sofort als Mitglied anerkannt werden.

Ich hoffe, dass nun damit die Sache in Ihrem Sinne günstig erledigt erscheint. Die nächste Sitzung der F.S.F.I. findet anlässlich des 10 jährigen Bestandes im Juli in Paris statt, wo ich wahrscheinlich als Komitémitglied auch anwesend sein werde.

Wie ich aus Zeitungen ersehe, wurde unser Herr Zimet für Palestina als Trainer engagiert.

In Berlin fand im Vormonat eine Sitzung des Makkabiweltverbandes statt, der sich speziell mit den Vorarbeiten zur Makkabiah befasste, an dem auch ein Vertreter des österr. Kreises teilnahm. Durch die Zeitschrift "Der Makkabi" bin ich ja am Laufenden und hoffe, dass Wien ein grösseres Kontingent nach Tel Aviv entsenden wird.

Hoffentlich geht es Ihrem lieben Sohn schon gut.

Verbleibe mit besten Grüssen und

treujüdischem Hedad

Arthur [signature]

FÉDÉRATION INTERNATIONALE D'ESCRIME

FONDÉE EN 1913

LETTRES : 22, CORRATERIE, GENÈVE
TÉLÉGRAMMES : SOLICITOR-GENÈVE
TÉLÉPHONE : 40.961

GENÈVE, le 6 décembre 1930.

Monsieur Joseph YEKUTIELI
Physical Culture
TEL - AVIV
Palestine

Monsieur,

On me transmet, en ma qualité de président actuel de la Fédération Internationale d'Escrime, votre lettre du 19 novembre, conformément à laquelle je vous remets sous ce pli, d'une part les statuts et d'autre part les règlements techniques de notre Fédération.

Je serai très heureux de savoir que ces documents peuvent vous intéresser, et je vous serais obligé de me dire si vous pensez que les groupements sportifs qui pratique l'Escrime dans votre pays sont assez nombreux pour pouvoir se réunir en une Fédération nationale qui pourrait être affiliée à la Fédération Internationale d'Escrime.

Veuillez agréer, Monsieur, mes salutations distinguées.

Président.

annexes.

FÉDÉRATION INTERNATIONALE DE GYMNASTIQUE

FONDÉE EN 1881

PRÉSIDENT D'HONNEUR : M. N. J. CUPÉRUS, D'ANVERS, ANCIEN SÉNATEUR

PRÉSIDENT-FONDATEUR DE 1881 A 1924

BUREAU :

MM.

PRÉSIDENT : CH. CAZALET (FRANCE)

VICE-PRÉSIDENT : D[r] SCHEINER, (TCHÉCO-SLOVAQUIE)

SECRÉTAIRE : ~~KAISER, DÉPUTÉ (G[d] DUCHÉ DE LUXEMBOURG)~~

TRÉSORIER : L. COLONEL HUGUENIN (SUISSE)

Paris/ le 4 décembre 1930

Monsieur J. VEKUTIELI ,
à Tel-Aviv (Palestine).

Monsieur ,

En rèponse à votre lettre datée du 25 novembre dernie[r] qui me parvient à l'instant, j(ai l'honneur de vous adresser ci-joint nos statuts.

Par même courrier, je vous envoie aussi une petite brochure, relative à notre dernier Tournoi et notre dernière Réunion internationale (nos Congrès); vous y trouverez la liste des Fédérations nationales composant la Fédération internationale, ainsi que les noms et adresses des Délégués officiels.

Le Secrétaire de la Permanence
de la F. I. G. :

(J. DALBANNE)

התאחדות ארץ ישראלית למשחק כדור-הרגל
PALESTINE FOOTBALL ASSOCIATION
الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

P. O. B. 293 | ת. ד. 293 | ص.ب. ٢٩٣

בתשובה נא להזכיר
REF. No....................
عند الرد اذكر

ירושלם כ״ב חשון תרצ״א
Jerusalem (.13.11.30.)
القدس

לכבוד
מר י. יקותיאלי
ח י פ ה

ידידי הנכבד מר יקותיאלי,

יחסך אלי בזמן האחרון מעורר, מכיון שאין אני מסכים לעבוד יחד עם חבר שאין לו אמון גמור בי.

פעמים אחדות שמעתי מפיך דברים ברורים כמו „בשנה הבאה לא נצטרך אותך" וכ'ו, יחסך על המאמרים שלי לספר השמוש, דבריך בזמן ברור ענין של שכרן, כל זה מוכיח שהנך מתיחס אלי כמו על פקיד שהנך משלם לו שכר עבודה מכיסך הפרטי.

עליך לדעת, שאני נבחרתי מטעם המכבים, שהנני חבר להתאחדות הזאת למעלה מ-18 שנה, והנני בעל רגש לאומי בה עמוק כרגשך אתה, בכל זאת הנני ספורטאי במלוא מובן המלה, התפקיד המוטל עלי דורש הרבה מקום, הבנה ולא מתם פרוש לפי דעתך, ואם הבין את כל זאת לא תאשימני בתור „בוגד" ומזלזל ברגשות קדושים של האומה וכ'ו, הנני רחוק מרעיון של „הפועל" בארץ בשמש רחוקה מהארץ, הנני עובד יום ולילה, מסור לתפקידי בכל כחותי ומחשבותי ואם אחרי כל זה בא אתה, שסוף סוף אתה הכנסת אותי בתוך העבודה הזאת, ומשפך אותי זאת ערך עבודתי לאפס מתוך פרוד שאני „אתן פרסום לשמי" — אז לא כדאי לי לאבד את זמני. אם אני מקבל תמיכה ממך ומיתר חברי המכבי אז ממי ? מהפועל? שאין להם בודאי שום אמון בי.

ידידי מר יקותיאלי, אתה טועה בחלום במחשבך שאני רץ אחרי פרסום זול. אם רציתי לפרסם את מאמרי בספר השמושי שלנו, אתה היית שמחה את שמך על הדף הראשון של הספר, ואת שמי מתקח בזמן שאני השקעתי בספר זה את כל מרצי ושבועים עבדתי עליו והכינותי את כל החמר. לדאבוני יש לקחום נגד שני ספידים: ספיד אנגלי וספיד יהודי, זה יותר מדי עבורי.

אני החזרתי לספיד את כל החמר של הספר במצבו הנוכחי ותעשו אתם מה שברצונכם לעשות, את המאמרים שלי אני הוצאתי. בספר לא אנקוף אצבע.

אבל לך אני יכל להגיד דבר אחד. אם ברצונך להמשיך בזלזול כבודי, ובהשפלת עבודתי אם אתה מרגיש שאין אני די מכבי בשביל המכבי, אז אני רוצה להגיש את התפטרותי לישיבה הבאה. אני יכל למצא לי שדה פעולה אחר אשר יהיה לשביעת רצוני יותר מבהתאחדות ויחד אתך. חודש אף פעם לא מצא לנחוץ להגיד לי בעד עבודתי, וכן גם יתר חברי המכבי. אבל אינני לחום אחרי התודה הזאת, לכל הפחות לכבד יחס בבוד ונמוסי.

הנני בכל הכבוד
שלך
[signature]

העתקה לסגן יו״ר ההתאחדות

(1)

ירושלים 30/6/30

ידידי מר יקותיאל,

במזל היתה לנו ישיבה הראשונה של הועד
המרכזי. סדרנו. חלוק התפקידים בין הועדות השונות
והרכבן של המרכז הראשי, מספר על ידנו.
בעוד יומים אשלח לך טבלה של חלוק העבודה.
אבל, שמח להודיע לך הרכבת שלנו מיוחד, והועדה
יושבת אצל [illegible]. ישיבות הועד הכללי יהיו
בבית [illegible] בכל יום חמישי בין שעה 7-9 בערב.
באסיפה הכללית של [illegible] שבחודש הזה
דובר [illegible] בשאלת "הקיום" [illegible]
את המצב המרכזי ברמה מצב הכלל ו[illegible]
[illegible] ספרים [illegible] מוכן לשלוח לך שלום
ויפה להרצאות אלה לעם ברמה בשבת (12.7.30)
בשעה 3½ [illegible] במועדון המרכז בעל [illegible]

אבקשך לשאול עם ספיר ואדר קשר מתקדם לו
בדרך כלל יש לנו הרבה מה לעשות
בקשר לעבודה קשה. ~~[illegible]~~ מדבר עם ספיר
שתפגש אתו. אני חושב שהמצב לא
באסיפה כללית (19.7.30) מתקבלת. שמה גם
ואסטר לא עיני משהו ד הלגיה הס״י וכולי.

שלום מכל הרבי[illegible]

י.א.בנ

ת.ד. 293
ירושלים

Central Committee
Sport and Athletic Organisation
"MACCABI"
PALESTINE
(Branch of the World-Union "Maccabi")

נשיאות
ההסתדרות הארצית להתעמלות ולספורט
„מכבי"
ארץ־ישראל
(סניף להסתדרות העולמית „מכבי")

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote:
No.........................

Jerusalem, 14.8.30 כ"מנ"א תרץ ירושלם,
Zichron-Moshe זכרון־משה

לכבוד

ההתאחדות הא"י למשחק כדור רגל

לידי החבר יוסף יקותיאלי

תל־אביב

ת. נ.

בתשובה למכתבך מיום 11.8.30, מתכבדים הננו להודיעך כי העברנוהו אל המועצה הטכנית, ואנו מקוים שזו תמציא לך את הפרטים המבוקשים, אגב חושבים אנו כי המועד האחרון שקבעת למסירת הפרטים המבוקשים הוא קרוב יותר מדי.

נשיאות הסתדרות „המכבי" בא"י

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION

JERUSALEM P.O.B. 293

الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

القدس ص.ب. ٢٩٣

התאחדות ארץ-ישראלית למשחק כדור-הרגל

ירושלים ת. ד. 293

Jerusalem I/II/30. ירושלם

REF. No. נא להזכיר LM.2II.
عند الرد اذكر

Mr.J.Yekutieli.
Achaad Haim Street.
Tel Aviv.

Dear Yekuteili.

As practically all the draft matter for the Handbook is now ready, I suggest that we meet and arrange ~~to~~ the method of the book and decide what order the various items shall appear in, can you suggest a place and time.

You will remember that we were entrusted with this work by the Committee.

Yours faithfully,

Percy B Speed

SECRETARY سكرتير מזכיר
League & Cup. Competitions Committee
ועדת הליגה וגביעים
هيئة الليق والمباراة

התאחדות ארץ ישראלית למשחק כדור-הרגל
PALESTINE FOOTBALL ASSOCIATION
الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

P. O. B. 293 ת. ד. 293 ص.ب. ٢٩٣

בתשובה בא להזכיר
REF. No.
عند الرد اذكر

Jerusalem 16. 9. 30 ירושלם
القدس

יקירי יוסף !

ספיר מודיע שהוא יכול היה להגיע אל אחד השגת ולהפגש אתם. הוא
מסכים עם ה[illegible] לעזריאל ומבקש שתעבירו את כל הדברים
שבידכם (תמונות וכו׳) ומשם אל פה. ספיר אף נסע הנה לפה ונמסר
לעתונים. את הגאה הראשונה והאחרונה מהדפוס נשלח לך בקרוב.
הדבר הזה תלוי כעת ואני מבקשים שתשלח את התרגומים בהקדם האפשרי.
את המאמר ספיר ימציא לך בקרוב. הוא מבקש שתשלח לו מאנגלית
עדות בקר. הנה ישנו עדות גבע המכבי (הקודם והאחרון). את כל האינפורמציות
האחרות (כגון שמות משחקים, שמות השחקנים) אני אמסור לפה. תשלח לי גם את
מאמרו של יוסף מאמר על הגביע המזרחי. אבקשך להזדרז.
ממכבים קבלתי תשובה: "שאי אפשר עתה לבוא אל [illegible] והם דוחים
את בואם לזמן אחר". אתם כרשות לוולף מאומר?
חדשות אחרות אין לי.

הנני מחכה לתשובתך
שלך

ARTHUR UNTERBERG

WIEN ,am 14.September 1930.

Geehrter Herr !

Ich bin dieser Tage von meinem 6 tägigen Aufenthalt in Prag anlässlich der Frauenweltspiele zurückgekommen und will Ihnen gleich vom Kongress berichten. Beim Punkte Neuaufnahmen habe ich das Wort ergriffen und auf ihr seinerzeitiges Ansuchen verwiesen.Auf meinen Antrag hin wurde dann auch Palästina zusammen mit Neuseeland und Ungarn als neues Mitglied aufgenommen.Ein bezügliches Schreiben werden Sie ja in Bälde erhalten und bitte Sie nur mir eine Kopie davon zukommen zu lassen.Ich habe ja bereits in Antwerpen Gelegenheit genommen mit Ihren Herren Kiesling und Nischri zu sprechen. Ich glaube dass es jetzt auch Gelegenheit wäre,ein Aufnahme-Ansuchen an den Internationalen Leichtathletik Verband zu richten unter Hinweis auf Ihre Mitgliedschaft bei der F.I.F.A. und der F.S.F.I(Adresse Präsident Edtström,Vesteras,Schweden.) Ich selbst wurde wieder in die Technische Kommission gewählt.

Ich hoffe wieder etwas von Ihnen zu hören und verbleibe mit

treujüdischem Hedad

Arthur Unterberg

Der nächste Kongress der FSFI findet 1932 in Wien statt,die nächsten Frauen-Weltspiele 1934 in London statt.

התאחדות ארץ ישראלית למשחק כדור־הרגל
PALESTINE FOOTBALL ASSOCIATION
الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

P. O. B. 293 ת. ד. 293 ص.ب. ٢٩٣

בתשובה נא להזכיר
REF. No.
عند الرد اذكر

ירושלם ח' אלול תר"ץ Jerusalem
القدس (1.9.30.)

לבכוד
מר י. יקותיאלי
ת.ד. 179
ח י פ ה

יוסף יקירי,

עד היום לא קבלתי ממך שום ידיעה על ספר הסמ[illegible]ש. יש לי הצעה ממר עזריאל בעד ספר המכיל 80 דף דפוס (500 העתקות הוא מבקש 15,50 לא"י) על עצמו איננו רוצה לקנות את הענין. בישיבתנו היום אנו נחלים על הספר ונגש לעבודה, בינתים אבקשך להשתדל ולסדר את התרגומים והמאמרים ולהמציא לי אותם. אני אשלח לך את ההגאות לבקרת. אנו צריבים להשיג מודעות במחיר של 3.- לא"י דף, אולי תשתדל להשיג איזה מודעות בחיפה (דף חצי או רבע דף). ספיר ואני משתדלים להשיג מודעות בירושלם רצוי מאד ומקוה אני שהספר יצא עוד בסוף החדש הזה.

קבלנו השבוע הזמנה מההתאחדות האוסטרלית לכ"ר. כמובן אין לנו מה לחלום על הצעה זו. אנו משאירים את ההצעה פתוחה. חדשות אחרות אין חוץ מאשר שקבוצות המכבי בגליל והשומרון עוד לא הגישו שום דבר והיום הוא התאריך האחרון לסדור הנ"ל.

בכל הכבוד

שלך

[signature]

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION
JERUSALEM P.O.B. 293

الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم
القدس ص. ب. ٢٩٣

התאחדות ארץ־ישראלית למשחק כדור־הרגל
ירושלים ת.ד. 293

Jerusalem August 16th.1930 ירושלים

J.Yekutieli Esq.
65.Ahad Haaim Street.
Tel.Aviv.

Dear Sir,

Further to my letter LM/I9 of August.IIth I have to inform you that I have with the exception of the League fixtures everything ready in English for the Handbook, the fixtures will be ready about September.I5th.

Can you obtain the dates of the Hakoah visits and the results of the matches played.

Also the winners of the Maccabee Cup and the dates on which the matches were played.

There was I believe a Jaffa League also can you get the details of this also.

I think it is now time to arrange for a meeting between us when we can go through the data and revise same.

I can come down to Tel-Aviv any afternoon if you give me due notice of the time and place where I can meet you, or perhaps you can come to Jerusalem .

I am eager to form the Haifa District Council can you suggest a place in Haifa and a suitable date for calling a meeting of the Clubs in that district, as soon as you let me know I will send out the necessary notices.

I have had no reply to the two previous letters sent you.

Yours faithfully,

[signature]

SECRETARY مزكير מזכיר
League & Cup. Competitions Committee
ועדת הליגה והגביעים
هيئة الدوري والمباراة

As soon as you have ascertained the cost of production we can then decide whether the scheme is possible and if we find that it is likely to be a financial success we can then push forward the obtaining of the necessary advertisements.

In regard to the compiling of the actual Football data I propose that we arrange a meeting and prepare our drafts for translation, as there are practically no Arabic speaking Clubs I think we can confine the book to the two languages ie; Hebrew and English.

In the meantime I will have everything ready in English for our discussion and the items;- I4, I5, and I6. can then be drafted by us co-jointly.

Items I to I3 will be ready by the end of the month.

Of course the points enumerated by me are only the essential ones several others will undoubtedly occur to us in the course of production.

I shall be glad if you will let me know if you approve of this system of production as well as the data suggested by me for inclusion, you have no doubt other items that you consider should be included.

We must I think take special care to produce a sound and useful book as a lot depends on this the first issue, as it will be a guidance for future efforts and will have to stand a certain amount of criticisim.

I must say before closing this letter that I have every confidence in working with you on this book, and I feel that our joint efforts will produce something that will supply a much needed stimulant to sport in general.

If you could send all communications in regard to this matter direct to me at P.O.B.585 Jerusalem, it would avoid any delay and save any premature criticisim that might arise before the book is finally ready for editing.

Yours faithfully.

Percy B. Speed.

Palestine Football Association.

LM/I9.

P.O.B.585.

Jerusalem.

August.IIth.

~~J.Y.~~

J.Yekutieli Esq.
65.Ahad Haaim Street.
Tel Aviv.

Dear Yekutieli,

I was glad to have had the opportunity of discussing the question of the Handbook with you on Saturday, and regret that the meeting off the Referees Committee prevented a longer discussion, I must say that I am in full agreement with your ideas on this matter.

I think that the first step to be taken is to ascertain from the printers the terms under which they are prepared to print the book, in regard to this I consider that if the book can be made to pay for itself we shall have accomplished a really good effort, of course should there be a surplus profit it would be still more gratifying and a most useful assett to the P.F.A. funds.

I enumerate herewith what I consider the essential items to be included in the handbook.

I. List of P.F.A. Officials.
2. List of Committees.
3. Rules of the Association.
4. Rules of the League.
5. Rules of the Inter City Cup Competition.
6. Rules of the Palestine Cup Competition.
7. Rules of the Referees Committee.
8. Fixtures of the League.Division.I.
9. Fixtures of the League.Division.II.
IO. Dates of the Rounds of Palestine Cup (Senior)
II. Dates of the Rounds of the Palestine Cup. (Junior)
I2. List of Official Referees with their addresses.
I3. List of all Competitions and Clubs together with their Colours,position of Grounds and the names and addresses of their Secretaries.
I4. A brief history of the progress of football in Palestine together with the results of all international matches and other representative matches such as the visit of the "Hakoah".
I5. An outline of the proposed Orient Cup Competition.
I6. Notes on the principles of football control for the guidance of Players and Club Secretaries.

התאחדות ארץ ישראלית למשחק כדור־הרגל

PALESTINE FOOTBALL ASSOCIATION

الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

P. O. B. 293 | ת. ד. 293 | ص.ب. ٢٩٣

בתשובה נא להזכיר
REF. No.
عند الرد اذكر

ירושלם Jerusalem 8/9
القدس

יוסף יקירי!

את מכתבך לספיר ראיתי. ספיר רוצה להפגש אתך השבת בשעה 5 בבית אביו [illegible]. ואז תגמרו בוודאי הכל.

מה שנוגע אלי [illegible]. אם אין [illegible] להיות בבית [illegible] [illegible] הכה תגיע לי [illegible].

יש לי הצעה שאני מציע רק למכור 500 עותקים של הספר השלם ואז עם 500 עותקים של חוקת כדור הרגל (המתורגם) [illegible] שהיה לנו [illegible] ספרים. הצעתי את זאת לספיר והוא גם מסכים. שני הספרים יהיו במחיר של 40-50 מיל [illegible].

[illegible] עוד [illegible] יסכים [illegible] מהמו"לות. אני חושב שהצעתי היא די נכונה. ספיר יגיד לך הכל מה [illegible] לך.

[illegible] קבלתי מכתב שהם לא [illegible] 14/10/3 [illegible] על [illegible] [illegible]. [illegible] שהם [illegible] את הארוך [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] מקום. [illegible] [illegible]? אני חושב שהם [illegible] לא [illegible] [illegible] [illegible] שהם [illegible] [illegible].

שלום

יוסף

התאחדות ארץ ישראלית למשחק כדור-הרגל
PALESTINE FOOTBALL ASSOCIATION
الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

P. O. B. 293 ת. ד. 293 ص.ب. ٢٩٣

בתשובה נא להזכיר
REF. No.
عند الرد اذكر

ירושלם Jerusalem ו' מנ"א תר"צ
القدس (31.7.30)

לכבוד
מר י. יקותיאלי
ח י פ ה

א.נ.,

חבל שלא באת ביום החמישי העבר, בין יתר הדברים החלטנו שאתה עם ספיד תבינו הצעה להדפסת הספר של ההתאחדות וכ"ו. ספיד בטח יכתוב לך על זאת.

בנוגע לועדה של יחסים בין לאומיים עוד טרם החלטנו על שמות החברים, ובלי שום ספק שאתה תהיה אחד מחברי הועדה הזו. ממצרים לא שמעתי עוד ~~לא~~ כלום ואני חושב שבמצב הנוכחי צריך לחכות.

הצעתך בדבר התרגומים היא אמנם נכונה אבל לדאבוננו לא תמיד הזמן ירשה לנו לשלח לך דברים לשם תקון.

השבוע כתבתי לכל האגודות ובקשתי מהן להגיש בקשה חדשה לשם קבלתן להתאחדות וגם בנוגע למס השנתי.

אבקשך מאד להשפיע על אגודות המכבי בסביבתך; (חיפה, זכרון, חדרה, צפת, טבריה וכ"ו) לענות לנו תיכף ומיד ולשלח לנו גם את המס. אתה צריך לדעת שהשנה לא נוכל לחזור על הקומדיה של היום הששי שלפני האספה הכללית האחרונה, ואם אנו רוצים להשאר בלי השפעה על מהלך עניני ההתאחדות עלינו לדאג שכל קבוצות המכבי תהיינה רשומות באפן מחלט בהתאחדות.

מחיפה קבלתי מכתב שבו הם מסכימים להפחית את המס השנתי שלנו השנה או לבטל את המס הזה לגמרי באם נמציא להם באורים נוספים על מצבנו הכספי.

מחוז ת"א כבר סודר ע"י ספיד שארגן את האספה של המחוז ביום שבת העברה. ב-2 חברי המחוז נכנסו ~~לא~~ להתאחדות עוד טרם בחרו. המצב עם הפועל עוד לא ברור. מרק קלקל לנו קצת בפעם האחרונה בזה שהראה חולשה כלפי ב"כ הפועל, אבל אין דבר הם סוף סוף יצטרכו להכנס.

הייתי מבקש ממך שתואיל למסר לעתונות היהודית (וגם אם אפשר לעתונות הערבית) מאמר קטן על האספה הכללית ועל פעולתנו בעם ולעונה הבאה. טוב היה אילו היתה עושה זאת מזמן לזמן. אני אמציא לך החמר ~~החמר~~ המודפס של חו"ל בענין הספר שאנו מתכוננים להוציא אני אשלח לך לתל-אביב.

אם יש באפשרותך לבוא פעם לירושלם להיות נוכח באספה שלנו (כל יום חמישי בשעה 7 בערב בביתי ברוממה בית עיסה טוסה) ע"י זה יהיה הפתרון הכי טוב.

בדרישת שלום שלך

Palestine Football Association.

League Management Committee.

LM/9.

P.O.B.585. Jerusalem.

30/7/30.

Mr.J.Yekutieli.
65.Ahad Haaim Street.
Tel-Aviv.

Dear Yekutieli.

Can you possibly arrange to meet me at an early date for the purpose of discussing various matters in connection with the Association that I feel that you and I could carry out between us.

At the last meeting of the Central Committee it was decided to delegate the work of compiling the proposed P.F.A. handbook to us, in regard to this I have already been working on the preparing of data for some time, and I think our joint efforts will bring about a satisfactory result.

Could you also assist in the organisation of the Haifa District Council, if you could suggest where we could hold a meeting and what date and time would be suitable for this meeting, I will arrange with Tavory to send out the necessary notices, I think Saturday week August 2nd at about 5.30.p.m. would be a convenient time, as I could then make the journey during the afternoon and return to Jerusalem the next day.

If it is difficult for you to come to Jerusalem I could perhaps meet you in Tel-Aviv and discuss these matters.

Trusting for an early reply to this Letter

I remain:

Yours sincerely

George Speed.

Central Committee
Sport and Athletic Organisation
"MACCABI"
PALESTINE
(Branch of the World-Union "Maccabi")

נשיאות
ההסתדרות הארצית להתעמלות ולספורט
„מכבי"
ארץ־ישראל
(סניף להסתדרות העולמית „מכבי")

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote:
No. 148

Jerusalem, 16.7.30. ירושלם, כ' תמוז תר"ץ.
Zichron-Moshe זכרון־משה

לכבוד

הח' יוסף יקותיאלי,

<u>ת ל - א ב י ב .</u>

ח.נ.,

הננו מתכבדים להודיעך כי מנינו את ה"ה אבנר שלוש ומאיר כספי לעשות לקוידציה לרכושנו ברמת-גן ובתל-אביב, (צריף, רהיטים וכדומה) ונודה לך מאד אם תסיע להם בעבודתם זאת.

יחד עם זאת נבקשך לבוא בדברים עם הח' סורקניץ, שהיה מזכיר מרכז המכבי בתל-אביב ולברר מה היה רכוש המרכז, כי לפי מה שמסרו לנו נמצאים במועדון המכבי בת"א רהיטים אחדים של המרכז נוסף על הרהיטים הנמצאים אצל מר אבנר שלוש.

את רשימת הרכוש הזה נבקשך להמציא לידי הח"ח אבנר שלוש ומאיר כספי והעתק ממנה תואיל לשלוח אלינו.

בכבוד רב ובברכת המכבי,

אביעזר ילין משה דנין.

Central Committee
Sport and Athletic Organisation
"MACCABI"
PALESTINE
(Branch of the World-Union "Maccabi")

ACCOUNTS-DEPARTEMENT

נשיאות
ההסתדרות הארצית להתעמלות ולספורט
"מכבי"
ארץ־ישראל
(סניף להסתדרות העולמית "מכבי")

מחלקת־החשבונות

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote:
No. [illegible]

Jerusalem, 1930 [illegible] ירושלם,
Zichron-Moshe זכרון־משה

הכתובת: נשיאות ה"מכבי", זכרון משה, ירושלם

לכבוד מר
יוסף יקותיאלי
בתל-אביב

ה.נ.

[illegible]

[illegible]

1) [illegible]

2) [illegible]

3) [illegible]

[illegible]

[illegible]
נשיאות הסתדרות "המכבי" בא"י
מחלקת־החשבונות
[signature]

[illegible]

ירושלים 10/6/30

יוסף וצבי,

התעוררת כבר מזמן לכתוב לי. כעת אני שמח לשמוע ממך. טרם שהשבתי תשובה על מכתבך מ 15/6/30 הואיל להגיד לי:

א) מה עם הועדה שנבחרה מטעם "המכבי" לחקור ענין "התנועה" בהדרים? אתה חבר בועדה הזאת וחבר עם כספי וגם דרור וכבר עברו חדשיים ועוד ולא עשיתם כלום. הועד יושב? כל צריך בקורת ולשאלתך עם כל חבר עם הוועד כמו בעד כבוד מה קשה. אולי תגיד לי שמטעם ההתאחדות יצא גם כן ועדה בענין זה ויש כבר ביד הועדה חומר רב (מכתבים מההנהלה [illegible] ממשפטים וכו') והועדה כבר מכינה את הדו"ח שלה. אבל מדוע אתם שותקים?

ב) תגיד לי מה עם האסיפה המיסדת של ההתאחדות ב[illegible] [illegible] גם את [illegible] וגם באו כח קבוצות של יהודית ואת מי ואיך.

—

עכשו לעניינים שלנו. האסיפה הכללית תהיה בתל אביב באולם מכבי ביום 5/7/30 בשעה 3 אחה"צ. יען שההתאחדות רק 5 אגודות מכבי שלמו מס (ירושלים, תל אביב, פתח תקוה, ראשון, הרצליה, חיפה), הועד לא [illegible]. [illegible] שלחתי להם הזמנות לאסיפה הכללית. אולי [illegible] להם מטעם המרכז ומפרטיו מהם שישתתפו באסיפה הכללית או שישלחו נציג כח לחברי מכבי (כמו, [illegible], [illegible]) בכדי שתהיה לנו רפרזנטציה מתאימה. בסך הכל ישנם מכבי 37 קולות עם ירושלים כולם. הפועל הגנים 51 קבוצות עם 45 קולות. ואנחנו ישנם 5 קבוצות עם 7 קולות.

קיימת ברוח ועדה 4 (2 הפועל 2 מכבי) שהיא עונה בכל הדברים הנוגעים לכדור רגל עברי בארץ והיא נותנת דירקטיבות לאגודים ההתאחדות של הועד ההתאחדות. בדרך כלל ההחלטה שהפועל יגיש לאסיפה כללית הועד שהיה יוצא לסוף 30 הסדרנות חדשה עם כל הקבוצות של א"י כדי שהקונגרס תהיה שוות לפיפא. בזמן ... ושארו בהתאחדות הנוכחית רק "המכבי". האנגלים לא חשבים לנו. אחרי ההחלטה הזאת קבלנו אומנם מכתב מהפיפא. הרטי מהירשמן אולם שבזה הוא כנראה חושב שהפיפא לא תגיד לכניסת "הפועל" להתאחדות הנוכחית. כדי להכיר בפיפא אבל הוא אינו לסדר חוזה עם "הפועל" בכדי למנוע מאי נעימות במקרים ידועים. אני כמעט חושבים שזה היה אולי פתרון ואנו מתאימים, אבל תלוי הכל בהפועל. ביום חמישה ישנה אסיפה אצל בבית מנחם [illegible].

ובכן אין לך מה לפחד. את עמדת המכבי יבררו אני באו כח של

ועד הל"ה) ניתנו הוראות לפלוגות המרכז. ~~[illegible]~~ צעיר שהתאמנו עם הקיבוצים)
משאר גדוד המרכז כל הפקודות וגויסה אלפון שלם. ובזו רק שהשתתפות
מהרכ" באופן פעיל תהיה גדולה. עד יש לקוות חופש הייתי רוצה
שתבא הנה ותעבור על כל החומר המעניין שבידינו (אני גם בדוממה על
יד הכביש יפו-ירושלים, בבנין הגדול של אוסף מוסרה, קומה [illegible]).

—

ידוע לך שבזמן נסיעתי האחרונה למצרים השתמשתי בהזדמנות לבקר לידי הבקרה
בירדן. והגיע הבוקר. עכשיו הענין מסודר יפה. קבלנו הזמנה גם אני
ואני מאושר מזה. אני ~~[illegible]~~ בטוח שהעם יוכר בלי חולים עם רבים ועם רב
יהודים. ההתרגשות תהיה בין מצרים, א"י יון ואמריקה. הפסל הראשון
יהיה בסוף השנה הנוכחית.

בדרך כלל יש כעת תנועה גדולה ואני חושב שלאסיפה כללית הבאה תהיה
השאלה גדולה מעוז. בכל זאת אני שסוף סוף יגיעו כבר אחרי שלמון
אחרי מאמצים. ההגמוניה של ספיר ברורה סוף סוף להגיד.
אבקשך עוד פעם שתכתוב לי. [illegible] גם
[illegible].

שלום
י. [illegible]

Wien, am 16. Juni 1930.

Sehr geehrter Herr Jekutieli !

Besten Dank für Ihren ausführlichen Brief, dessen Inhalt meine beste Aufmerksamkeit gefunden hat. Ihre Ausführungen habe ich mit Interesse zur Kenntnis genommen und bin ich jetzt soweit informiert. Ich werde mich nun bemühen, Ihren Standpunkt zu vertreten. Ich werde noch Gelegenheit haben, vor dem September-Kongress mit der Präsidentin Milliat darüber zu sprechen und sie in Ihrem Sinne zu informieren. Ich beabsichtige nächste Woche über Antwerpen, wo ein grosses jüdisches Sportfest stattfindet und wo ich auch wahrscheinlich mit den Herren des Makkabi-Weltverbandes sprechen werde, nach London zu fahren, wo ich auch mit dem englischen Vertreter in der FSFI darüber sprechen werde. Auf der Rückreise dürfte ich wahrscheinlich über Paris kommen und dort mit Madame Milliat konferieren. Vielleicht lässt sich die Sache so austragen, dass Ihr w. Verband von der FSFI anerkannt wird, sogen."reconnue" Die FSFI hat zweierlei Mitglieder : ordentliche und anerkannte. Erstere haben Stimme, letztere nicht. Das wäre aber nur ein event. Ausweg. Nach den Beschlüssen des Olympischen Kongresses werden auch weiterhin die Frauen an einigen Bewerben bei den Olympischen Spielen teilnehmen. Unbeschadet dessen finden aber alle 4 Jahre weiter die Frauen-Weltspiele statt. Die heurigen finden vom 6.-8. September in Prag statt, und haben bereits 14 europäische Nationen und auch Amerika, Japan ihre Nennung abegegeben. Es finden Bewerbe in der Leichtathletik, Handball, Korbball, Hazena, statt.

Ich hoffe Ihnen seinerzeit noch ausführlich berichten zu können und wird es mich auch freuen, bei Gelegenheit etwas über die Makkabiade zu hören. Ich entsinne mich Ihrer Anwesenheit in Wien bei dem letzten grossen Turn u. Sportfest 1925? Unsere Leichtathletiksektion hat sich stark verbessert und im Vorjahre 5 österr. Meisterschaften und neue Rekords geschaffen, und 4 unserer Athleten haben Österreich representativ vertreten.

Inzwischen begrüsse ich Sie

mit treujüdischem Hedad

Arthur [signature]

הלשכה הראשית · ירושלם · ארץ-ישראל
HEAD OFFICE · JERUSALEM · EREZ-ISRAEL

ב/מ/1150/90.

(11)

ירושלם י״ד בשבט תר״ץ P.O.B. 283, Jerusalem
ת״ד 283 (12.2.30)

לכבוד

ה׳ י. יקותיאלי,

תל-אביב.

א.נ.

הגם שהלשכה הראשית לקהק״ל מוכנה להענות ברצון להצעתו בדבר חגיגת שנת היובל למרד בר-כוכבא, מכל מקום החלטנו, מפאת האחריות היתרה הכרוכה בהכרזת מפעל כזה, לפנות אל כל מרכזי הנוער הציוני בשאלה, אם הם מוכנים להשתתף במפעל הזה וכן בבקשה, להציע לנו הצעות מעשיות להגשמתו.
הננו שולחים בזה לכב׳ את נוסח החוזר. לאחר שנקבל את התשובות, נחליט בדבר ההצעה, ואז נעבד ביחד עם כב׳ את התכנית.

בכבוד רב,

18

קרן קימת לישראל
Keren Kayemeth Leisrael
JEWISH NATIONAL FUND

INCORPORATED IN ENGLAND רשומה באנגליה
Telephone 663 :טלפון
Codes: Bentley: R. Mosse :קוד
Telegrams: Keren, Jerusalem. טלגרמות

הלשכה הראשית · ירושלם · ארץ-ישראל
HEAD OFFICE · JERUSALEM · EREZ-ISRAEL

בים/ק/2266.

P.O.B. 283, Jerusalem ירושלם, ת"ד 283
י"ד סיון תר"ץ
10.6.30

לכבוד

מר יוסף יקותיאלי,
רחוב אחד-העם 65,

תל-אביב.

א.נ.

קבלתי את מכתבו מ-י" סיון.

כדומה שכב" נוכח לדעת שהקרן הקימת מצאה ענין בהצעתו בדבר חגיגת יובל-המרד של בר-כוכבא. דעתנו כדעת כב", שחגיגה זו עשויה לשמש מסגרת בשביל מפעלים חנוכיים ומעשים רבי-משקל לטובת הקרן הקימת ולטובת חנוך הנוער היהודי בכלל. אם לא הוצאנו עד כה את ההצעה הזאת מן הכח אל הפועל, הרי זה לא מפני שהמעטנו את הענין או שהתיחסנו אליו יחס פורמלי בלבד, כי-אם מפני שלא יכולנו להחליט החלטה חשובה כל-כך על דעת עצמנו. דבר החגיגה של מרד בר-כוכבא הוא ענין צבורי כללי, ואין להחליט עליו מבלי לדעת למפרע את יחסם של כל החוגים הציונים. אם הקרן הקימת תבוא ותכריז על דעת עצמה וההצעה הזאת לא תמצא את ההד הראוי לה, או שתבוא אפילו התנגדות לכך - הרי נשפיל ע"י צעד פזיז זה גם את כבוד קרננו הלאומית וגם את כבוד ההצעה. כב" יודע שהחלטנו, על-כן, לפנות אל מרכזי הנוער ולבקש מהם חוות-דעה. אכן, לצערנו, רוב ההסתדרויות לא נענו עד כה למרות דרישותינו התכופות. נענו רק שתי הסתדרויות - "ברית-טרומפלדור" שהסכימה, והסתדרות "צעירי-חלוצי-ופועלי המזרחי" שבתשובתם יש יותר ספק מאשר הסכמה ועל כל פנים, אין כל התלהבות. מובן שבתנאים כאלה לא יכולנו להחליט כל החלטה שתחיב אותנו למעשים. החלטנו לפנות שוב אל המרכזים ולדרוש מהם תשובה מוחלטת. הנה נקוה, שדרישתנו זו תמצא אזנים קשובות הפעם, ונוכל להכריע בשאלה חשובה זו לא יאוחר מאשר בסוף הקיץ הזה.

הלשכה הראשית של הקרן הקימת לישראל

קרן קימת לישראל
Keren Kayemeth Leisrael
JEWISH NATIONAL FUND

קרן קימת לישראל
Keren Kayemeth Leisrael
JEWISH NATIONAL FUND

INCORPORATED IN ENGLAND רשומה באנגליה
Telephone 663 :טלפון Codes: Bentley: R. Mosse :קוד Telegrams: Keren, Jerusalem. טלגרמות

הלשכה הראשית · ירושלם · ארץ־ישראל
HEAD OFFICE · JERUSALEM · EREZ-ISRAEL

18

ב/מ/ק/2266.

P.O.B. 283. Jerusalem ירושלם ת.ד. 283 — י"ד סיון תר"ץ 10.6.30

לכבוד

מר יוסף יקותיאלי,
רחוב אחד-העם 65,

תל-אביב.

א.נ.

קבלתי את מכתבו מ-י"ז סיון.

כדומה שכב' נוכח לדעת שהקרן הקימת מצאה ענין בהצעתו בדבר חגיגת יובל-המרד של בר-כוכבא. דעתנו כדעת כב', שחגיגה זו עשויה לשמש מסגרת בשביל מעלים חנוכיים ומעשיים רבי-משקל לטובת הקרן הקימת ולטובת חנוך הנוער היהודי בכלל. אם לא הוצאנו עד כה את ההצעה הזאת מן הכח אל הפועל, הרי זה לא מפני שהתמצנו את הענין או שהתיחסנו אליו יחס פורמלי בלבד, כי-אם מפני שלא יכולנו להחליט החלטה חשובה כל-כך על דעת עצמנו. דבר החגיגה של מרד בר-כוכבא הוא ענין ציבורי כללי, ואין להחליט עליו מבלי לדעת למפרע את יחסם של כל החוגים הציוניים. אם הקרן הקימת תבוא ותכריז על דעת עצמה ההצעה הזאת לא תמצא את ההד הראוי לה, או שתבוא אפילו התנגדות לכך - הרי בשביל צעד פזיז זה גם את כבוד קרננו הלאומית וגם את כבוד ההצעה. כב' יודע שהחלטנו, על-כן, לפנות אל מרכזי הנוער ולבקש מהם חוות דעה. אבן, לצערנו, רוב ההסתדרויות לא נענו עד כה למרות דרישותינו התכופות. נענו רק שתי הסתדרויות - „ברית-טרומפלדור" שהסכימה, והסתדרות „צעירי-חלוצי ופועלי המזרחי" שבתשובתם יש יותר ספק מאשר הסכמה ועל כל פנים, אין כל התלהבות. מובן שבתנאים כאלה לא יכולנו להחליט כל החלטה שתחייב אותנו למעשה. החלטנו לפנות שוב אל המרכזים ולדרוש מהם תשובה מוחלטת. הבה נקוה, שדרישתנו זו תמצא אזנים קשובות הפעם, ונוכל להכריע בשאלה חשובה זו לא יאוחר מאשר בסוף הקיץ הזה.

הלשכה הראשית של הקרן הקימת לישראל

קרן קימת לישראל
Keren Kayemeth Leisrael
JEWISH NATIONAL FUND

INCORPORATED IN ENGLAND רשומה באנגליה
Telephone 663 :טלפון Codes: Bentley: R. Mosse :קוד Telegrams: Keren, Jerusalem. טלגרמות

הלשכה הראשית · ירושלם · ארץ-ישראל
HEAD OFFICE · JERUSALEM · EREZ-ISRAEL
ב/מ/1150/90.

(11)

ירושלם י״ד בשבט תר״ץ P.O.B. 283.
ת״ד 283 (12.2.30) Jerusalem

לכבוד

ה׳ י. יקותיאלי,

<u>תל-אביב.</u>

א.נ.

הגם שהלשכה הראשית לקהק״ל מוכנה להענות ברצון להצעתו בדבר חגיגת שנת היובל למרד בר-כוכבא, מכל מקום החלטנו, מפאת האחריות היתרה הכרוכה בהכרזת מפעל כזה, לפנות אל כל מרכזי הנוער הציוני בשאלה, אם הם מוכנים להשתתף במפעל הזה וכן בבקשה, להציע לנו הצעות מעשיות להגשמתו. הננו שולחים בזה לכב׳ את נוסח החוזר. לאחר שנקבל את התשובות, נחליט בדבר ההצעה, ואז נעבד ביחד עם כב׳ את התכנית.

בכבוד רב,

BUREAU PERMANENT
DES
FÉDÉRATIONS INTERNATIONALES
SPORTIVES
24, BOULEVARD POISSONNIÈRE, 24
PARIS

ADRESSE TÉLÉGRAPHIQUE
UVÉFISTE-PARIS

PARIS, LE 3 Mars I930.

BP-R-LF

TÉL. : GUTENBERG 46-99

SPORTS ET ATHLETICS
Organisation
"Maccabi"
Palestine Fédération
Monsieur Joseph Yekutieli
P.O.B. I29
TEL-AVIV
(Palestine)

Monsieur,

J'ai bien reçu votre lettre du I7 Novembre et, comme Secrétaire Général du Bureau Permanent des Fédérations Internationales Sportives, je vous envoie par poste :

I°- I ex. des réglements de l'Union Cycliste Internationale
2°- I ex. " de l'International Boxing Union
3°- I ex. " de la Fédération Internationale de Boxe Amateur.
4°- le dernier bulletin du Bureau Permanent des Fédérations Internationales Sportives
5°- I ex. des réglements sportifs de la Fédération Française de Box e
6°- I ex. des réglements de l'Union Vélocipédique de France.

Restant à votre entière disposition pour tous autres renseighements qui vous seraient utiles,

Recevez, Monsieur, l'expression de nos sentiments les plus distingués.

LE SECRETAIRE GENERAL:

Paul Rousseau

(N° 551 — 3000 — 1-1-28)

COMITÉ INTERNATIONAL OLYMPIQUE
MON REPOS, LAUSANNE, SUISSE
ADRESSE TÉLÉGRAPHIQUE : CIO, LAUSANNE

COMMISSION EXÉCUTIVE:

PRÉSIDENT. M. LE COMTE DE BAILLET-LATOUR
VICE-PRÉSIDENT: M. LE BARON GODEFROY DE BLONAY
SECRÉTAIRE: ~~MAJOR~~ Lt Colonel A.G. BERDEZ

CITIUS · ALTIUS · FORTIUS

le 29 janvier 1930

Monsieur Joseph Yekutieli,

" Maccabi "

Tel-Aviv, Palestine.

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous accuser réception de votre lettre du 2 janvier 1930, faisant part au Comité International Olympique de l'intention des groupements sportifs de Palestine de créer un Comité Olympique National et de participer aux Jeux Olympiques.

La voie à suivre est la suivante :

1.- Groupement des sociétés de chaque sport pratiqué en Fédération Nationale de ce sport et affiliation à la Fédération Internationale. (autant que possible)

2.- Formation d'un Comité Olympique de Palestine, constitué d'une façon permanente et composé autant que possible des Délégués des Fédérations Nationales, de représentants du Gouvernement et de personnalités qui s'intéressent au développement des sports et de l'éducation physique.

3.- Demande officielle adressée au Comité International Olympique : le Comité Olympique de Palestine demandera que la Palestine soit admise à participer, comme Nation Indépendante, aux Jeux Olympiques.

Par le même courrier, je vous adresse le No 5 du Bulletin officiel du C.I.O., qui contient les Statuts et Règlements Olympiques. Ces Règlements subiront vraisemblablement des modifications au Congrès Olympique de Berlin, qui aura lieu en mai 1930.

AMERICAN OLYMPIC ASSOCIATION

President—
DR. GRAEME M. HAMMOND
First Vice-President
MURRAY HULBERT
Second Vice-President
MAJOR WILLIAM C. ROSE
Third Vice-President
JUDGE RUFUS E. FOSTER
Secretary—
FREDERICK W. RUBIEN
Treasurer—
JOHN J. RASKOB
Auditor—
A. JOCELYN H. MAGRATH

Hon. President—HERBERT HOOVER, The President of the United States
Hon. Vice-President—WILLIAM H. TAFT, The Chief Justice of the United States
Hon. Vice-President—CHARLES R. CURTIS, The Vice-President of the United States.
President Emeritus—ROBERT M. THOMPSON

Office of Secretary
233 Broadway, New York City

Telephone: Fitzroy 0346
Cable Address: "AMOLYMPIC"

New York,
January 31, 1930

Mr. Joseph Yekutieli,
"Maccabi" Palestine Federation,
P. O. Box 129,
Tel-Aviv, Palestine

Dear Sir:

Your communication of January 6th is at hand requesting information relative to the forthcoming Olympic Games which will be held in Los Angeles in 1932. I am sending you under separate cover, copy of the Report of the American Olympic Committee issued on the IXth Olympic Games held at Amsterdam in 1928. This report contains the regulations which governed the various sports conducted in that year and I am pretty certain that the 1932 program will be very much similar. The program will not be made up until the Congress of the International Olympic Committee is held at Berlin in May of this year.

We issue a small publication known as the "Olympic News". I am placing your name on this list to receive all subsequent issues.

Yours ~~very~~ truly,
Frederick W. Rubien
Secretary

JS:LP

Il y sera proposé et probablement admis que pour participer aux Jeux, les Nations devront avoir formé un Comité Olympique National. Ceci modifierait l'art IX.Engagements, des Règles Générales.

Je vous envoie en même temps le No 14 du Bulletin officiel du C.I.O., où vous trouverez les adresses actuelles. (Voir aussi page 17.)

Agréez, Monsieur, l'assurance de ma considération distinguée.

Le Secrétaire du C.I.O.

Bládez

1930

DR. ALEXANDER ROSENFELD

ש"ש 50
BERLIN-~~CHARLOTTENBURG~~
~~MOMMSENSTR. 50~~ Eislebener 12

לה. ירושלמי שלום רב,

יקירי!

בעיון הגדול קראתי דו"ח שלך ושל חברת הנשימות
החקירה והתפלאתי מאוד על ענין המכונית שלכם
מצאו את פתרונה הארגוני
(ועד דחוי את הענין לשאלה הבאה? מה שלכם
הדברים? שלח נא סטטיסטיקים וחכמים
כפי שספרתי לך - גם בברלין לקו הכל כשורה.
מצב הרוחות אחרי הבחירות ירד. כסף אין. היות
צריך מסור לשנים להודה שלכם הרצאה על
המכונה לאוצר המכונה והמצב החמרות ג"ה
אני מצפה אולי מרכז מפות.
עד עכשיו לשון עצמאי - אל תספר שלום אותו.
תמסר גם על זה, אוצר המכונה מכנים מאוד
מאוד והחצו הרי מועד גדל פה.
חוץ מזה חסרים לי גם אנשים. חוץ מאנשים
אחדים ספורים בנשימות - אין לי מי לסמך
ולכן כפי שאתה רואה הענין של המכונה
עומד על מקומו. אבל יש להתחיל בעבודה
ברפואה ויש להתחיל בהכנות שלנו. המשך
הקונגרס ואת כסף זה יש להוסיף בשורה
וכשנפגש, יש לקבל למודת אנשים בעלי שם

ולמצוא עזרה חברתית למען המכורה ולהקים
את המצב שלה. הודיעה שקבלה את המכתב ושאני-
לוועדה הממונה את ההחלטה להקציב חמשת
מכורה על רמזין פספו.
בתוך הוועד עדה פה אודות סמולינסקי. דברתי
אותו ארוכות בדבר המכורה. הוא הבטיח
למצוא עזה טפוין קשה לשר רבבר אף
תפני אותו. עדיין לא אוכל סוף אותו. דברתי אותו
על עניין לכבד בדואר. בעבר שלא להוציא את הילדות אצל
הפקידות רק עוד המכבי ולא על ההסתדרות הדתיות. הוא מצדו
והוא מוכן בעתו לדבר עם חיימוביץ - אף עוד למשוך.
הוא מוכן על לעזור את תשומת הבחור למען המכורה.
נא לדבר אותו - הוא מוכן לעזור את המצב הקשה בדבר,
בטח ודאי לך טלפון ככ בעבודתו לעזור אותך
בתור פקיד בעומר פה אין זיר לפה,
עניין המכורה הוא נקודה מתה
עליך להשתדל להוציא אותו מן הנקודה המתה
ולהתחיל במרץ בעבודה ממשית.
אוהבתו על לילין
ד.ש. לכל החברים

ד"ש. חמה
לבני משפחתך.

(K)

[illegible]

1950

DR. ALEXANDER ROSENFELD

BERLIN-~~CHARLOTTENBURG~~
~~MOMMSENSTR. 50~~ [illegible] 12

לחבר [illegible] שלום רב,

ויקירי,

שלושה שבועות עוברים מאז שעניתי על מכתבך
ועד קבלתי במשך הזמן האחרון שום מכתב נוסף ממך,
על כל המכתבים [illegible] עניתי [illegible] אני בעצמי
עם הלשכה על [illegible] של פרופסור.
אני שמח מאוד לקבל ממך מכתבים [illegible],
[illegible] אני מאוד, [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible]
[illegible], החדש האחרון היה [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]. [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
על [illegible]! [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
מאוד [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] - [illegible]. [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] H [illegible] [illegible] את המכתב.
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

II

בנוגע למברוק וכ״ו אני לוחץ לך - שמעתי אני
מעמנואל בעזה, הייתי למשל אני בברין והשתתפתי
על המסגור בשלט - סלובקיה בנובל זהו, גם בגרמניה
נוסע אני לסרמון לתמונות שונים, אבל כסף אין
המצב החמור ברודבסט אורופה. לכן אונטניו נפלו
מעט ברוחם
הגיבור, תפסתי לדבר איתך בענין הפולמוס של
הדבר, זה מעין עלי היום חושב אותה
שהממשלה האנגלית מרשה את המברוקה אני
מאמין מוקדם את הרוחות, אבל גם בלו ספרות
כבירה, המצב הפולמוס מתוח, מה אותה
חושב בנובל זהו
כתוב אלו
מה המשלחת הלאומית? מי גדל עליו את עבודת
בהבנים, תמורה שגויה מחיר המינוי
עם הב.ג.ל, עומדים אני בקשר - בנוגע למפעל
פורים אל פסח. את הספר לא טרם דרשני
נדון בצפה בוטלבה הרבות
מה בנוגע לרכישת האופטומון? גדלה שבר את
המצרים באופן רשמי
אומר היום לפרוקול ~~[illegible]~~ על המכתב של הב.ג.ל.
שמכיר את ענין מנהיר בישבה הרשמית. (אני מוסיף
בשמחה הנוגע לפה בסומרד שלנו לא נחוץ כאן מוחלט -
אבל הוא מכתב בסומרו בה).

III

הודעות
הפוצבטרון — מכפול

אני מברך אותך [illegible] תגליתי [illegible]

מכל בחוברת האחרונה של "המבקר" אני [illegible]

ויתר [illegible]

דבר אודות הפוצבטרון, [illegible] לדבר במדעי.

[illegible] אין [illegible] לבית.

הרבה [illegible] אוהבים [illegible]

לאני בכר.

דעתי [illegible] מספר השקיעות, [illegible]

יותר טוב מהראשון, [illegible]

מספר הראשון - [illegible] בכסף [illegible]

הדבר החשוב [illegible] ואלו הנספרים [illegible]

[illegible] אם הכסף יהיה במלואו [illegible]

[illegible] במרץ, רוח הדבר [illegible]

ספורטאים על [illegible] טובה.

מוסר שלום לכל הבנין [illegible]

הודעות [illegible] אני [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] רגילות.

בתודה [illegible]

ד"ש [illegible]

חברים [illegible]

[illegible]

בתודה על מכתבך.

[illegible] המערכת [illegible]

DR. ALEXANDER ROSENFELD

BERLIN-~~CHARLOTTENBURG~~
~~MOMMSENSTR. 50~~

[illegible] Eastbourne 12

לחבר [illegible] שלום רב!

יקירי!

המכתב הזה [illegible], שקבלתי לפני [illegible]
[illegible] בהתעניינות מרובה ובשמחות קראתי
אני את כל מכתביך. מה שאני יכל אני עושה
בודאי [illegible] הוכחתי בשמות האחרונים [illegible]
ארצות [illegible] לרשימה גדולה בשביל [illegible]
אודות המכתבים [illegible]. אולם בברלין גופו [illegible]
חלושה. [illegible] יש [illegible] בין הצעירים האחרים
אני [illegible] מעבר אירופה ושונים מכל [illegible]
[illegible] בכל הדברים, ומכל מה [illegible]
[illegible] לפני כמה [illegible]
הייתי [illegible] ביקור קצר [illegible]
[illegible] אותי [illegible], אולם אומר הדבר [illegible]
[illegible] מאוד מאוד [illegible] על עצמו [illegible]
[illegible] האחרונים [illegible] העמק [illegible]
[illegible] [illegible] ועל [illegible]
[illegible] שהתרחקתי [illegible]
[illegible] אני [illegible]
[illegible] מלחמת [illegible]
[illegible] הרחובות [illegible]
[illegible] דוד [illegible]

רק עכשיו אורנשטיין מסר לפישמן, שלפי מה שמסופר
קיבלו בחיבה. מה שנוגע אותי בעניני עבודה אפשר
על מה היינו מתכוונים ולא ראיתי את המכתב הקודם
של הפועל ולא את התשובה של הקיבוציות.
במאזן בירתי היום בשם אחד — שוב להדיון מבוא
אמר את האומלל [illegible] הפועל וחבור חוזר [illegible] שהגיע
רוח״ד עכשיו שהפועל נעמד [illegible] [illegible]
דרך באופן [illegible] לשאלות. בירתי [illegible] המכתבו
בעניין זה לערוך בכינוס ולחבר על [illegible]
שאלות של פרסומי, לא אוכל שאלת הכינוס
שהמכתבי לא [illegible] מפשרת במאזן זה. אבל אינך
אומר ולא אומרתי שעל פישמן אל היאו רוח״ד אותו
בעניין זה. [illegible] אותו [illegible] [illegible]

בעניין [illegible] היום שזה אופיינה בקיבוציות
עבודתי [illegible] על [illegible] ומתכנתי בהכרתם
[illegible] מהקיבוציות מתוקן כדאי על זה. [illegible]
כך שמאז העבודה שלכם
[illegible] [illegible] אותה [illegible] [illegible]
שני אותה [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
הייתי מגיע [illegible] [illegible] [illegible]
פ׳ [illegible] [illegible] [illegible] הקיבוציות.
[illegible] בשפה העברית.
בברכות שלום חמה ואמונים לשתיכם
וידידך שלום [illegible] שמחתי
[illegible] על [illegible] [illegible] שהקיבוציות
[illegible] [illegible] המכתב [illegible]
הנני שלך
רוטשילד

מה שלומך הפרטי? היש מבוא עבודה?
מה שלום ולדק?
בשבוע [illegible] — שלא ראיתי עד הסוף בדרך,
כי מהרתי [illegible] — [illegible] את המלאכה
שלא עניתי על שאלתך בעניין [illegible]. הברת
[illegible] הרבה רופאים ותארת [illegible] מה שנעשה
[illegible]. היש תמונה [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
אוניב [illegible]. המחלה הזאת [illegible] ומרפאים
[illegible] בעומדים [illegible] לפי התנאים
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ולדק?
הייתי מבוא שהקיבוציות [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ומסר
[illegible] אל העבודה [illegible] [illegible]
לפי המכתב הזה [illegible] [illegible] המטרה.
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] שתרצה
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] הקיבוציות
[illegible] [illegible] כבר [illegible] [illegible] בברלין,
מה עם [illegible] רפואה שלמה.
הילד [illegible] מאד המכתב עם הפועל
כ״ח [illegible].
שלך
רוטשילד

II בקצרה — עייפתי. אילו המכתב הזה-שאני מקבלת את עצמו
פתאום חוג בה [illegible] בקולו ובבטחונו בעורף — הייתי מספר
לך מהעבודה שאנחנו גומרים עם שמחה מפעימה
בינו הבמאים והיוו הברכה, כל עשן בעולו וכל כל
הפגוה, לפרש שמתהווי אחת פרקי
בכל פעם אני מושך את העגלה ומושך
ומושך לא בחמדת הראשונים. מאחורי הפרגוד
הברכה או שמחכים לפרוץ את מצב הרוח, פה מדברים
עוד שלהם אותו. ועד אין מתנגד בכל מקום. המשנה
[illegible] 302 המתמודדים
מעבר כל שהמצב בהסתדרות הוכיח — אותו טוב,
מאוד חלוצים. הזמן מפעולות ומצוה
אל הפרטורים [illegible] Bungsfelden
באחד שמח אני שהלך ליגות להיות שהמצב הוא טוב הלאה,
הפרק פה, לא רבת ומאוד פוליטיקה של
עיקה רוח החוה בכל המטרה מלפני עוני. ואו
מרחוק — מי יודע מה הדברים ואיך נחלה התמיד
מההסתדרות, ושם הרושם שהמתנגדות של העמק
בעלה אות המצב. אני רגילה שהוחסם עומד
עבור זמן שוני העבודה המשתתפים ווינטרבר ומהלה
הרמונים במזרח שמח אני גם על שלום של ציונות, ואני יודע
מי הוא מאותו בעת שהוא עומד בפרק להסיק
עם הפועלים כמה חדשים שאני עוסק במשטרה
ובאמת אינני יודע את הזמן המקום

[illegible] 1930

W 50

DR. ALEXANDER ROSENFELD

BERLIN-~~CHARLOTTENBURG~~
~~MOMMSENSTR. 50~~
[illegible]str. 12

[illegible]

חבר יקר [illegible] שלום רב

ויקירי!

סלח-לי שלא כתבתי.
במצב שלי היה קשה שאמלא הזמן לזו שלחתי אליך מעתה
אתמול. כתבתי רק מאמרים אחדים. שלח ידיעות לך בעתון
הבינוני, מכתב ומאמר.
בשאלות העומדות הכספיות של שלום אש אצל על
המשפחה טוב דברי. השאלות של הנשמות
נשאות שוות אחדות. הדבר שאולתי [illegible] יחד [illegible]
עם אנטורפן עומדות על סדר היום, ובסוף המשבר
אינני חפץ להלוות את שאלת המשפחה. [illegible]
ומשבר מיוחדת אצל [illegible] מאוד בזמנות להבטיח את
רצוני. כי אנטורפן - שאלה חמורה מאוד ואינני מתחדש
בכל הכחות שלנו נפשה בתוך הרחוק במצב אירופה.
[illegible] הואלה ד"ר. אשר נסע לרומניה של [illegible] הרגשה
[illegible] - לזו כתבתי לך [illegible] מפני [illegible]
שלו היה מה [illegible] על הזמן [illegible] - [illegible]
[illegible] תשומת לבו. [illegible] [illegible]

איך החולה?
הפגישה עם העורכה? החולה נוסעת למרסיי בעד [illegible]?
מה פעל [illegible] בעניין פה? הבוקר הלוה ורגון לשנטורפן.
את המחנה שלך נוסעת למנוע אתמול גדלתי.
נתרגם אותה לגרמנית - וגם.
1932 בשנטורפן יולי - שבמולו הפמן לשו ועכבי
אולם חכן כן לשולמו עדרו אחד. כל המש על הרדיט
אך ורק למכבודה. אחרי שנטורפן [illegible] מאוד המצב.
שלומי אותו ולמי ורגון לשנטורפן. רצוי מאוד שמעקו
מתלחת גדולה מאורכן! אולי ואחרי כל עם כתור
דורי! זה הוא דבר שלא עינות לשנטורפן
והוני וכליו על המרוק לדון כל העניין בכלוש
בנפשו. כתוב לו על זה.
אושר ברכה גדולה אומר! ואל תכתוב בכתב החרטומים
שלך. כתוב לו לפתור אותו כתב יד. כתוב בברכה
על אותו כתבה אל בכתב פשוט Gott לאוט. אינני וכן
פשוט לקרוא אותו מכתבו
מה המצב בשער? מה ערך בפועל? הבוקר התרומה עוד ועוד [illegible]
[illegible] הפועל? אוש לשו - מפלגה אייך המצב הכספי? הבוקר אייזנ [illegible]
[illegible] המפקד הארצי שפוך מאוד [illegible] אולי מתרוצים [illegible]
במכבי? כתוב [illegible] גם ספרים ניסטרב [illegible]. ועכבר
אוצרגל לאומר [illegible] החברים [illegible] ורוביולי [illegible] אחרי בלשו
מן הבוקר [illegible] הולך אני עוד חולה ומצב רוחו [illegible] ולשו וכלשו לבתים
ומרגט מקום סליחה. מחכה אני עוד למכתבים.

סוזאנה גדלתי עכש בעתון במכתבו. ואמר גדוש. מאוד מאוד
רוצים טוב. כלם מתפלשים על שולמן וכל היה להודיעו ואמר
כפוה. מה גם מצב הכספי של העתון, וזו הספרתי עוד [illegible]
אולתו. מחברה כמותי אין דבר. מדוע? בשנטורפן נשרגם על
העתון של המצוטג [illegible] - טרגדיה [illegible] כל כך הרבה מרף
עניין רב מאוד. בלימודים בטח ורגלי אותו בהתלהבות. כמו
כן במרכזת אחרות. המוסטרים שלך מפוארות. מתי
יגמרו עבודתך? [illegible] כתבות. על
המכתבים בשום מחברה.
[illegible] אותו בקומונה השבועי שחמשך המכונה עד שנטורפן לשם
למכבודה.
ברכוש עגום. שלום לחולה נוסעת למרסיי עם האוצדרון והתכנית
[illegible] הכנסת הפמן אותו דר. [illegible], מירל [illegible], Palest. Lloyd, [illegible]
[illegible] של עמודות הטרנספורט. שעולה חמורה מאוד. הלואי מאוד
[illegible] עם החברות ההולנדית. פרוטוקול היה שלחו לדבר
[illegible] עם המכבודה. הכן הבטוחי לשאר. אולי דבר.
עליו ובו בשנטורפן.
הכנוס עמדתי אותו החוק הקבוצי
[illegible] מעניין פרטים: הפועלות [illegible] תודה שמעבירה לך עוד גדלות הפנים
עכומה [illegible] והטרחה שלך ונכון גם הדוחס הטלגרמה. כל עוד הטוב
מלסופום זה [illegible] במצב [illegible] הקרובה. [illegible] אל הבוקר ומנועלה וחברים שלי
[illegible] העמוד. אין החמום להוות, תודה לבוקר לשלם [illegible] ורחוב
בחברים. ברכה מצוינים שמוכך. דרוש שלום אותו. בקר אור
הוגן ועבוד ואחרים מכתבים אותו [illegible] שלום לדעת מה.
אוכל [illegible] לעורכה ולחברים [illegible] ולשולמן רוח
מתאונה החברים. הבוקר הכן [illegible] [illegible] טוב [illegible]
לשכוח, נשמח מאוד. [illegible]
כתוב לי שלך [illegible]

חבר רב זמני - בטח מכיר ונשאר והבטחתי אותן
רצוי מאוד שתשגיח לאנטורפן.
המצב בשער ממלא אותי
שאני הכלכלים מאוד רגשות דאגה. כתבתי אליהן
שנדברנו. כתבתי לך כמוסה שלם, המכוונת כנפי
בעלת אותו המקצועיות הראשונות. כמו כן שרצוי מאוד היה לו שותה
חפצו שאותה תנהל את המקצועיות הראשונות.
המרכז הראשי ובכבים אותו. שעד לא אמצא פקודת
שאלה תהיה הגון-עמוקות אז אנשים אחדים של
המפעל יהיו או שעזו כבר או ופרועי מגלה הצורה
בעד במפעל הגדול. רק מפני שהפצתי בדבריים בעבודה - לשו
עמך יגרי, להגין אות עצות - הטרחתי בגלוחתי לדוג בקמוסה
והתחלט בזה. מצרתי - שהמצב ממלא אותך
בתוך המפעל של הבוני והיה לך הראשי
הראשון. בכל אופן יש עליך להצטרף לבני
אוגרל המוצא את על ידך לספרט רט ואין לאשם לך
לבעלים פרטים לחם אולי מאלו לעמוד מצד חברים
אחדים. מי שעובד עבודה צבורית צריך להסתגל לדעות
כאלה. אני מכיר מאוד את מעצמך ואת מעולתך
לדבר הגדול הזה ובטוח שתמצא את הדרך
אוהב-גדולה. אני Eile mit Weile. ואלה תשובותיך
כתוב לי. בברכה מה עם המגרש בקמוסה הטכנית
הותה צריכה להחלט בתוך חדש של המגרש.

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION
JERUSALEM P.O.B. 293

الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم
القدس ص. ب. ٢٩٣

התאחדות ארץ-ישראלית למשחק כדור-הרגל
ירושלים ת׳ד׳ 293

Jerusalem 14.8.[illegible] ירושלם

יוסף יקירי,

הייתי רוצה מאוד שתבוא השבת לאסיפתנו
בפתח תקוה ~~[illegible]~~ בשעה 2 אחה״צ במועדון
המכבי. שמה נדבר על הכל.

מענין שפרן אני חושב שטוב היה למסור
את המכתב ~~שלו~~ שלו. אני רושם בזה
הערות לפועל ~~שלנו~~ לנו איזה צבעוניות
מכניסתו לפועל. תואיל למסור איזהו המכתב
לשפרן.

ברכות איזהו בפגישה תקוה

שלום

ירמיהו

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION

JERUSALEM P.O.B. 293

الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

القدس ص. ب. ٢٩٣

התאחדות ארץ-ישראלית למשחק כדור-הרגל

ירושלים ת.ד. 293

Jerusalem 12.5.29 ירושלים

ידידי יוסף!

~~[illegible]~~ אנו מבקשים ממך שתואיל בטובך למסור את המכתב

[illegible] - [illegible] למר שטרן, אבל [illegible] בזה שהוא [illegible]

לידו [illegible] לו והוא על ידי "הפועל".

מתי נקבל ממך תשובה למכתבנו האחרון?

הקבלות בדבר מה [illegible]?

המשחק [illegible] [illegible] עבר בהצלחה מרובה גם

מצד הכספי והמוסרי. הכנסתנו ברוטו: 2821.500.

[illegible] משחק [illegible] תקוה ויש לנו שם [illegible] [illegible]

[illegible] המשחק.

שלום

[signature]

[illegible] [illegible] החשבון

[illegible]

PALESTINIAN FOOTBALL ASSOCIATION

JERUSALEM P.O.B. 293

الاتحاد الفلسطيني لكرة القدم

القدس ص. ب. ٢٩٣

התאחדות ארץ־ישראלית למשחק כדור־הרגל

ירושלים ת״ד 293

Jerusalem 7. 8. 29 ירושלם

ידידים יקרים!

הועד [illegible] שאלות [illegible] עבור ליגה בדרום.

1) בנוגע ל National Sports Club אנו חושבים לתת להם רק הוצאות נסיעה ברכבת ממחלקה 2 [illegible] ועוד סכום של איזה 25 לא"י עד הוצאות [illegible] ושאין נסדר עמם מאומה, [illegible] במשך הזמן שיהיו פה. אנו חושבים שזו היא הדרך הכי טובה. אולם יש לשאול הועד [illegible]? אתה פעם [illegible]

C.I.S.C. אשר מתכתב אתך מה על זה? [illegible] ברכבת ותשאל [illegible] ליגה [illegible] 20 [illegible] מחלקה 2. [illegible] עם בנוגע [illegible] קבועות [illegible] מחלקה 2.

2) [illegible] בשלומכם [illegible] עם הם [illegible] עד כמה [illegible] עם הברית [illegible] את [illegible].

3) [illegible] בכל מה [illegible] של [illegible] [illegible] עמם [illegible] אנו [illegible] להם [illegible] שאלות [illegible] כמה [illegible] שנה.

[illegible] מתקדמת. אנו מעתיקים את התקנות [illegible] ~~[illegible]~~ [illegible] הוצאות של הועד [illegible]?

אני מקוה [illegible] עם [illegible] בברכה
שלכם [illegible]

P.O.B. 437
Jerusalem

פריז ליל ג׳ תמוז 24.

[illegible] מזכיר המוזיאון [illegible] שלום רב [illegible]

לא קבלתי כי אם [illegible]. את הבקשה [illegible]

[illegible] בשם [illegible] האינטרנציונל. [illegible]

אמנם [illegible] ההצלחה [illegible] לקבלה

ההתאחדות העולמית [illegible] ואומנם רק ההתאחדות

אגודות (Société) או הסתדרות אגודות (Federation)

[illegible] את [illegible] אני [illegible]

[illegible] כי את לא [illegible] אגודות [illegible]

[illegible] האינטרנציונל [illegible] לקבלה. אני [illegible]

[illegible]. [illegible] הוא [illegible] רק [illegible]

[illegible]

[illegible] אגודה [illegible]

[illegible]

[illegible] כי הוא [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] האגודה [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

4 [illegible]. ונדבר [illegible] יש 17 [illegible].
[illegible] ישנן 45 [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible] 10% [illegible]
[illegible] 50% [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]

א. [illegible]

הכתובת שלי:

Paris
67 Rue d'Assas
A. Orloff
[illegible]

[illegible]
[illegible]

13/III/79

קובי החביבי

כנראה מפני שנכנסתי ברגל אחד אני כותב גם ברגלי השניה.

מטרת מכתבי זה היא להודיעך כי שפיגלמן חלה וכנראה שיעשה שבת זו וגם אולי השניה במטתו. ידידינו רוזנטל מבלבל אפוא לי את הראש. הוא דואג לדו"ח שעליכם להגיש לפני הישיבה הגדולה ואני אמרתי לו כי אודיע לך על מחלתו של שפיגל ובודאי כבר תיצור בעצמך את הדו"ח או שבבואך ביום השני תשב ותחבר אותו.

גם המכתב בדבר חוברת החג עוד לא יצא והיום כבר רוממתי את איזנמן שיכתב את המכתבים. אני אשלחם לחתימה ללוין־אפשטין ואשלחם.

בלי זכותו לוירצבורג אינני יכול כמובן לכתב מכתב.

עלי להודיעך כי בישיבת הועדה לפרסום באנו לידי מסקנה שאין לנו הרבה מה לעשות חוץ מהבולטין, ז.א. שאם אני אזיע יהיה זה ע"ח הועדה. ברם הצלחנו לעמוד על זה שהפקקט יעלה ב־16 לא"י בערך כי בשביל ציור 4 פעמים רוצה גדר אריה ושותפיו 6 לא"י. אולם אם בלום יקבל על עצמו לצייר יעלה הדבר רק 9-10 לא"י.

4 [illegible]

בישיבתנו האחרונה הצלחתי להעביר עוד איזה החלטות (ישנים במקצת חברי בועדה) ומה שחשוב מכל הוא-הכברתי בועדה דקלרציה זו - "הועדה מחוה את דעתה שלתועלת העמולה שכנוס חמישי זה צריך לעשות לתנועה לשם חזוקה והגברתה, מן הרצוי שהכנוס יערך בתל אביב ולא בירושלים". מלמד התחיב להביא את הדקלרציה הזאת לפני הנשיאות והועד הגדול אם יהיה צורך. ואם כי לבי נוקפני למעשי זה כי לא אטלח לעצמי שאני מבכר את ת"א על ירושלים, הנה עושה אני את הדבר מתוך הכרה צלולה ובהחלטה זו רציתי לתת חזוק להצעתך שישרה בעיני.

האגדות אינן שולחות חמר והועדה החליטה לדרש מצירי האספה הגדולה שידאגו לכך שאגדותיהם תשלחנה חמר. ברם בינתים לא יצא הבולטין כי אין לי לפי שעה מה להכניס בו.

שלך

Sports & Athletics
Organisation
„MACCABI"
Palestine Federation.

הסתדרות ארצית
להתעמלות וספורט
„מ כ ב י"
ארץ־ישראל.

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote
No. 167

/Tel-Aviv, /תל־אביב/ ירושלם, ב׳ כסלו תר״ץ
P. O. Box 292, Tel......   תבת־דאר 292, טלפון......

לכבוד
הח׳ יוסף יקותיאלי, תל־אביב

ח. נ.

את מכתבך מ־ב לה״ז קבלנו, והננו מתפלאים על הודעתך שלא קבלת את הפרוטוקולים והחוזרים. אנו שלחנו אליך אותם בתמידות עפ״י ת.ד. 129. בהיותך בירושלם נראה לך את העתקת מכתבינו אליך.

בישיבת הנשיאות הוחלט למסור לך לבקר את הפילם של ריגדמן בחיפה ושל סגל, ולהודיענו את חות דעתך. ברצוננו לרכוש העתקות מהפילם, ומשום כך עליך לברר עם הנ״ל את התנאים. בכל השאלות האלו תואיל להתקשר עם הח׳ מ. כספי.

הננו מחכים לידיעות ע״ד פגישתך עם הח׳ י. ויצמן.

בברכת חברים ו„מכבי"
חזק ואמץ!

היו״ר:
המזכיר:

העתקה

דוד אלמגור
רחוב שמואל הנביא 1/11
ירושלים

כ' אב, תשל"ה / 28.7.75

ליוסף ידידי היקר, שלום רב

בזה הריני מאשר את קבלת מכתבך מיום כ' אב דנא ומודה לך על מכתבך המעניין וכן על ספרך "יובל ומעלה" הכתוב בכשרון רב, קראתיו ונהניתי מאד – הצלחה בהמשך.

התרשמתי ממאמציך הכנים והבלתי פוסקים בהגשמת מפעל מודיעים, יישר כוחך.

באשר לסכומי הכסף, הסכום כאלף ל"י, היתרה מהמסיבה שנערכה למלאות לי שבעים שנה. והסכום של אלף ל"י (-.1000 ל"י) שצוין בצואתו של אחי דניאל ז"ל, בדרדרת, מסכים אני אפוא להצעתך: שני הסכומים כנ"ל (כלומר של אחי דניאל ז"ל ויתרת המסיבה) ימסרו לקרן מודיעים.

בימים הקרובים ~~אך~~ אודיעך על תרומתי לקרן "מודיעים" וכן לקרן "בית"ר", ואסתפק בזה ששמי יופיע על לוח התורמים.

אגב הריני מבקש ממך לאשר את קבלת מכתבי זה.

שלך בברכת חזק ואמץ!

(-) דוד אלמגור

Sports & Athletics
Organisation
„MACCABI"
Palestine Federation.

הסתדרות ארצית
להתעמלות וספורט
„מכבי"
ארץ־ישראל.

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote
No. ....

Tel-Aviv, ... ירושלים ל' תשרי תרפ"ח
P. O. Box 292, Tel. ......
~~תל־אביב~~, ~~תבת־דאר 292, טלפון~~ ......

לה' יוסף יקותיאלי, תל-אביב,
חו"נ,

הננו להודיע לכם, כי בהתאם להחלטת המועצה, תתקיים ביום הרביעי, ז' חשון, בשעה שש בערב, ישיבת המועצה, והננו מזמינים אתכם להשתתף בה.

על סדר היום: 1) החלטות הועידה השנתית; 2) הרצאת ועד הפועל – יוסף יקותיאלי, 3) מצב הכספים; 4) הצעת התקציב ואישור הועד להוצאות המועצה הכספית; 5) הצעת ה' [illegible] לועד לאגודה התרבותית; 6) שונות.

רצוי שתשלחו רשימה של המשתתפים

בשם כל [illegible] המועצה,
חבר הועד
[signature]

[illegible] להכין [illegible]
[illegible] ראש המועצה,

VEREINIGUNG ALLER ARBEITER-TURN-, SPORT-,
SPIEL- UND SCHWIMMVEREINE DEUTSCHLANDS

BUNDESVORSTAND UND BUNDESKASSE

ARBEITER-TURN- UND -SPORTBUND

LEIPZIG S3, FICHTESTRASSE NUMMER 36

Geldsendungen an Arbeiter-Turnverlag A.-G., Leipzig

Postscheckkonto Leipzig 8959
Fernruf Nr. 30289 und 30418

DIKT. G./S.
Bei Antwort Angabe dieses Schriftzeichens

DEN 22. Jan. 27.

Herrn

Jos. J e k u t i e l i ,

J e r u s a l e m ,

P. O.B. 456, Eretz-Israel.

Werter Genosse !

Die beschleunigte Antwort auf meinen Brief hat mir ausserordentlich gefallen. Wenn die Satzbildung auch nicht im stilistisch reinen Deutsch gehalten ist, so verstehen wir sie sehr gut und freuen uns, in dieser verständlichen Form etwas über Eure Verhältnisse zu hören. Wir senden mit gleicher Post einige Drucksachen, die über Organisatorisches Aufschluss geben. Ich werde Dir in zukunft die anderen bei uns erscheinenden Zeitungen zusenden, Du wirst aus diesen die Vielseitigkeit unserer Organisation noch leichter erkennen können.

Doch eine Frage habe ich und ich bitte, sie mir etwas eingehend zu beantworten . Durch die Rote Sportinternationale, Sitz Moskau, wurde bei einer Aufstellung im Jahre 1924 auch Jerusalem als Angehörige der Roten Sportinternationale genannt. Ich weiss nicht, ob dort eine Bewegung bereits bestand, oder ob es nur rein persönliche Verbindungen waren, die von Moskau angeknüpft waren. Wenn Du in der Lage bist, mir darüber Aufschluss zu geben, wäre ich Dir sehr dankbar. Mit Frei Heil !

Arbeiter Turn- u. Sportbund

Sports & Athletics
Organisation
„MACCABI"
Palestine Federation.

הסתדרות ארצית
להתעמלות וספורט
„מכבי"
ארץ־ישראל.

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote
No.........

Tel-Aviv, 1927 ,יוני 8 תל־אביב
P. O. Box 292, Tel....... תבת־דאר 292, טלפון.......

לכבוד
קותי.

מכתבך מאתמל הצטלב עם מכתבנו אליך מבקר זה. הנני שולה לך את מעטפת "הפועל" כפי בקשתך ־ואבקשך לגשת מיד לעבודה.
בעוזנו תמצא כמו כן יתר הפרטים ואני סומך על חוש זכרונך הנביא בדבר אותו פ"ב שנחתם עוד בחיפה שבו הסכים הפועל להכנס"און ב...ק להסתדרותנו.

תמצא כאן ר"פ מכתב קול.קיש בדבר התפטרותו שמתי רק היום לעתונים. הן קדם א"א היה לעשות כל זמן שהאספה לא אשרה את הפטורין האלה וכך כתבתי גם לקול.קיש בזמנו כי אין אנו יכולים לאשר את הפטורין שלו עד האספה חצי השנתית ובקשנוהו גם לבלי לתת פרסום עד האספה הזאת אולם נעמני כפי הנראה איננו יודע מה זה דיסקרציון והפועל עשה מזה מטעמים לנפשו.

כמו כן תמצא מכתב אותו פליבס רוזנבלית החתום על קו"הק ואני רואה כי אין דרך אחרת מאשר לפנות אל הקונגרס אלא מה היא הדרך הנכונה שנלך בהן להוציא ברוז בדבר מכירת השקלים אל האגודות לא נוכלי הן למה נרמה את עצמנו איש לא יענה לנו בימים האחרונים. ולפנות אל מרכז המורים או מרכז הרופאים אני מבקש אותך לעשות זאת ובזה אנו מיפם את כחך לעשות זאת/ בכלל יקותיאלי אנו נמצאים במצב כזה שהכל צריך להעשות או על ידך או על ידי באמן דיקטטורי מבלי לשאל בעצת האחרים כי אין את מי לעשות אלא לפעול בכוון המתאים להסתדרותנו/.

אני אפנה מצדי אני אל החברים האלה ואבקשם לתת דבר מה לחוברת הקונגרס ובכלל אמציא לך את כל החמר הדרוש לך ברגע שרק תבקש זאת ממני.

[illegible] רים:

[illegible]

משרד המרכזי: בית מרגולין, רחוב אחד העם, לב תל־אביב.
Head-Quarters: Margolin's House, Achad-Haam St. Lav-Tel-Aviv.

OFFICE OF
INSPECTOR TEL-AVIV MUNICIPAL POLICE

משרד
מפקד המשטרה העירונית בתל־אביב

Ref. No. .... מספר

TEL-AVIV, 22/VII/27 תל־אביב.

יוסף ידידי,

ברגע זה קראתי את מכתבך לישראל
טורקניץ שבו עזר לו בשאלת חוברת הספור
כאן.

כאשר אני רוצה להתווכח עם טורקניץ.
החוברת מתאימה לפי ההוצאה של 1926/27. אני
מסרתי לישראל את החוברת של עד/1924 רק מפני
שרציתי להראות את הצורה של הספר לפני סדורו
הראשון, אבל כל החקים הם כפי שהם בשנה האחרונה.
דבר הוא שלא נכנסו לביאור הכתות או שיש לו שקול את
החיבור של עד/1927 שלרגעה לצאת לאור בזמן הקרוב.
ואמנם השנויים הם אינם מרבים על דברים קטנים
ידרשו תקון.

מה שנוגע לכל המבנה של החוברת העברית.
הפרטים אינם אותם לי ביותר. מסכים אני שהחמר דורש
שכלול והסברון מרובה אבל אין אני מוכן לעזוב
בכלל או לשנות באופן יסודי את תכניתנו.

הואיל והקדשת זמן רב כאלו החומר לאחרית [illegible]
אני עמרה שמעון "לספרון" זה ואני הייתי רוצה
מאוד לבקר בספרוטרום את דבר זה לפני שיצא לאור
[illegible] אל יבין לגבי מסירות החומר לדפוס.
[illegible] לי בהקדם.

שלך
[illegible]

בהשגות האלו חסרים פרטים אחדים: חוק 9
וגם לא סומנו אלה הדיאגרמות של חוקי
המשכל.

[illegible]

TEL. ADD. "HIGHCOMA, JERUSALEM"

SECRETARIAT,
GOVERNMENT OFFICES,
JERUSALEM.

Any reply should be addressed to
THE CHIEF SECRETARY,
GOVERNMENT OFFICES,
JERUSALEM.

and should quote

No. ....

18 בינואר, 1928.

לה' יוסף יקותיאלי, ירושלים.

תודה לך על שהואלת לשלוח לי העתקה מהחוברת שפרסמת בנוגע לחוקת כדור הרגל. עוד קודם לכן הספקתי לראות את החוברת אצל מי שהוא. החוברת מצוינה, הן בתוכן והן בצורה, ואל נכון תהא נפוצה מאד.

קבוצות המשחקים היהודיות התקדמו בהרבה בשנים האחרונות ויש אפוא לעבודתך זאת חשיבות רבה.

בברכת הצלחה,

לה'
יוסף יקותיאלי.
ירושלים.

צפת, 26.VIII.56

שלום רב יוסף!

לצערי הרב לא מצאתי את [illegible], הואיל ולא הייתי לא
בזמנו, לא בחופש ועוד לא [illegible]. נסעתי [illegible] ושב לצפת,
[illegible] אני כי לא [illegible] אף [illegible] אי-נעימות כזו.
[illegible] [illegible] [illegible] המשפחה בכאב העמוק,
לצערנו לא [illegible] לבוא [illegible] ביום השני [illegible]
[illegible], [illegible] [illegible] אך [illegible] [illegible].
[illegible] את התוכנה? [illegible] [illegible] [illegible]
את [illegible] [illegible]. אני [illegible] [illegible] כ-12 יום.
מה [illegible]? [illegible] [illegible] את [illegible]?
[illegible]? [illegible] [illegible] (ב-10)
אני [illegible] [illegible]. האם [illegible] ב-13
כי [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible]
([illegible] [illegible] [illegible])
[illegible] [illegible], כי [illegible] הכל ועוד
את [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible]
של [illegible] [illegible], ותודה
ולשלומך המשפחה היקרה מאוד.
שלך [illegible].

[illegible] [illegible]

העתק: אלון [illegible]
[illegible] [illegible]
צפת

קרן קימת לישראל (בע"מ) הלשכה הראשית
ירושלים, ארץ-ישראל
Keren Kayemeth Leisrael, Ltd. (Jewish National Fund)
Head Office – Jerusalem – Erez Israel

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote:
ג/ק.70.

ירושלם כ"ה טבת תרפ"ז Jerusalem
ת.ד. 283 P.O.B. 283 30.12.26

לכבוד

מר י. יקותיאלי,

ירושלם.

א.נ.

בתשובה למכתבו מיום כ"א טבת תרפ"ז (25.12.26) הנני בזה להודיעו, כי הנני מוכן לקבלו מחר בשעה 11 לפנה"צ בקשר לנדון הנ"ל.

בכבוד רב,

[signature]

קרן קימת לישראל, בע"מ
KEREN KAYEMETH LE ISRAEL, LIMITED

Sports & Athletics
Organisation
„MACCABI"
Palestine Federation.

המתדרות ארצית
להתעמלות וספורט
„מכבי"
ארץ־ישראל.

בתשובה נא להזכיר: In reply please quote No.

Tel-Aviv, 19 יולי 1927 תל־אביב
P. O. Box 292, Tel. תבת־דאר 292, טלפון

שלום יוסף,

סוף כל סוף אחרי שתי ישיבות סוערות לילה אחרי לילה ואחרי כמה וכמה שנויים בגוף ההסכם באנו אתמל לידי הסכם עם הפועל לפי העתקה הר"פ, אשר כבר הספקתי לשלח לכל העתונאים.

הפועל בשום אפן לא הסכים לחתם על המכבי בתור בלתי מפלגתיים ובתור לאומיים כי יכולים הם להוכיח בדיוק את ההיפך, אנחנו מפלגתיים ואנחנו איננו לאומיים. סוף דבר לא ויתרנו מסעיף זה והם היו מוכרחים לענות אמן, טפשים שבטותם הלא כל ההסכם הוא רק לטובתם הם. מה אנו מרויחים מכל זאת אם לא רק שלום במחנות הספורט הלאומיים והם לא רצו להבנע.

בעת אחזור לך על מכתביך האחרונים, מכתבך מ ק דנא את התזכיר קרא כ"אחר מאתנו ואנו מוצאים אותו לדי טוב, אין מה להוסיף עליו יש אולי רק לשנות את המספרים שאתה מביא בתקציב שלנו ואת אנו מבקשים שתתאים למה שאנו הגשנו להנה"צ. רצוי לתרגם אותו לשפות הארופיות ולהחזיקו מוכן לקונגרס הציוני. אנו חושבים כי לא חשוב מה שהתזכיר אומר או לא אומר, העובדה שהוגש תזכיר ובתזכיר ישנן דרישות מסוימות הרי זה די, וע"כ עשה מתנו דבר מתוקן על ניר מודפס וכו' וכו'.

בדבר החוברת עד עכשיו טרם קבלנו גם אנו כל חמר, מלבד זה הר"פ מסבריה לפרות מה שדרשתי במכתב חוזר ובמכתבים פרטיים מכל אגודה ואגודה ורק הידידים המושבעים שלנו ואם לא נשיג את החמר הדרוש נצטרך לותר על חוברת זו.

מה ששייך ליצירת הליגה — הדבר בעת מסור רק לך, הן ח" גנאי כבר נסע ואין מי שיתעסק בדבר ורק אתה צריך להוציא לפועל את כל הרעיון היפה שלך ודוקא בירושלים לקרא לאספה מיסדת עפ"י אותם התנאים שהצעת במכתביך האחרונים. לשם זה אני ממהר לשלח לך את החמר שמצאתי אצל אפרים רובינשטיין היה אולי כדי להשיג את החוקים של הזיזון האחרון כי זה שלפניך הוא כבר יותר מדי נושן.

באפן פרטי אני מצטער שאיש מיודעי גרמנית לא יוכל להשתתף חגיגה בקונגרס המכבי העולמי וזה יכול להזיק לנו במאד מאד ביחוד בשנה זו יש לשמר ולעקב כל החלטה והחלטה. וחבל לי מאד שתשובה שלילית קבלתי גם משובים במו ממך, באפן כזה יסע רק אבנר והוא בגרמנית קצת צולע, לפי שעה עוד איננו יודעים כל מאומה בדבר מקום הקונגרס וזמנו. מכתב מד"ר קוהן לא נתקבל עד בה אולי מחר תהיה איזו ידיעה.

מכתבך מ12 דנא עם כל החמר הספרותי על המכבי באמריקה קבלתי. אני לא יכולתי לתרגם את מאמרו של ברגר מפני חסר זמן, הוסיף לשלח בבקיוו כי כל זה נשמר אצלי בתיק העתונות. אם אתה חושב כי כדאי לפרסם מכתב גלוי לנשיאות המכבי ויגנה אז הייתי מיעץ לך לחכות עוד זמן מה, אני עוד אחזר אל הפרש הזה.

טובים דבר עם רופין בדבר מכבי מגדיאל והנה לתמהוננו הוא אומר כי צריך שוב לכתב לדרקטוריום בדבר הזה ולהאיץ בהם ולדרש מהם מכתב וע"כ אבקשך להודיע לי מי הם חברי הדרקטוריום של חברת הכשרת הישוב בכדי ששוב אפנה אליהם. וזהי גם דעתו של חנקין. מאמריקה אין לנו כל ידיעה מלבד זו שד"ר וייסברג חוזר בסוף החדש הזה לפי הטלגרמה ששלח למכבי הצבור והוא מביא אתו כסף.

שלום.

Head-Quarters: Margolin's House, Achad-Haam St. Lav-Tel-Aviv.
משרד המרכזי: בית מרגולין, רחוב אחד העם, תל־אביב

VEREINIGUNG ALLER ARBEITER-TURN-, SPORT-,
SPIEL- UND SCHWIMMVEREINE DEUTSCHLANDS
BUNDESVORSTAND UND BUNDESKASSE
ARBEITER-TURN- UND -SPORTBUND
LEIPZIG S3, FICHTESTRASSE NUMMER 36
Geldsendungen an Arbeiter-Turnverlag A.-G., Leipzig
Postscheckkonto Leipzig 89595
Fernruf Nr. 30289 und 30418

DIKT. G./Pst.
Bei Antwort Angabe dieses Schriftzeichens

DEN 8. April 1927.

Herrn

Joseph J e k u t i e l i,

J e r u s a l e m / Palästina,

P.O.B. 456.

Werter Genosse !

Es freut uns, dass Ihr bei dem Ausbau Eures technischen Betriebes auf unsere Werke Bezug nehmen wollt. Wir wollen Euch gern gestatten, dass Ihr unsere Lehrbücher in das Hebräische übersetzt. Wir halten es aber als selbstverständlich, dass Ihr bei der Hausgabe der Bücher den Titel so belasst, wie er bei uns war und dass Ihr als Untertitel setzt: Lehrbuch des Arbeiter - Turn - & Sportbundes, Deutschland. Freuen wird es uns, wenn Ihr uns von den jeweilig übersetzten Büchern ein Exemplar als Beleg mitsendet, damit wir auf dem Laufenden bleiben, was mit unseren Büchern geschieht. Die von Euch gewünschten Bücher gehen mit nächster Post ab. Wie ist Eure Veranstaltung verlaufen.? Hoffentlich doch gut. Lasst bitte bald etwas Weiteres von Euch hören.

Mit Frei Heil !

Arbeiter - Turn - & Sportbund.

C. Gellert

אלכסנדריה. 23/12/25

שלום לך יוסף יקירי!

עד לפני כחדש שבתי [illegible] במחנה [illegible]
[illegible] [illegible] מקרה מה [illegible] של "ירושלים יש-
שש". וראיתי את העבודה בנוגע לשמן [illegible].
[illegible] לה במצרים, [illegible] [illegible] שהתחלתי
[illegible] [illegible] בקהלת [illegible] "חשמונאים".
באין [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] במשה
לא [illegible] בין העתונות. [illegible] [illegible]
[illegible] אין באין כפר.
בכלל, [illegible] [illegible] של [illegible] [illegible]
לי. המצב שיש הכבוד מה לכתוב בנוגע
[illegible] [illegible] [illegible]. [illegible], [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible], הוא [illegible] [illegible] ושמו
[illegible]. [illegible] השני (בין [illegible]) הוא
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. (שאל את
[illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] הוא [illegible]
[illegible] חושב לשוב הנה בימים הקרובים. [illegible]
אלה [illegible] [illegible] אלכסנדריה בכל [illegible]. ([illegible]
[illegible] [illegible] את [illegible] [illegible])

לפני חמש שבועות היתה כאן התחרות כדור
-רגל בין ״[illegible]״ ובין קבוצת-כדור רגל
של האוניברסיטה ונגמרה בנצחון הראשונים.

[illegible] [illegible] כבר התחרויות השבוע ואלה
היו [illegible] פשוטה למדי. [illegible] [illegible] רק [illegible]
התחרויות. אני [illegible] שם - [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] ... חסר דבר-מה.

מאד — לא אוסיף לכתוב על הפרטים
במשך הזמן.

מה שאני רוצה להגיד עכשיו — שכתבת
לי [illegible] זו-אלה [illegible] ״השבוע״ שלך.

אני [illegible] לשמוע לך גם [illegible] כאן. [illegible],
החום של ימי [illegible] כאן, — אינו כה נעים,
על [illegible] [illegible] אני [illegible] להגיע [illegible] [illegible]!

עכשיו, יש אין מספיק [illegible] לי זו-אלה
[illegible] להפסקה, שלח לי [illegible] [illegible] בשביל
[illegible] [illegible] [illegible] את הילד. הן סוף
סוף. הייתי גם אני [illegible] ״ספורטמן״ [illegible]

[illegible] [illegible] גם [illegible]. כך, [illegible] — שלום
לי מכל המכתבים! המכתב האחרון ששלח לי היה
ל-2 [illegible]-[illegible]. היה גם [illegible].

היום [illegible] בטח [illegible] [illegible] [illegible].
הן לא שבת (שבועיים) שאין [illegible] מכתבים!
[illegible], [illegible] [illegible] זאת כבר [illegible]. [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] (זה זה [illegible] [illegible]
[illegible]).

אני נמצא כאן כבר יותר משנה תמימה.
קודם הייתי בעיר קטנה ושמה ״[illegible]״
(אבל קטנה היא הרבה [illegible] [illegible] שלנו!!!)
שם עבדתי בעבודות בנין של [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] (בית של בעל
בית [illegible] [illegible] — [illegible]).
עבדתי שם שלושה חדשים ואחר עזבתי את
המקום ונסעתי לכאן. שם [illegible] [illegible]
[illegible] כל [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].
ואחרי [illegible] [illegible] [illegible] זמן [illegible] [illegible] [illegible]
משרת מורה [illegible] בבית ספר. [illegible]!

עכשיו [illegible] לי מה [illegible] - אלו שמורים [illegible] ואין
[illegible] את [illegible] בפנים ובחוץ. לא כמה שמשרת
מורה. [illegible] [illegible] להיות [illegible] [illegible])

[illegible] [illegible], זה לי בשלושה שהיתי [illegible] [illegible]
[illegible] כמו [illegible] ג"ר [illegible] [illegible]
([illegible] - [illegible]). אין [illegible] [illegible] [illegible] - מה [illegible]
הזמן כי [illegible] מה תלמידים יש במשרת מורה
[illegible] [illegible] [illegible] שאמר כך יש מחלקות [illegible]
[illegible] ([illegible] - [illegible] [illegible] התמרה [illegible])
[illegible] אין [illegible] להשתמש [illegible] ([illegible] [illegible]
כל [illegible] יש לי ההזדמנות [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] קצת [illegible]. כמו זה [illegible] [illegible] [illegible])
[illegible] [illegible] [illegible] השלושים [illegible] [illegible] [illegible].
([illegible] [illegible] [illegible] יש [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]) [illegible]. יש הרבה
מה [illegible], [illegible] - [illegible]. כי הן [illegible] [illegible]
כי [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] שלא [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible],
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]

[illegible]

ירושלם 3.6.1926

כבוד אדון נתן טריין, עו"ד
ירושלם, רחוב יפו.

א.נ.

את מכתב כבודו מיום 1 לח"ז ע"ש יו"ר הסתדרות מכבי, בדבר תביעת אדון זאבי קבלתי ובתשובה עליו הנני מתכבד להודיעו, כי זה יותר משנה אינני יו"ר ה"מכבי" ואף לא חבר הנהלתו. מטעם זה אין לי כל אפשרות להתענין בשאלה זו ולהשפיע.

כמדומני שיו"ר ה"מכבי" הוא אדון קורנפלד מ"הסולל"; יואיל איפוא כבודו לפנות אליו ישר או ע"י משרד ה"מכבי".

בכבוד רב

[illegible]!
הנני שולח לך את מכתב [illegible] מכון
וזאת תשובה לתשומת לבך.

[illegible] שלום
[illegible]

קרן קימת לישראל (בע"מ) הלשכ … שית
ירושלים. ארץ-ישראל
Keren Kayemeth Leisrael, Ltd. (Jewish National Fund)
Head Office – Jerusalem – Erez Israel

בתשובה נא להזכיר:
In reply please quote:
6242 ל/א

ירושלם כ"ג תמוז תרפ"ו Jerusalem
ת. ד. 283 5 יולי 1926 P. O. B. 283

לכבוד

מרכז „מכבי",

לידי מר י. יקותיאלי,

ירושלים.

ת.נ.

אנו מקדמים בברכה ובאהדה רבה את הצעתכם לארגן בשנת תרפ"ז, שנת חצי יובלה של הקהק"ל, התחרות כדור-רגל עולמית, בהשתתפות אגודות ה„מכבי" בכל הארצות, שהכנסותיה תהיינה מוקדשות לקהק"ל. הלשכה הראשית של הקהק"ל נכונה לתת פרס יפה בשביל האגודה שתנצח בהתחרות הסופית, בתנאי שההתחרות הסופית הזאת תהיה בארץ-ישראל.

רצוי שהפרס יהיה כלי המתאים ביותר למקוריות העברית, למשל מנורת-כסף מהודרה, אין אנו נוטים לגביע, שכן נעשתה צורת פרס זו שבלונית יותר מ

אנו מקוים להפגש עוד תכופות ולקחת דברים על הגשמת המפעל.

בברכת גאולת הארץ
קרן קימת לישראל, בע"מ
KEREN KAYEMETH LEISRAEL LIMITED

The Anglo-Palestine Company Ltd.
London, Jaffa, Tel-Aviv, Jerusalem, Haifa, Safad, Tiberias, Hebron, Beirut.

Telegraphic Addresses:
London — APAKBANK,
For Palestine & Syria — ANGLOBANK.

Codes used:
Peterson's 1st. & 2nd. Ed., Bentley's, Lieber's,
A.B.C. 5th. & 6th. Edition.

חברת אנגליא־פלשתינה (בערבון מוגבל)
לונדון, יפו, תל־אביב, ירושלם, חיפה, צפת, טבריה, חברון, בירות.

Jaffa, פברואר 18 1925

יקותיאלי יקירי,

קבלתי את מכתבך, שבו בקשתני להשתתף במדור ההתולי של חוברת "המכבי" שתופיע בפורים זה, והנני מודה לך מאד על הזמנתך. מאד הייתי שמח אילו היו עתותי מרשים לי לחזר מעט לצלל בהומור הבריא של ימי נערותנו, ואשתדל להכשיר את עצמי לרגעים שתשרה עלי שכינת ההתול. אך הבטחה ברורה אינני יכול לתת לך בענין זה, כי העבודה היומית מרובה אצלי עכשיו במאד, ועלי להוסיף גם משעות המנוחה בערב כדי להשלים לעבודת היום. בכל זאת - אשתדל.

קבל איחולי הנאמנים לכל חברינו, ויהי רצון ופרי עטם יעלה לרצון, והשׂרה תמיד חדוּת־לצון.

והנני שלך תמיד:

חיפה 18 לח' אוקטובר 1925

ידידנו חביבנו!

כפי שכתבתי לך בזמנו נוסדה פה לשכה בשם "חוג העברי" סניף חיפה והסביבה והתחברה לועד הפועל.

כמו כן ידוע לך כי קיימת בחיפה [illegible] ספורטיבית בשם "הפועל" ו"הגבור". [illegible] בחיפה [illegible] קבוצות [illegible] הנוער, [illegible] הכללי.

[illegible] עם [illegible] "הגבור" [illegible] קבוצה [illegible] בסיס [illegible] קבוצה זו. גם [illegible] הדבר [illegible] כי [illegible] גם את "הפועל" [illegible] קשה [illegible] פוליטיים.

[illegible] כי [illegible] קבוצה [illegible] [illegible] את [illegible] כן [illegible] של [illegible] "הגבור" [illegible] בחוג כת "העברי".

[illegible] את [illegible] בשבת 17 לחד' אוקטובר [illegible] של [illegible] מירושלים. [illegible] את [illegible]

[illegible] "העברי" [illegible]

[illegible] "העברי" [illegible]

[illegible] שלום לך ולחברים שלך

[illegible]

הסתדרות העובדים העבריים הכללית
בארץ ישראל
חבר השופטים

מועצת פועלי חיפה

ת.ד. 31 — תלפון 140

חיפה [illegible]

בתשובה נא להזכיר: מספר: [illegible] מחלקה: [illegible]

לה' יקותיאלי

ירושלים

ח.נ. קבלתי מכתבך [illegible] סקירתית [illegible] "הפועל"
ב"כ שמשון, י. אהרנוב [illegible] (המכתב ושאלתי אינני
[illegible] ורכשתי שהענין זה [illegible] הרבה זמן,
רצוני היה שתבוא לשבת [illegible] בשעה 9.30 [illegible] הועדה
[illegible] השופטים, והשופט יקבע [illegible] השנה,
[illegible] אני [illegible] שניהם
[illegible] את השופט לזמן המדויק.
אתה יכול [illegible] באופן טלפוני -140- לח' השופטים

שלום. [illegible]

חבר השופטים ע"י מועצת פועלי חיפה
ההסתדרות הכללית של העובדים העבריים בארץ ישראל

[illegible]

ה' ביוני 52 / 30

יוסף ידידי,

פעם דברנו על הולדת משה בשעתו

בירושלים בבית שולט להתמסר לפתח מחלקת האורטופדיה

בעזרה של עיריית ירושלים.

עכשיו ישנה הזדמנות טובה להוציא את הענין הזה

לפועל:

אני עובד ב- P.W. של הממשלה. מסבבים אותי

לעבור לעבוד בירושלים במחלקה ב'. המנהל הכללי של

המחלקה הזו [illegible] הוא האינג'ינר ליב שעובד במקום

ודיברתי עם הקצ. קיש. והוחלט עם דק' [illegible] לא

לסדר שיעבירו אותי לירושלים. התפקיד שלי כאן

הוא "foreman", בתפקיד זה אסתדר להשאר

בירושלים, הסבה לזה היא שבירושלים משלמים

25 % יותר לתפקיד כזה. את העבודה הנני [illegible]

[illegible] — [illegible] [illegible] התחלתי [illegible] בעבודתי

כאן. כאן משלמים פחות [illegible] אולה, [illegible]

אני [illegible] את [illegible] הזה.

[illegible] שאני [illegible] [illegible] את [illegible], [illegible]

[illegible] את [illegible] אשר [illegible] [illegible] מזה.

שאני מוכן ומזומן להתמסר לפתח [illegible] גדולה

על זה אינני לספר, אבל אנחנו בקשר עם
כינוס בסוכות, ואשר עם בואו לארץ ירושלים
תהיה לנו הזדמנות הגדולה בשלמות, מקווה
שאני מאמין שאת עבודה מתמדת אפשר
לספר את הבחורים הנרדמים שלנו.
נשוב אל הקודם: את תרצה להלביש את
העניין הזה לפועל — עשה זאת מוד. ~~[illegible]~~
אל תפנה אל הקרן קיים שיצא אל
האינטרס לייצ אל אל הבדלי (האינטר לטווח
הבלחמה) ושואמר לי כי Foreman אחד מופת
בשבילי יהיה להזדווג ירושלים, אבל הוא ספורטאי
שבא לו גם מכבר, אני בטוח שאלה רק
ותרצה מג׳ קורס — אבל בכדי להלביש צריך
לפועל. ואם לא תתבטלו ותלבשו את העניין
במשך שבוע, שבוע לערב לפועל והנה
הבאה שבר להבשה שלמה.
באמת אני מקווה מאוד שבכל אופן,
בין שתלבשו את העניין לפועל בין אם
שתבחרו אחרת — אנא אל תשכח לדעת מצב
דבר, ואפילו תכתוב "במעגל" שלנו ~~[illegible]~~
מכיון שמר מסוים, שהוא הפקיד הממונה
על בעבודה זו, הוא תכתב לעד המעגל שלנו
ואמר לשבר לו, ולא לנו כך שנסבב כך
שהוא אלה לנסיר, אלה אפ וסקן ואלמי
מתגלמו כיון בשל התוצפה הזו טלפל מאד...
בעלב שאי בעוד תהיה האוספה הצלולה
שלנו, מולד מולבט היותה [illegible] לבד
את תשלום עד האוספה הזו בכבר
שאולבר את עובדת במעגל להבא. ולא
תהיה בחלב טיפ — תכתוב לי מוד מה
שהוא אצל הפתות ואיזה השירות [illegible]
שלך אל של הקרן שלך שם.
ואל הבבר ושנות — ושחבל שאין תתחרו
על הטלרת הזה בשבע רק — שאין לשלוח את
הבד התמרי שבכבר, מינימלי סט גמ!
(כיון אני מקבל מש?)
אני חושב שאין מבואר לליב אל
להבדלי את מטרת העניין — הם יספרו
אגב זה, לקרן קיים זה ועלה בוועדה
מלאמר לנו כי שאלות רווח. אני חושב
שאתם מבינים דבר להלן.
ג

שלום אבי! מכתבך שהתעכב בתאריך 3/10

הגיע [illegible] וכבר להגיע לי. אני מבקש

לך מכתב מאוד שהתעכב מכתבי שלך

כאשר [illegible] [illegible] ב[illegible] [illegible]

[illegible] פה בתל-אביב שאני [illegible]

ושלחתי להסביר לו ועוד לאמרו.

~~[illegible]~~ זה הכל. אם תענה לי מהר

עכשיו כשאתה אני בבית [illegible] תל-אביב

ועוד "מכתבי" שלנו בקשר 101 ל.

אני מכתב לך בזה אולי תמונות ספורט

של [illegible]. במקרה שתקבל לו מוד [illegible]

[illegible] אשר לך תמונה ששלחת לך.

נשיקות וברכות המשפחה

[illegible]

P.S.

המכתב שלך מכתב זה [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] שלך [illegible] [illegible]

Allgemeine Sport-Schau
Tageszeitung für alle Sportarten

Herausgegeben von
U. E. Sebald, Graphische Kunst- und Verlags-A.G.
Nürnberg, Paniersplatz 9
Telephon Nr. 11127—29 * Postscheckkonto Nr. 35613 Nürnberg

Die „ASS"
mit der Beilage:
Rad- und Motorsport-Schau (täglich)
Der Schiedsrichter (wöchentlich)
Die Sportjugend (wöchentlich)

Amtliches Organ
folgender Verbände und Vereinigungen:
Deutsche Sportbehörde für Leicht-Athletik
Süddeutscher Verband für Leicht-Athletik mit seinen sämtlichen Unterverbänden
Deutscher Athletik-Sport-Verband von 1891
Süddeutscher und Bayerischer Amateur-Boxverband
Vereinigung Deutscher Radsport-Verbände
Bund Deutscher Radfahrer (Landesverband Bayern)
Deutscher Fußball-Bund
Süddeutscher Fußball-Verband, Bez. Bayern
Bayerischer Landesverband für Leibesübungen

M/Se.

Nürnberg, den 21. Jan. 1925.

Herrn
Josef Yekutieli,
P.O.B.456,
J e r u s a l e m

Sehr geehrter Herr Yekutieli!

Jhr Schreiben vom 13.ds.M. mit Bildern erhielten wir mit verbindlichem Dank. Mit gleicher Post ist auch ein Brief von Herrn Riolin eingelaufen, der ebenfalls der Meinung war, dass er allein für Jerusalem berichte. Unser Grundsatz ist der, dass wir an allen grösseren Orten durchwegs 2 Mitarbeiter unterhalten, damit wir nicht eines Tages, falls der eine erkrankt, oder aufsteckt, oder verreist, oder sonstwie etwas dazwischen kommt, aufsitzen und so haben wir auch Herrn Riolin zugeschrieben, da wir noch nicht wissen konnten, wie sich die Berichterstattung von Jerusalem weiter anlassen würde. Jch habe ihm heute mit gleicher Post geschrieben, dass ich Wert darauflege, nach wie vor Sie und ihn als Mitarbeiter in Jerusalem zu haben und dass ich ihn bitte, von Fall zu Fall sich mit Jhnen zu verständigen. Jch richte dasselbe Ersuchen an Sie und meine, dass es sehr richtig sein wird, sich mit Herrn Riolin über die Art und Weise der Berichterstattung in unserem Interesse zu einigen. Auf alle Fälle dürfen Sie überzeugt sein, dass wir weder Sie noch ihn durch diese Doppelbesetzung benachteiligen werden, sondern Sie können sich darauf ver-

lassen, dass wir vor allem Jhre Bilder regelmässig unterbringen werden und auch die Berichte nicht in den Papierkorb werfen.

Mit verbindlichem Dank und bestem Sportgruss

Allgemeine Sport-Schau
Redaktion

Allgemeine Sport-Schau
ASS
Tageszeitung für alle Sportarten

Herausgegeben von
U. E. Sebald, Graphische Kunst- und Verlags-A.-G.
Nürnberg, Paniersplatz 9
Telephon Nr. 11127—29 * Postscheckkonto Nr. 35613 Nürnberg

Die „ASS“
mit der Beilage:
Rad- und Motorsport-Schau (täglich)
Der Schiedsrichter (wöchentlich)
Die Sportjugend (wöchentlich)

Amtliches Organ
folgender Verbände und Vereinigungen:
Deutsche Sportbehörde für Leicht-Athletik
*
Süddeutscher Verband für Leicht-Athletik mit seinen sämtlichen Unterverbänden
*
Deutscher Athletik-Sport-Verband von 1891
*
Süddeutscher und Bayerischer Amateur-Boxverband
*
Vereinigung Deutscher Radsport-Verbände
*
Bund Deutscher Radfahrer (Landesverband Bayern)
*
Deutscher Fußball-Bund
*
Süddeutscher Fußball-Verband, Bez. Bayern
*
Bayerischer Landesverband für Leibesübungen

M/Se. Nürnberg, den 7. Jan. 1925.
Luitpoldstr. 5 - Redaktion

Herrn
Joseph J e k u t i e l i,
P.O.B. 456,

J e r u s a l e m.

Sehr geehrter Herr Jekutieli!

Jch bestätige verbindlich danken den Eingang Jhres Schreibens vom 14.v.M. und bin mit Jhrem Vorschlag, jede gut verwendbare Photographie mit Mk.5.- zu honorieren, einverstanden.

Was die Berichterstattung anbelangt, schlage ich vor, dass Sie mir 1 mal im Monat einen übersichtlichen Bericht über den Sport in Palästina senden und dass wir diesen mit Mk.1o.- honorieren.

Mit sportlichem Gruss!

Allgemeine Sport-Schau
Redaktion

Allgemeine Sport-Schau

Tageszeitung für alle Sportarten

Herausgegeben von
U. E. Sebald, Graphische Kunst- und Verlags-A.-G.
Nürnberg, Paniersplatz 9
Telephon Nr. 11127—29 * Postscheckkonto Nr. 35613 Nürnberg

Die „ASS"
mit der Beilage:
Rad- und Motorsport-Schau (täglich)
Der Schiedsrichter (wöchentlich)
Die Sportjugend (wöchentlich)

Amtliches Organ
folgender Verbände und Vereinigungen:

Deutsche Sportbehörde für Leicht-Athletik
*
Süddeutscher Verband für Leicht-Athletik mit seinen sämtlichen Unterverbänden
*
Deutscher Athletik-Sport-Verband von 1891
*
Süddeutscher und Bayerischer Amateur-Boxverband
*
Vereinigung Deutscher Radsport-Verbände
*
Bund Deutscher Radfahrer (Landesverband Bayern)
*
Deutscher Fußball-Bund
*
Süddeutscher Fußball-Verband, Bez. Bayern
*
Bayerischer Landesverband für Leibesübungen

M/Se.

Nürnberg, den 2. Dez. 1924.

Herrn
Joseph Y e k u t i e l i ,

J e r u s a l e m
P.O. B. 456

Sehr geehrter Herr!

Für Jhre freundlichen Zeilen vom 26. November, sowie den übermittelten Bericht danke ich Jhnen verbindlich.

Jch halte es für das Beste, wenn Sie uns über die Art Jhrer Berichterstattung, hauptsächlich über die Entschädigung für die Photographien, von denen wir regelmässig gebrauchen könnten, einen Vorschlag unterbreiten. Der Umfang Jhrer beigelegten Berichte entspricht vollständig unserer Meinung.

Jm voraus verbindlichen Dank für Jhre freundl. Rückantwort, zeichnen wir

hochachtungsvoll
ergebenst
Allgemeine Sport-Schau
Redaktion

Merz

ראשון לציון יום עצמאות תשמ״ח

יוסף יקירי,

מאוד רציתי להתראות אתך, אך שאלתי עליך ביום הראשון דבקר בבית בן-צבי ואמרו כי אינך שם. בקשתי שיודיעוני כשתבוא ולכן חכיתי לך במשך היום. חבל מאוד. ביום המחרת חשבתי להופיע אליך אך קשה היה לי להשיג המכונית.

אתה חושש מפני הדבר, כך נראה לי, הנך חושב שהעניין הוא ביש. כל זה יוסף שאת הצעותי הבנתי אחרי שנזכרתי שיש דרך ואפשרות לכך השיחה שהיתה לנו בפרדס-חנה בבית פגישת הלוחמים ומדברי הפרדסה. בכל אופן ישנן שלוש עובדות אשר בגללן בראשון לציון חברים הרוצים לעזור ולהוציא ספר זה וכן לעזור לכבד את ההתנגדות. בפגישת הלוחמים בסוכות חושב אני שנדבר לאופן בעבר בחופש הפרק להכשרת ההתנגדות בלי לפגוש בוודאות בזמן המלחמה. מה שנוגע אתכם על המולדת שתבוא ושם רק בזמן המלחמה גם זה יכול להיות, כי אין בין האחד לשני ולא כלום - אין זה מפריע את זה, אדרבא הפגישה תתן לנו אפשרות לבקר לחשוב ולתכנן טוב. כל זה שבזמן שאני עובד בהסתדרות אינו שפרא התקוה אינה חולפת ובכן אל תעזור לנו להמשיך בעבודה, כמובן שאין אנחנו פוחדים ושומעים ממה ולמה ועל הכסף ובוא, כך נראה הדבר חולים תחת בעיה, אך בלי תלוי הדבר בדמיונך ובדברים שנדברו לפני אתה המתנגדים - כי הלוא מתנגדים הכרח.

אני חשבתי לאסוף השנה חומר למען וזוהי העת הנכונה להתפטרותי מעבודה נוספת, ודאי כנראה מתאים השתלבות ונסיונותי נראות כנראה, גם לא אסע אל בית הקברות כמו ומתאים לעבודת הנוער שלנו. רק דבר אחד בקש לך שמור, תבין נא! זה העבר. על זה לא הרבה ידועה הדבר כאן וזה אולי גורם לזה הבהלה של התפתחותנו. אנחנו מוכרחים לעבד תכנית ולהתחיל שיהיה קבועה בעבודה, ולכן

אולי תבין גם את הסיבה לכך שאני כותב להבדיל בין הכפר והעיר, כי הלא אתה צריך להכיר במצב שאולי ההבדל יש בין אדם לאדם.

אני המחבר ולא נתתי ספר לשבח. בקיצור - צריך לעשות דבר זה לשם סגנון הפנימיה. ביחוד השאלות לאנשים פרטיים ותלמידים הרבה מאוד בשביל המחנכים. ועוד, הכשרון בכלל, צריך לעשות כך. המחבר קיבל את הרשימה שלאחרי זה הוסיפה כמה אנשים מספרים וכו'...

אין טוב מן הניסיון, צריך לנסות!

מסר שלום לכל התלמידים

המחבר יוסף

לכבוד ועדת האולימפיאדה.

את מכתבכם מיום [illegible] 25/7 קבלתי.

[illegible] Coubertin [illegible]

[illegible]

[illegible] Lausanne [illegible]

[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible] את הדבר.
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

שלכם
כתב [illegible]

30.6.1924

13/ו/24

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

R. Gourarié
67 quai Valmy
Paris (X)

ג' אדר 22-2

מר יקותיאל — ידידי,

את מכתבך קבלתי. לדעתי הוא משונה, הן באופן ההנחות הלוגי ובין בתוכן בכלל. —

ההבטחה „בתור פרט" ולא קומה „בתור כלל" — העיקר הוא שעל הבטחתך „בתור פרט" סמכו אנשי „הכ"ח" ועל סמך אותה הבטחה שלא לאורו הדרך בהמחאה עליך ובסוף אסתלק אתה מהעניין. — אינני חושב, כי זו היא דרך אחראית, כמה שמתייחס לגוף המוסד עמדה מרכזית מעין זו.

בחופה היו הוצאות מרובות אך ורק באשמת „המשביר" חופה, כך שנשאר בחופה הודעה בעצמו על זה. לו היו מסדרים אותם בהתאם פשוטים, לא היו צריכים להוציא על „הכ"ח" כל סכום שהוא. אגב מה שהוציאו עליהם בחופה הוציא רק חופה עצמה ולא על נשאים אותם והכנסה של חופה הרשתה להם להוציא סכום זה ועוד יותר, כפי שחשבונותיהם הוכיחו. —

ובנוגע לדבריו, כאילו לנו כל התמיכות שהן ביחס ל„הכ"ח" נוגע הדבר, כי אמרת, שאין לנו כל התמיכות לשלם עבורם ברכבת, בנסיעות ובכדומה, אילו התמיכות המיוחדת שלנו היה לסדר להם אוטו ולינה בערבים וזה יכול היה להעשות בלי הוצאות. במקרה והיינו ששם נעשה ההוצאות בלי אשמה ישירה של „המשביר", השתתפות ת"א בהוצאות בסך של 10 ל"א, אלא אני מבקש לדרוש אמונה ויותר הלא ירושלים לפי שעה לא שלחה פרוטה והעיקר הוא: אתה הבטחת לשלם 20 ל"א, ואם ת"א תשלם 10 ל"א. הבטחתך על שנתנה, הוא בכוחה עומדת למרות שהבטחת „בתור פרט" — וצריך לשלמה. — הלא אי אפשר לומר היום ל„הכ"ח" להודיע: הר' יקותיאל הבטיח בתור פרט והוא מאמין לקיים רק את מה שהבטיח. אין זו אחריות צבורית! ולו גם לאחר שאנשים ודורשים מהכ"ח תשלום מוסריים, (אגב מבקש אני הדבר, צריך לשמור גם את הכבוד שמגיע!). —

והשיעור לעצמו! אלה הדרך המחכים לפרנסה ואומנה!

מה הם אשמים בכל הוכחות האלה. לו ידעת כי תמאן לקום את הבטחתך לא הייתי מקבל את המחאת „הכח" עבורם אליך!

להם יתן את המעות! שלם להם. ואחר כך תגמור את חשבונך

עם ת"א! בברכה ש. ש.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] Sam Spiegel [illegible]

[illegible] Office: 424 Madison Ave, New-York, N.Y. [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

רמת גן, י"ג כסלו [illegible]
21-XI-[illegible]

[illegible],

את מכתבך [illegible] כסלו קבלתי רק שלשום ורק אז [illegible] החוברות. [illegible]

[illegible]

את החוברות [illegible] הפועל. [illegible]

[illegible] ...?

[illegible]

[illegible]

[illegible] (Football Association) [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] החוברות [illegible]

[illegible]

[illegible] [signature]

[illegible]?

[illegible]

GOVERNMENT HOUSE,

JERUSALEM,

TEL. ADDRESS:
"HICOM. JERUSALEM".

20.11.23.

Mr J.Jekutieli
P.O.B. 456
Jerusalem.

Dear Sir ,

I am requested by His Excellency the High Commissioner to acknowledge receipt of your letter dated 15.11.23 and to inform you that His Excellency regrets that he is unable to see his way to accede to your request .

I have the honour
to be , Sir ,
Your obedient servant

R. Tomlinson

Private Secretary.

match
hebdomadaire sportif

Administration, Rédaction
18, Rue Madabegh
LE CAIRE

Téléphone 35-52 (Ataba)
Ad. Télég. : "LUCKY - Cairo"

ماتش
جريدة اسبوعية رياضية

الادارة والتحرير :
نمرة ١٨ شارع المدابغ بمصر
تليفون رقم ٣٥٥٢ (عتبه)
العنوان التلغرافي : «لوكي القاهرة»

Le Caire, le 13 Novembre 1923.
P. O. Box 1831

القاهرة في ....
صندوق البوستة ١٨٣١

Monsieur Joseph Yekutieli.
P. O. B. 456.
JERUSALEM.
(PALESTINE).

Monsieur,

Nous avons le plaisir de vous annoncer l'apparition de notre journal hebdomadaire sportif en seize pages, en langues française et arabe réunies.

Connaissant votre attachement au sport, nous serions bien aises de recevoir des nouvelles sportives de tous les sports pratiqués en Palestine; que nous nous ferons un plaisir de publier dans le corps de notre journal.

Pour votre gouverne nous vous informons que le premier numéro de notre journal paraîtra le 23 du mois en cours.

En même temps veuillez nous faire savoir si éventuellement vous seriez disposé à vous occuper de la vente de notre journal et dans le cas affirmatif, nous informer du nombre que nous devons vous réserver.

Notre rédaction est composée de personnes les plus au courant des questions sportives égyptiennes et internationales.

Dans l'attente de votre réponse veuillez agréer, Monsieur, nos salutations distinguées.

"MATCH"
Hebdomadaire Sportif"

....
Directeur-Propriétaire.

תל-אביב, ד' אלול [illegible]

[illegible] ועזרי!

אפרים כתב לך אתמול מכתב בעניין [illegible]. ראיתי
את [illegible]. אני רק רוצה להוסיף לך עוד [illegible]
עם אנשים אשר [illegible] הוא לפי דעתי גדול, ואני
רוצה לקבל את דעת המושבה [illegible] כמו כן
[illegible] [illegible] היו אנשים
[illegible] העיר. לספר [illegible] [illegible].
שאפרים כתב לך בראשון לציון [illegible] צריך להודיע [illegible]
למושבה. אני [illegible] גם כן [illegible] לשאול
[illegible]. [illegible] לא כתוב [illegible] את [illegible]
הפרטים, [illegible] [illegible], רק [illegible].
[illegible]. צריך להודיע למושבה [illegible] שהמה [illegible]
[illegible] הם "פלחים" כדי [illegible] קרקע להם.
[illegible] להם [illegible] שלא הודיעו להם
[illegible]. לשלוח לנו [illegible] כי הזמן קצר.
[illegible] [illegible] היה [illegible]. [illegible]
[illegible]. [illegible] [illegible].

[illegible] כותב לך [illegible] פרטי. אני
כתב לו [illegible] [illegible] המועצה לקנות
אדמה [illegible] [illegible] [illegible].
ב. 2½ פונט לדונם. [illegible] צריך לקנות לפחות
20 דונם. ~~[illegible]~~ הם צריכים [illegible] 20%

לאחר הפגרה במשך שנתיים. ואני שואל את עצמי אם להכנס
במשחק חוזר או לא, כי להכנס במצב של 20 פוינט נגד דיוק
13 מליון שח ולהילחם גדול מאוד בעולם. למען צערין
עם אתם ולכן דרך מה של דבש זה כתוב לי. בהקדם
בדרך הראשונה אני רוצה לצאת בדולר ראשית מהם
הדוגמה הבאה, והתאמת על הקניה ואם כדאי לעשות
את זה. אינני מחזיק לתת זה של הכרה, אדמה בכך
שגיאות של אמת עד עולם זה בכרה. אני צאת כי צריך
הם מלאים להתאושש, לעבור שם משק, של אלפי איש
אליך כמו להתאושש בצאת על כמו לי, ותודה לעברי.
הטוב שולח להתראות אתך השנה הראשון.
שלומך אשר

[signature]

תל-אביב, ד' חשון תש"ד
14-X-43

יוסף חביבי,

את מכתבך מ 11.X. קבלתי. למרות שעוד לא הספקנו לדון על הבעיות העיקריות
לאור המצב הכללי רוצה אני, בקשר פרטי לגמרי, להעריך את זו-אלה עבודה!
בימים האחרונים קבלתי. יומה קבלה הצעה של המחלקה. הפעם שמע לגורות תל-אביב
אומנם כל כך נורא ואין מסבר יותר. גורות תל-אביב. האמה רוצה למסור את המקום של אמה
לא טובה. אלה היו טובים שפרסם ב אמריקה חומר נוסף במלחמה עלינו או בלשכה להשפיע
בספרים במקום זה ולפתח את התשובה שעשות זהירות. היו עליה גם חוץ לפרסם אמריקה
הוא עשה קדמה. האמי מחדשת ב-4 רגעים, למעלה על ידיעה המדויקת עליה, להם
שמגיעים ושאין לפרסם אמת. כל חשב לעבדות שלו וכו'. אני מציע את ה מחדשת למעשה הוא
הפועל של המחיה שאפשר הכל. של אמן אלי של. נתן את קל. קיים מטרה בשם פשוט.
של דוזינגוף, ורק שיהא למסור את הדבר בעקבות. יחד לי את זמן ואת, הפה' והמועצה ואלה
מצב לגורות ולהוסיף העושה והתרבה את ידיו הפה' לתוך ישראל ולעשות לשתף אותו במקומות
זרים, כמו רוצה או סרפנד. (אם תשא אתו דבר אז בשם שנתנו מפתח שנתתי לך לפני ואנו
אתנו.)

את שאלת להתחלות הפה' כאשר כל נוער לגו, ע"י ורבינוביץ, להם ינסו לשתף
בתוך ישראל רק שם הרתחות. - ולכן תשאלו שאם יהיה למסור הרתחות את צבא-תבנה וקנית
שמועשה. את זה הקבלה הזאת התברר והבינה עד הצבא. יותר מלחמה להם
וישתנו: שלו הרתחות. קבל אומר הצבא זאת ההדרכה על הצבא [crossed out] בהחלט למסור
בחיפה. כל הצבא כמעט נמצא במחנות רמלה וסרפנד (וירושלים) ואתם [crossed out] [crossed out]
תשתמשו להוציאם לחיפה. לבין יהיה למלחמה מקום קבלו ואתם עמה אמשיך חיפה.
חושב אני אשכולותי, כפי שהלחמו לזו כבוש לבית. הוא אני נמצא במשרד טבעי
אם אורות תנו' ואתן אני חושב שזה ישפיר עתידה תמיד להתראות. [crossed out]

טובה חובה שתקבל את חופש ואתה אינך מתגעגע לכם. ואם אני מתגעגע לכם לגמרי. ואם אני
מאמינה שירש במתנות של הספרים. אני ודאי המתנה מרובה ויותר בזה. הלכתי בגולה הנה
לגמור רק באהב לכו אתה ונלך ת היה הרשות לספר ולך את מה שאתה רוצה. אני
התחלתי את הבא הבה אמר שראיתי את המלך ספרי הכנס והאמין שאל אתה לראות."
בבר. וחושב אני שלא טעיתי בזה. הלא רואה אני תמיד שאל אלה שבבר כך יפה על הארץ
ועל שער הבבשה הראשונה ראתה הם עקב שאלתי לאיזה עוזה ותהו. ועך זה יאור להגאון [illegible]
הרצון יפה למעלה בהרה ויפה עוד פתח יפה יכה וזאת תהיה כל אוזנה. ואם לאוזנך כי אין
אני מתגעגע. יצא לעזרה הפנימית. הלא אין לכם אנשים טפשים אוכל לתת את הזכרה הקהלה
לאנגלית ולצרפתית. מדוע אתה לבחור כמה אנגלית יש לכם שאל זה חודש א' ומה
יש בהם או אחות. והיום יש לכם כל מורה של אמנם האנגלית השיבות לכם. אז
השפה יוכל בהם לספר איזה "משהו" חדשה בעל-פה. מלבד לשאר הפנים בארץ כאלה.
קורה לא השלם יפות זמן ומספר שנות זאת הענין הפשוטים לך לזה. בירושלים בעל יש
לכם איזה מלך ואם מה רואה "מהמשהו". לכן מה שהמשא לכבוד ירושלים המעלה השם ואם
הרואה ותושב איזה "רקורד הבין ספורט" או שלום השם בכבוד-רגל. ואם אני יודע אם
יש לי איזה לבר שבת או קנית "משהו" בעל-פה ולקחת אותם למקום [illegible] ללדה
הספרותית שלי. אתה רואה בשאלתך שיש לי איזה מספר שלמה של תרגום שלמה הרבה אומרים
אותה רעה כה לקחת את הפרסום. רואה אני לכם אתה אומר יותר את השלום כמו שהוא.
המושב שלקחה בירושלים את רב הפרסום של הכנס הם אלפים חדשים פעמים יום כך
רצה להמשיך משל לבית אחרת אלא פעם פעם.

מאושר אתה אותך בבהירות. הבבר שלך שמקבלת. ואיך לא יכול להיות באמת, בזמן
שאני רואה את התנועות והקהילות טובות את יכולת עצמה ואומר מאשר מה שהוא [illegible]
"ונגדת המשהו" שנושאים אמה פורח לגמרי. הלוא תשבה שלך שבהכרת הכנס
יש לי חלק או קטן. חושב אני לכם אותם המשאות שאתה מראה על הלמודים
דברו לכם לא מכל הדובר את המדינה לכל. ברכה יפה הייתה לכל הכנס.

~~[illegible]~~ כל המתחרים שלנו ושל המשטרים שהכרתי לפני [illegible]. וזאת עוד [illegible] על היהודים [illegible].
~~[illegible]~~. וזאת בלשון חדה שלושה אנשים היה לך קשה להוציאו לפועל את הכנס,
מפני שאתה [illegible] על הלב הסוכן, ולא אוכל להבין את אלה שחושבים היינו עוזרים עקרים לשלמות
הכנס, מפני אחרים, אבותי. אולי [illegible] את הצבר הזה.

שלום לך 3 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], ואם נראה
לי [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 3
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] את [illegible]? [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]? [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]? [illegible] [illegible] [illegible] אני [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] אני
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] אחד [illegible].

[illegible] מספר [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] את השאלות [illegible] [illegible] (מין
אם [illegible] [illegible] [illegible]) [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] לנו את השאלות? ומה
[illegible]?

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]?

[illegible]

[signature]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] אני [illegible] [illegible].

6/8/23

ידידי יקותיאלי,

הנני שולח לך בזה 65 ש"מ, ומבקשך
להמציא קבלות בהקדם האפשרי.
אני מצטער אודות הסכום הקטן
הזה, אבל כמובן שאינני אשם בזה אני
ממשיך עוד בחלוקת העירות שקבלתי
ממך ואולי אצליח לקבל עוד חברים תומכים
או חברות תומכות אחדים.
אני עסוק מאד מאד השבוע ולא אוכל
להתראות אתך לכן אבקשך להמציא לי
את הקבלות במשרדי בבית השלטון המקומי
בקומה ג'. - או [illegible] חד. 404.
שלומכם בבריאות טובה.
שלך
[illegible]

GOVERNORATE,

JERUSALEM.

ב" סיון תרפ"ג.

כבוד מר יקותיאלי
חברת הכשרת הישוב בא"י
ת. ד. 456
ירושלים.

יקותיאלי היקר,

כיון שהחשבונות הבלתי משלמים של מועדון המכבי סולקו כבר, וכיון שאני עוזב הקיץ, לימי חפשתי, את ירושלים למשך חדשים אחדים, הנני שולח לו את פנקסי המועדון /אשר אבקשו לאשר את קבלתם/ ואשמח אם יקח על עצמו, בעתיד, את תפקיד הגזבר אם תהיה נחיצות לכך. עוד לא הודעתי לבנק ע"א זה, אולי יעשה זאת הועד, אם ישנו.

ברגשי ידידות

אדוין שמואל

KASPAR BERG

Inh.: WILHELM BERG

Sportartikel — Stalleinrichtungen

SCHUTZMARKE

SCHUTZMARKE

Giro-Konto:
Bayerische Vereinsbank
Nürnberg

Fernsprecher 123

Adresse für Telegramme:
Berg Nürnberg 19

Postscheck-Konto
Nürnberg Nr. 3844

NÜRNBERG 19, den 5.Juli 1923.

Firma

Makabbi - Verband
HerrnExp.Joseph Yekutieli

Jerusalem.

Pob 456.

Betrifft: R/E

Ich erhielt Ihre gefl.Karte vom 24.vr.Mts.und übersende Ihnen mit gleicher Post meine Kataloge sowie einliegend einen Auszug meiner Preisliste in Schilling - Währung. Die Preise verstehen sich netto ab Fabrik ausschliessl.Verpackung und Ausführspesen gegen meine Proforma-Rechnung.

Ihrem Auftrag sehe gerne entgegen und zeichne

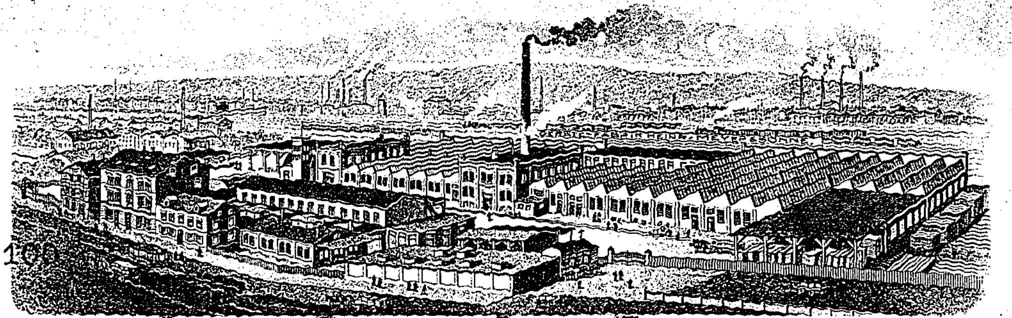
hochachtungsvoll

Kaspar Berg

i.V. [signature]

1 Beilage.

TELEGR.-ANSCHRIFT:
GERÄTEFABRIK
MEYER HAGENWESTF.
FERNSPR.-ANSCHL. ~~[illegible]~~
3646 u. 3647
REICHSBANK GIRO-KONTO.
POSTSCHECKKONTO:
~~AMT CÖLN 4898~~ xxxxxxxxxxxx
AMT DORTMUND ~~4xxx~~ 17100
GEGRÜNDET 1886.



MEYER'S TURNGERÄTE- u. SCHULMÖBEL-FABRIK, G. M. B. H.
~~GERÄTE-FABRIK, HEINR. MEYER & SÖHNE~~

HAGEN I. W.

Zeichen: H/N.

Betrifft:

Ihr Schreiben vom 20/v.Mts.

Ihr Zeichen:

den 28/6.23.

Herrn

Joseph Yekutieli,

P.O.B. 456.

J e r u s a l e m/Palästina.

Jn sofortiger Erledigung Jhrer gefl. Zuschrift vom 20/v.M. überreichen wir Jhnen beigeschlossen Angebot auf Lieferung der angefragten Sport- und Leichtathletikgeräte.

Wir sind leider nicht in der Lage, Jhnen absolut genaue Angaben über die entstehenden Kosten für Verpackung und Fracht bis dort zu unterbreiten. Nach Auskunft eines hiesigen bekannten Speditionshauses stellen sich die Kosten für Fracht von Hagen bis Hamburg auf Mk 50.000.- per 100 kg, mit Seefracht von Hamburg bis Jaffa auf 21 Schilling per cbm oder 1000 kg. Connossemente und Verzollungsspesen extra. Für seemässige Verpackung kommt 10 % Aufschlag zur Anrechnung. Lieferung der angefragten Geräte undmGegenstände kann umgehend nach Auftragserteilung erfolgen.

Jndem wir um Jhren Auftrag bitten und gern hoffen, dass Jhnen unsere heutigen Preise zusagen, sichern wir Jhnen sorgfältigste Erledigung zu und zeichnen inzwischen

Anlage: 1 Angebot.

hochachtend !

MEYER'S TURNGERÄTE u.
SCHULMÖBEL-FABRIK G.m.b.H.

THE GOVERNORATE.
JAFFA.

In reply please quote
№.......................

Date 10 — VI — 1923.

יוסף חביבי,

ביום 6 [illegible] קבלתי את מכתבך מה-11 [illegible]
בעד הזמן. תודיע נא [illegible] את החוברות הנשלחות.

קראתי בעונג, את הגליון א', - היום גם קבלתי
תוספת הועדה הטכנית ונשמח על זה.

את התשובה למכתב [illegible]
כמו שלחתי לכם [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] הפרק [illegible]
הפרק שבפנינו.

שלום

[illegible]

יוסף יקירי,

תודה לך על [illegible] את [illegible]
[illegible] בשאלת החינוך בגלות. אין לי ספק
[illegible] אני [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible]
[illegible] את [illegible] [illegible] כי [illegible]
מה עליי לפרסם.

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
בירושלים, כפי [illegible] [illegible] [illegible], [illegible]
לי את השאלה הזאת [illegible] ~~[illegible]~~ אני [illegible]
[illegible] [illegible].

תודה שלום

[signature]

2-V-73.

BETH-SEFER REALI IBRI — 5/1/1

HEBREW SECONDARY SCHOOL

HAIFA, (Palestine)

בית הספר הריאלי העברי

№ ....

חיפה, Haifa, כ"ח איר תרפ"ג

ת. ד. P. O. B. 202

לב/ מר יוסף יקותיאלי

בעד הועדה המסדרת שע"י המכבי

ירושלם

חברים יקרים !

קבלנו את מכתבכם מ 4/5 והננו לענות:

א/ לפי תנאי ההתחרות אין אנו יכולים להשתתף בה היות והגבלתם את גיל המתחרים ל 17 שנים ובינינו מספר התלמידים שלמעלה מ 17 הוא קטן עד מאד. אך לא רק כדי לאפשר את השתתפותנו אנו באים בהצעות דלקמן. מטרות ההתחריות איננו רק לקבע רקורדים אלא לתת דחיפה חזקה לכל בני הנעורים להתעסק בספורט. עמים בעלי מסרת ספורטיבית מדור לדור יכולים לערך התחרות לגדולים, אך אנו המתחילים עכשו להתעסק באטלטיקה חשוב לנו לתת דוקא לנערים, לתלמידים את הדחיפה הזאת. ואם אנו משתמשים בהתחרות פומבית כדי לענין את הגדולים נשתמש בזו ג"ב לעורר את התענינותם של התלמידים. לכן מציעים אנו לחלק את כל המשתתפים לשתי מחלקות: 15 - 17 ו 17 ומעלה. מובן מעצמו שלצעירים נחוץ להתאים את התכנית, למשל לותר על הריצה 1500 מטר, 110 מרוץ מכשולים/ היש בחצה מקומות בכלל אפשרות ומכשירים לאמן תרגיל זה ?/, קפיצה משלשת, קפיצה במוט והרמת משקלות /אטלטיקה קלה ?/ ולהוסיף במקום זה אולי ריצה 50 או 80 מטר, קפיצה לגבה ולארך עם מקפצה, זריקת כדור יד וכ".

ב/ חסרון אחד שאנו רואים בתכנית הוא חסר הערכת הפעולות בסכומים (Mehrkämpfe). אנו מציעים לפחות התחרות משלשת: ריצה אחת, קפיצה אחת, וזריקה אחת. אם אנו רוצים לחנך אנשים שלמים בגופם, נזהר מראשית מרקורדים חד צדדיים ונעורר את המתענינים להשתלם בכל המקצעות של האטלטיקה הקלה.

בכלל חושבים אנו שאת התכנית הרחיבו מדי. זמן ההתחריות יהיה בודאי ב 2 - 3 שעות, ועם כל ההתחריות הקודמות והבינוניות קשה מאד לגמר תכנית

של 20 התחריות ביום אחד. תכנית רחבה כזאת תביא לידי פזור כחות באמון ולכן טוב יהיה אולי לותר על התחריות אחדות מראש.

אנו מבקשים מכם לדון מיד על הצעותנו ולהודיע לנו את החלטותיכם בהקדם האפשרי.

בכבוד רב

בשם קבוצת הספורט של תלמידי ביה"ס הריאלי

יפו
25.3.64

יוסף חביבי,

[illegible] למסור את [illegible] הנלבבת [illegible]
חוזר לארץ ואחר לאשורו.

[illegible] [illegible] והשלמה לספר קורנפלד
להיות כתב יד. תוכל אותו לבוא בהגשה על
השלמתי.

ההרשמה ששלחת אינני רואה איש
למה שלא רלוונטי. הנה [illegible] [illegible]
[illegible] רק [illegible] ~~[illegible]~~ [illegible] [illegible] [illegible]
השלמה [illegible] בהם אורכה [illegible] [illegible]
סוף שנה. כמו כן [illegible] באזיה [illegible]
[illegible] [illegible] הלשון שלך.

זה הכל לעת עתה

שלך

[illegible]

MEMORANDUM — תזכרת

SAUL LEVY
Jérusalem - Jaffa - Tel Abib
Fondée en 1900
FERRONNERIE QUINCAILLERIE
Couleurs et Peintures
Adresse Télégraphique:
SAUL LEVY, — JAFFA.

Jerusalem, Tel. № ...... P.O.B. ...... ירושלם, טלפון נו׳ ...... ת״ד
Jaffa, " " 153 " 72 " 153 " " יפו,
Tel Abib, " " ...... " ...... " " תל אביב,

שאול לוי
ירושלם - יפו - תל-אביב
נוסד בשנת תר״ס
בית-מסחר
מכל מיני ברזל וכלים סניטריים
צבעים ושמנים.
אדרסה לטלגרפות:
שאול לוי, — יפו.

Registered

יפו, 6 אוגוסט 1922

נכבדי יוסף!

[illegible]

11-8-1922 [illegible]

ב״ה

[illegible] מראות יפות. [illegible]!

[illegible] יפה מאד. [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

אגודה להתעמלות וספורט „מכבי"
תל־אביב, ת. ד. 187.

תל-אביב, יום א לחדש אלול תרפ"ב

יוסף יקירי,

המשחק הזה נושא אופי ראשי. (הערה מקדמת)

בשבת זו היתה לנו ישיבה של באי-כח כל הקבוצות הספורטיביות בארצנו. בין על בעיות שונות ובויכוח גם על „התחרויות ספורט" הבאה, (על ידי בא-כח פתח-תקוה) ונתקבלה פה אחד, והיא: לבקש מכם, את ההנהלה של ההתחרויות, לקרא לישיבה את באי-כח הקבוצות הספורטיביות מחוץ יפו, ואשר שבה ידע-כמעט יותר של דבר. בישיבה זו יבררו שאלות הנוגעות בקשר עם ההתחרויות שאינן ברורות עדין למדי. ביחוד שאלת השופטים.

עם ומניעה אתם לסדר ישיבה כזו, רצוי היה שתהיה בשבת זו, ז' אלול, (לא יותר מאחר) ומקום בחולדה ראשון לציון. עליכם יהיה להודיע לקבוצות הבאות: פתח-תקוה, ראשון לציון, רחובות ונס-ציונה, כמובן גם, לא נשכח ת"א (המקום) ובשעה. ... ... בראשון לציון והוא יודיע את המקום.

באופן פרטי ... ... את השאלה, כי זה יועיל בהרבה להבנות ולאופן ההשתתפות.

בשלום ... את ...

בשם ועד האגודה

[signature]

HIGH COMMISSIONER'S OFFICE,
JERUSALEM.

לאדון יוסף יקותיאלי
ועד המכבי

ועד הצירים

בבקשה לבוא למשרד שלי
בבית ~~[illegible]~~ הממשלה של העיר (אצל שער
דמשק) בשעה תשע ביום הרביעי.

בשלום
הב' שמואל

Nov 22. 1920

HIGH COMMISSIONER'S OFFICE,
JERUSALEM.

לאדון יוסף יקותיאלי
ועד המכבי
ועד הצירים

בבקשה לבוא למשרד שלי
בבית ~~[illegible]~~ הממשלה של העיר (אצל שער
דמשק) בשעה תשע ביום הרביעי.

בשלום
הב׳ שמואל

Nov 22 1920

יפו כ״ח [illegible] תשי״ז.

יקירי ולבבי!

את [illegible] השלום א׳ תשרי קבלתי. הנני מצטער מאד על אשר [illegible]
הספר [illegible] בלתי מתאים בשבילך, כפי שאמרת. [illegible]
אבל [illegible] השני [illegible] כ״ה [illegible] נותן לי להקריא [illegible]
[illegible], [illegible] הוא כרוך [illegible] קשה. [illegible], והנה קבלתי שני [illegible]
[illegible] [illegible] ו[illegible] והוא [illegible] זמן זה [illegible]
[illegible]. [illegible] [illegible] מאד על אשר
[illegible] כל זה [illegible]
[illegible] ~~[illegible]~~ [illegible] לכל [illegible]
[illegible] הספר [illegible] הספר [illegible]
[illegible] הנני [illegible] על אשר [illegible]
[illegible].

הנני [illegible] [illegible]

[illegible]

יפו, כ״ה [illegible] תש״ג

יקירי יוסף

את מכתבך קבלתי אחרי שחיפשתי לו כמעט שבוע [illegible] [illegible] שנפגש,
ואמנו [illegible] לשאל דרך המוסדות הסוכנות אל שם אלפרד יקירי
לשאול מה איתך. יען שלא יכולתי לעבור שבוע שלא לו
לקבל מכתב. תודה לך על שפתחת לכתוב, את המכתב
של הוריך שמסרת לי בשאלה, מסרתי עוד באותו יום. [illegible] [illegible]
[illegible] אמרתי לה שיקירתי [illegible] מסר לי היום לפני נסיעה
[illegible] מכתב בשבילך. הוא קבלה את המכתב ואחרי ששאלה [illegible]
מדוע [illegible] פתאום. [illegible] [illegible] הלכתי [illegible] המירה לקיבוץ
בשביל להתחיל עבודה אחותך שבזמנה לנסוע [illegible] גם לירושלים
(שהיתה אצלנו וגם היא השתתפה)
כנראה [במסיבה] שלנו [illegible] היה רק [illegible] [illegible]. הוא שולח
[illegible] מה שלומה [illegible] [illegible] וכל [illegible] [illegible] [illegible]
לה כמו שצריך [illegible] [illegible] אותה היה לך [illegible]
[illegible] את הקונצרט שלך בשביל שאתה רוצה לראות [illegible] [illegible]
חי גם את קבלת את [illegible] הספר השני
דעתי באחרון [illegible] כי [illegible] [illegible] [illegible] שהוא של
שעה ידועה מאוד בשם השלישי שלה אלה שיש להם מוסיקה
[illegible] [illegible] ומקום [illegible] [illegible] [illegible] אין שום ערך
למוסיקה [illegible] מי שמבינו [illegible] מוסיקה [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]. כמו כן זה אלה שקבלו [illegible] זמן [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] מוסיקות [illegible] [illegible] [illegible] שלהם
[illegible] המוסיקות שלהם אין שום ערך והם צריכים
[illegible] [illegible] בקבוצה. אני עוד לא [illegible] [illegible] בשביל
[illegible] [illegible] הסדר. וגם עד לא החלטתי מה לעשות.

עוד אני מחכה שתענה לי, אמנם שלום דורש
בשלומך וגם בשלום המשפחה, דרוש גם בשלום
לכל המשפחה הרי שלום [illegible] שאתה מתגעגע [illegible]
[illegible] הדרך לביקורים
[illegible]

כמו שאמרתי לך

שכחתי לומר לך את מכתבה השבוע לפני
להבין את המכתב והדברים שכתבתי לך

[illegible] המדריך
למזכרת [illegible]
פה [illegible]
אתה רק [illegible]
נמצא פה
אני, [illegible]
[illegible]
[illegible]
כמו שאמרתי לך

[illegible]

[illegible] דורש בשלום

Dear Josef & Yudith

Herman and I were very happy to hear that your son Gideon is going to visit the United States and we are looking forward to seeing him. This of course is true of my sister Lillian and her family.

My brother-in-law has occassion to go to Rochester on business once in a while and in addition to meeting him in N.Y., perhaps they will be able also to meet in Rochester.

If there is anything we can do to make his stay pleasant, be sure we shall

We await his arrival with great anticipation and hope to hear from him personally how you all are

All our love and best regards,

Selma & Herman

7/VI

מר יקותיאל היקר,

מצ"ב את הביאוגרפיה (המכבאית) שלי

תמורתה עוסק חמש לירות אמסר

לך באופן אישי (ואני מבקש לזכור

כי את המוגב הפנימית הקודמת)

האיש יבוא לבקר ש"בב כוסכב בלוע

מפה תיכנס בגיוס ואלה את יום הולדתו

80 שלו

בהתחשב עם העובדה שלו באוניברסיטה

מושבני שלא שכדאי לשלוח לו את

כתבת המכתב

שלך

[illegible]

Jos

Who's who 1954 מי ומי
ISRAEL בישראל

הוצאת פ. ממודט תל-אביב ת.ד. 2001. טל. 62830
(רח' נחלת-בנימין 70)

לכבוד
יקותיאלי יוסף
רח' קרית ספר 12
תל-אביב

Mr./Mrs.

Dear Sir/Madam,

We take pleasure in informing you that a new edition of "WHO'S WHO" in the State of Israel" 1954 is now being compiled.

The book will contain short biographies and photos of all prominent personalities from every walk of life residing in the State of Israel.

We have been advised that your biography would be of great value for this publication and we therefore ask you kindly to mail the attached questionair to our Editiorial Office at your earliest convenience.

Yours very truly,
THE EDITOR.

א.נ.,, לאחר שהספר מי ומי בישראל 1952 עורר התעניינות רבה בארץ ובעיקר בכל תפוצות הגולה, אנו עוסקים באסוף חומר להוצאת "מי ומי תשי"ד" בעברית-אנגלית.

הסבו את תשומת לבנו, כי תולדות חיי כב' עשויים להוסיף לערכו של הספר "מי ומי 1954" ולהעשיר את תוכנו.

נרשה לנו על כן לצרף בזה שאלון בדבר פרטים על קודות חיי כב', ונודה לו, אם יואיל לענות על כל השאלות הכלולות בשאלון או להכניס שנויים בקטע המצורף ושפורסם בספר 1952.

אין הרשום ב"מי ומי" קשור בתשלום מצדו, נא לציין אם כבודו מעונין בפרסום תצלומו ובהזמנת הספר.

בכבוד רב,
המערכת.

The Editor
"Who's Who - Israel, Tel-Aviv, POB.2001.

לכבוד
מערכת "מי ומי בישראל", ת"א, ת.ד. 2001.

שם המשפחה: בעברית- .... באנגלית- ....
Surname

שם(ות) פרטי(ים) (Name) בעברית: .... באנגלית: ....

תארים ותארי-כבוד: .... Titles, Honours & degrees
מקצוע: .... Occupation

תאריך ומקום לידה: .... Date & place of birth
המעמד הנכחי: .... Present position

שם האשה, לבית: .... married to
שמות הילדים: .... Children

YEKUTIELI, Joseph; director, Sports of Palestine Ltd.; vice chairman, Palestine Olympic Committee; member, Committee, Palestine Amateurs' Sports Assn.; member, World Council of Maccabi Union; member, Council, Palestine Maccabi; hon. member, Maccabi, Tel Aviv; *b.* Jaffa, April, 1897; *m.* Yehudith Weiss; three *s.* (third son fell in War of Liberation), two *d.* *Educ.:* Tachkemoni and Ezra Schools, Jaffa; Hebrew Teachers' College, Jerusalem. Active in Maccabi Org. since 1921; founder of Football Assn., 1927; initiator of Maccabia, 1931; founder, Olympic Assn., 1933; and Sports Org. of Palestine, 1938. Editor of "Hamaccabi" (periodical for physical education), 1924-1927; translated into Hebrew "Laws for Football, Athletics, Hockey". *Address:* 12 Kiryat Sefer, Tel Aviv. *T.* 4653.

פרוט ההשכלה: .... Educated to

תולדות חיים והערות .... Outline of career Additional Remarks

מקום מגורים .... Residence

נא לפרסם את תצלומי ע"י אורח החיים שלי ולחייב בסך 7.500

נא להמציא לי ספר "מי ומי תשי"ד" שמחירו בהזמנה .... 10. -

ס"ה ....

בצ'ק רצוף בזה .... ל"י

היתרה: .... ל"י

אשלם

Your ....

מס' ....

ע"י ....

תאריך: .... חתימה ....

ר. ג. פסובסקי, א.א. א.א.א.ז.

תל-אביב.
רחוב בן-יהודה 73
טלפון 25531

נולד בשנת 1887/XII 11 בעירה ע"י פראג שבצ'כוסלובקיה.
הסמיך כאינג'ניר-בנאי באוניברסיטה בפראג, עבד במקצועו בשוויץ וגרמניה
גם הוא פעיל באגודות התעמלותיות כ"סוכה".
נלחם בדרגת קצין אוסטרי במלחמת העולם הראשונה.
הוא פעיל ב"אגודה ~~ההתעמלות בפראג~~ היהודית להתעמלות" בפראג מיום היווסדה בשנת 1905
אחרי שעזב את האגודה "סוקול".
בשנת 1907 השתתף עם קבוצה של מתעמלים של האגודה הפראגאית
ב כנס "Jüdischer Turntag" בווינה, אשר בו הוסדה ההתעמלות, יחד פגשו
של ד"ר כ. בלום (חיפה) המאמן הראשי של ברסלאו [illegible], השתתפו
קבוצות רבות מכל ערים גדולות של גרמניה, אוסטריה-אונגריה וכו'.
בכנס גם כמה מיסודות הכוחניים והאגודיים של המכבי העולמי כיום.
בשנת 1921 נתנה האגודה הפראגאית את שמה ל"מכבי".
כל שנים של היותו בפראג שמש כמאמן הראשי של האגודה הנ"ל.
לקח חלק פעיל בכנס 1914 של ה Jüd. Turnerschaft בווינה
הוא אחד מהמייסדים של צ'כו-מכבי צ'כוסלובקיה 1919, נבחר כיו"ר הנ"ל
הראשון ושמש בתפקיד הנ"ל עד עלותו ארצה בשנת 1920
אחרי עלייתו הצטרף לאגודה תל-אביבית ובשנת 1924 שמש כיושב ראשה.
והתפקידה ~~[illegible]~~ כדי לעבור את הנשף ההתעמלות בקולנוע עדן ~~והתחרות~~
~~[illegible]~~ שהמכביה ביומי ביקורו של לורד בלפור בתל-אביב.
ב 1929–1933 שמש כמאמן הראשי של צ'כו צ'כוסלובקיה.
ב 1930 השתתף בקונגרס המכבי העולמי בווינה ונתמנה כמאמן הראשי
של המכבי העולמי ושמש בתפקיד עד 1934.
לקח חלק פעיל ב"התחרויות המכבי" ~~1933~~ ~~[illegible]~~ ובקונגרס המכבי העולמי ב 1933
בפראג.

ב 1937-38 שמש כמאמן באגודת מכבי חיפה.

LIETUVOS VIEŠBUTIS
„METROPOLIS"
Laisvės Alėja 44 Nr.
ir
Daukanto gvė 9 Nr.
Telefonai: 859, 860, 861 Nr. Nr.

Nr. ....

Kaunas, 193 .... m. 10. Oktober mėn. 15 d.

Lieber Joseph,

bitte gib dem Überbringer dieses anliegenden Briefes, welcher ein amerikanischer Sport- & Rhythmikprofessor ist und sehr interessante Pläne für die Gründung eines Instituts in Erez Israel hat, möglichst gründliche Auskünfte über alle Fragen, die er dir stellen wird.

Mit besten Dank und herzlichen Grüssen,

Dein

[illegible]

ההנהלה הציונית בארץ ישראל
PALESTINE ZIONIST EXECUTIVE

Telegrams: "ZIONICOM,,
Codes { Bentley / Rudolf Mosse
Telephone No. 30, P. O. B. No. 92

In reply please quote:

Dept.	
Ref. No.	

Enclosures

Jerusalem

M מר יקותיאלי

Subject

Your reference No. of the

נא לשים לב להערת הקול' קיש
שהעובדים של א"י לא יתנו שום
התחיבות לתצוגה התעשיתית בירושלים
בשנה הבאה.

פ"ה קיש

5/23 3000 25/3 מופס